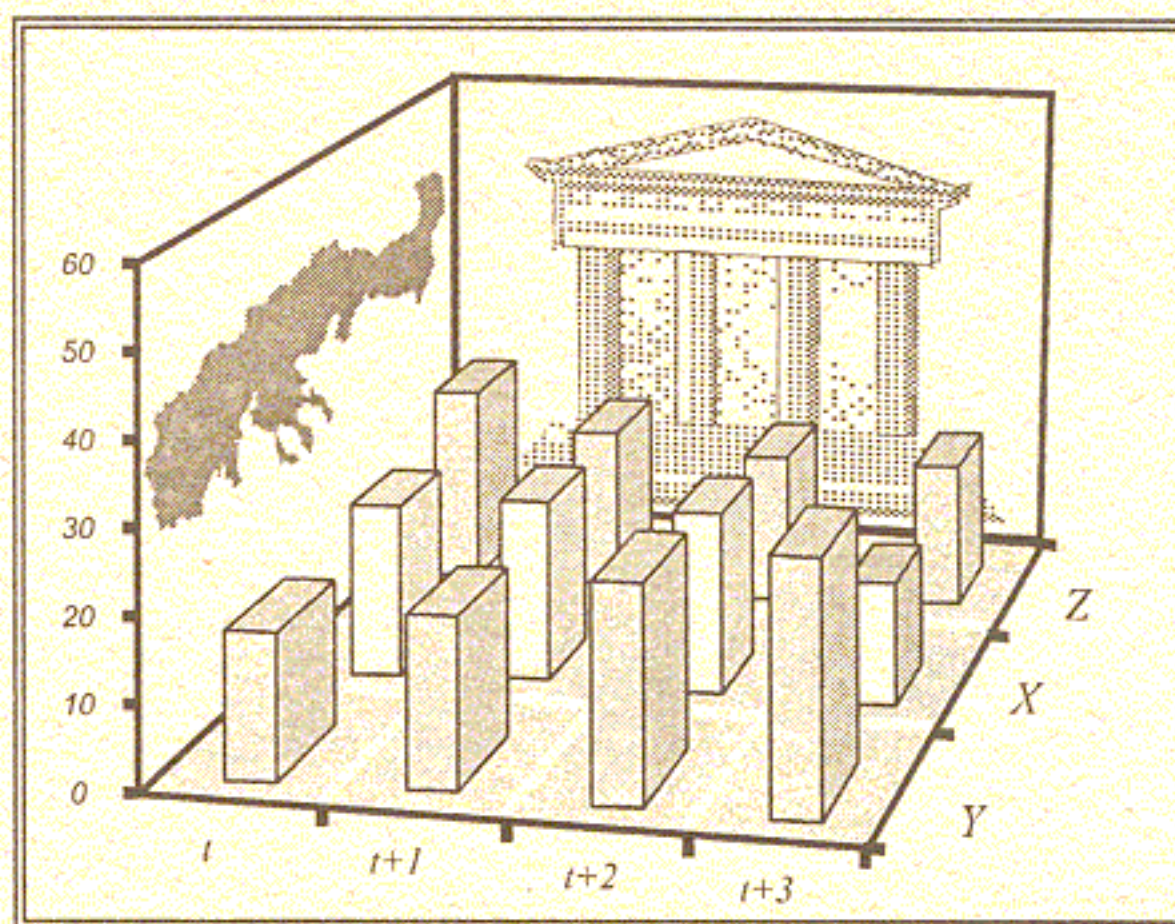


ΤΡΑΠΕΖΑ
ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
Υποκατάστημα
Θεσσαλονίκης

BANK OF GREECE
Thessaloniki Branch

ΔΕΛΤΙΟ
ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΣΥΓΚΥΡΙΑΣ
ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ-ΘΡΑΚΗΣ

BULLETIN OF
REGIONAL CONJUNCTURAL INDICATORS
FOR MACEDONIA-THRACE



Τεύχος 4, Νοέμβριος 1999
Number 4, November 1999

Περίοδος / Period	Δείκτης / Index	Ετήσιος Ρυθμός Μεταβολής / Annual Rate of Change
1991	100	2.2
1992	100	2.7
1993	100	0.0
1994	100	0.0
1995	100	0.0
1996	100	0.0
1997	100	0.0
1998	100	0.0
1999	100	0.0
2000	100	0.0
2001	100	0.0
2002	100	0.0
2003	100	0.0
2004	100	0.0
2005	100	0.0
2006	100	0.0
2007	100	0.0
2008	100	0.0
2009	100	0.0
2010	100	0.0
2011	100	0.0
2012	100	0.0
2013	100	0.0
2014	100	0.0
2015	100	0.0
2016	100	0.0
2017	100	0.0
2018	100	0.0
2019	100	0.0
2020	100	0.0
2021	100	0.0
2022	100	0.0
2023	100	0.0
2024	100	0.0
2025	100	0.0
2026	100	0.0
2027	100	0.0
2028	100	0.0
2029	100	0.0
2030	100	0.0

ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
Υποκατάστημα Θεσσαλονίκης
Τμήμα Στατιστικής Ισοζυγίου Πληρωμών

Υπηρεσία Στατιστικής Οικονομικής Συγκυρίας
Τηλ.: 031 591.093, 591.000, 591.010
Fax: 031 537.800
e-mail: bog-thes@otenet.gr

Τσιμισκή 4
546 25 Θεσσαλονίκη

BANK OF GREECE
Thessaloniki Branch
Balance of Payments Statistics Section

Economic Conditions Statistics Service
Tel: +3031 591.093, 591.000, 591.010
Fax: +3031 537.800
e-mail: bog-thes@otenet.gr

4, Tsimiski Street
GR-546 25 Thessaloniki

Τυπώθηκε στο
Ιδρυμα Εκτύπωσης Τραπεζογραμματίων και Αξιών
της Τράπεζας της Ελλάδος

Printed in Athens, Greece
at the Bank of Greece Printing Works



Αποτελεί κοινή διαπίστωση ότι οι περιφερειακές εξελίξεις στο οικονομικό πεδίο, αλλά και ευρύτερα, αποκτούν συνεχώς αυξανόμενη βαρύτητα για το σχεδιασμό, τη λήψη αποφάσεων και την υλοποίηση ενεργειών τόσο δημόσιας/συλλογικής, όσο και ιδιωτικής/ατομικής φύσης.

Στο πεδίο της παρακολούθησης στατιστικών δεδομένων οικονομικού χαρακτήρα, αναδεικνύεται η ιδιαίτερη σημασία μιας προσπάθειας για συλλογή, επεξεργασία και επίκαιρη παρουσίαση σειρών με στατιστικά στοιχεία περιφερειακής οικονομικής συγκυρίας, πιο εξειδικευμένα χωρικά από τις ήδη διαθέσιμες σειρές στοιχείων για ολόκληρη την επικράτεια.

Συμβολή στη διαδικασία αυτή αποτελεί και η παρούσα διμηνιαία έκδοση του Υποκαταστήματος Θεσσαλονίκης της Τράπεζας της Ελλάδος, η οποία υπογραμμίζει το ενδιαφέρον της Τράπεζας για τις περιφερειακές οικονομικές εξελίξεις. Υπενθυμίζεται ότι ήδη από την άνοιξη του 1997 η Τράπεζα εκδίδει το μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο Οικονομικής Συγκυρίας με στοιχεία για ολόκληρη την επικράτεια. Σημειώνεται ότι παρόμοιες εκδόσεις αποτελούν καθιερωμένη δραστηριότητα άλλων ευρωπαϊκών κεντρικών τραπεζών.

Τα στοιχεία συγκυρίας παρουσιάζονται σε μορφή συνοπτική και συνεκτική, και είναι κατά το δυνατόν αξιόπιστα, επίκαιρα και άμεσα χρησιμοποιήσιμα για την εξαγωγή ορισμένων πρώτων συμπερασμάτων σχετικά με την οικονομική δραστηριότητα στην ευρύτερη βορειοελλαδική περιοχή. Η έκδοση αυτή, αν και σχετικά περιορισμένου εύρους στην παρούσα αρχική μορφή της, φιλοδοξούμε να εμπλουτίζεται συνεχώς με επιπλέον δεδομένα, σε όσο το δυνατόν κάθε φορά μεγαλύτερη ανάλυση, ώστε να παρέχεται περισσότερη και πιο εξειδικευμένη οικονομική πληροφόρηση. Για το λόγο αυτό, η Τράπεζα συνεργάζεται και με το Ίδρυμα Οικονομικών και Βιομηχανικών Ερευνών (IOBE). Ήδη από το 3ο τεύχος, έχει αρχίσει η τακτική δημοσίευση στο Δελτίο μιας σειράς δεικτών συγκυρίας, οι οποίοι αφορούν τις εκτιμήσεις και προβλέψεις των μεταποιητικών επιχειρήσεων της Μακεδονίας και της Θράκης.

Πέρα από μια γενική απεικόνιση της οικονομικής συγκυρίας στη Μακεδονία και τη Θράκη, τελική επιδίωξη είναι να γίνεται δυνατή η αναγνώριση και εκτίμηση τυχόν μεταβολών βραχυχρόνιου χαρακτήρα και να αξιολογούνται ευχερέστερα οι τάσεις και οι προοπτικές που διαγράφονται στην περιφερειακή οικονομία. Η παρεχόμενη πληροφόρηση εκτιμάται ότι όχι μόνο θα είναι χρήσιμη σε όσους ασχολούνται ακαδημαϊκά με την περιφερειακή οικονομική συγκυρία, αλλά θα μπορεί να συμβάλλει και σε διαδικασίες λήψης οικονομικών -και επιχειρηματικών- αποφάσεων, στο βαθμό που αυτές σχετίζονται ή/και βασίζονται τόσο στην ανίχνευση της υπάρχουσας κατάστασης, όσο και στις άμεσες και μεσοπρόθεσμες προοπτικές της περιφερειακής οικονομίας.

It is widely accepted that regional developments, both in the economic field and elsewhere, are of increasing significance for the making and realization of plans as well as decision-making both in the public / collective sphere and in the private / individual sphere. For this reason, it is particularly important to collect, process and present (without significant time lags) statistical series pertaining to regional economic conditions, i.e. data which are more spatially specific than the statistical series already available at the national level.

This bimonthly publication by the Thessaloniki branch of the Bank of Greece represents a contribution to this effort and underlines the Bank's interest in regional economic developments. It should be noted that since the spring of 1997, the Bank has been publishing the monthly Bulletin of Conjunctural Indicators containing national level data. Publications of this nature are a well-established activity of other European central banks.

The conjunctural data are presented in a concise and consistent form. The information is as recent, reliable and immediately usable as possible and can be employed to reach certain preliminary conclusions regarding economic activity in the wider northern Greek region. At present the publication is relatively limited in scope. However, it is intended that new series, as detailed as possible at each stage and aimed at providing additional and more specialized economic information, be added in the future. To this end, the Bank is also cooperating with the Foundation of Economic and Industrial Research (FEIR) and, beginning with the third issue of the Bulletin, the publication of a set of conjunctural indicators reflecting the estimates and expectations of manufacturing enterprises in Macedonia and Thrace has already begun.

In addition to a general description of economic conditions in Macedonia and Thrace, the ultimate objective of this publication is to facilitate the detection and appraisal of any short-term changes and to highlight important trends in the regional economy and its prospects for the future. The information provided will be useful not only to academics engaged in monitoring and assessing regional economic conditions, but also to those involved in economic -and entrepreneurial- decision-making, to the extent that such decision-making relies on both a description of current conditions and an assessment of the short-to-medium-term prospects of the regional economy.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ
CONTENTS

		σελ./p.
	ΣΥΝΟΠΤΙΚΗ ΠΑΡΟΥΣΙΑΣΗ ΕΠΙΛΕΓΜΕΝΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΜΕΓΕΘΩΝ ΓΙΑ ΤΗ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ ΚΑΙ ΤΗ ΘΡΑΚΗ BRIEF PRESENTATION OF SELECTED ECONOMIC FIGURES FOR MACEDONIA AND THRACE	ix - xii
Πίνακες Tables	1. ΙΔΙΩΤΙΚΗ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ (με βάση τις άδειες οικοδομών) PRIVATE BUILDING ACTIVITY (based on construction permits)	1
	2. ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ TOURIST ACTIVITY	
	2.1. Μακεδονία - Θράκη / Macedonia - Thrace	2
	2.2. Ν. Θεσσαλονίκης / Pref. of Thessaloniki	3
	2.3. Ν. Χαλκιδικής / Pref. of Chalkidiki	4
	2.4. Ν. Καβάλας / Pref. of Kavala	5
	2.5. Ν. Πιερίας / Pref. of Pieria	6
	3. ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΕΣ ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ NUMBER OF NIGHTS SPENT IN HOTELS	
	3.1. Μακεδονία - Θράκη / Macedonia - Thrace	7
	3.2. Ν. Θεσσαλονίκης / Pref. of Thessaloniki	8
	3.3. Ν. Χαλκιδικής / Pref. of Chalkidiki	9
	3.4. Ν. Καβάλας / Pref. of Kavala	10
	3.5. Ν. Πιερίας / Pref. of Pieria	11
	4. ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ - ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ TRANSPORT - COMMUNICATIONS	12
	5. ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΗΣ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ ELECTRICITY CONSUMPTION	13
	6. ΕΠΙΒΑΤΙΚΑ ΙΧ. ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ ΠΟΥ ΚΥΚΛΟΦΟΡΗΣΑΝ ΓΙΑ ΠΡΩΤΗ ΦΟΡΑ NEW PRIVATE PASSENGER CAR REGISTRATIONS	
	6.1. Μακεδονία - Θράκη / Macedonia - Thrace	15
	6.2. Ν. Θεσσαλονίκης / Pref. of Thessaloniki	16
	7. ΚΑΤΑΓΡΑΦΟΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ - ΠΟΣΟΣΤΟ ΑΝΕΡΓΙΑΣ REGISTERED UNEMPLOYED - UNEMPLOYMENT RATE	
	7.1. Μακεδονία / Macedonia	17
	7.2. Θράκη / Thrace	18
	8. ΜΕΣΕΣ ΑΠΟΔΟΧΕΣ ΣΤΟ ΔΕΥΤΕΡΟΓΕΝΗ ΤΟΜΕΑ AVERAGE EARNINGS IN THE SECONDARY SECTOR	
	8.1. Ανατολική Μακεδονία - Θράκη / Eastern Macedonia - Thrace	19
	8.2. Κεντρική Μακεδονία / Central Macedonia	20
	8.3. Δυτική Μακεδονία / Western Macedonia	21
	9. ΑΚΑΛΥΠΤΕΣ ΕΠΙΤΑΓΕΣ - ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΗΜΕΝΕΣ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΙΚΕΣ BOUNCED CHEQUES - OVERDUE BILLS OF EXCHANGE	
	9.1. Μακεδονία - Θράκη / Macedonia - Thrace	22
	9.2. Ανατολική Μακεδονία - Θράκη / Eastern Macedonia - Thrace	23
	9.3. Κεντρική Μακεδονία / Central Macedonia	24
	9.4. Δυτική Μακεδονία / Western Macedonia	25
	10. ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΕΣ ΠΡΟΣΔΟΚΙΕΣ ΣΤΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ (ΜΕΤΑΠΟΙΗΣΗ) BUSINESS EXPECTATIONS IN MANUFACTURING	
	10.1. Δείκτης επιχειρηματικών προσδοκιών στη μεταποίηση / Index of Business Expectations in Manufacturing	26
	10.2. Μηνιαία έρευνα στη μεταποίηση / Monthly Manufacturing Survey	27

ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ - ΘΡΑΚΗ: ΕΠΙΛΟΓΗ ΒΑΣΙΚΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΜΕΓΕΘΩΝ

Οι περιφέρειες της Μακεδονίας και της Θράκης αποκτούν συνεχώς αυξανόμενη σημασία στις οικονομικές εξελίξεις της χώρας. Η περιοχή συμμετέχει κατά περίπου ένα τέταρτο στο σύνολο του ελληνικού ΑΕΠ, ένας σημαντικότερος όγκος της γεωργικής και βιομηχανικής παραγωγής πραγματοποιείται εδώ, ενώ η Μακεδονία-Θράκη παγιώνεται και ως μια από τις κύριες εξαγωγικές βάσεις της χώρας. Από την περιοχή αυτή προέρχεται μεγάλο μέρος των ελληνικών εξαγωγών, όπως και σημαντικό τμήμα των επενδυτικών ροών προς τα Βαλκάνια και, δευτερευόντως, προς την Κοινοπολιτεία Ανεξαρτήτων Κρατών (ΚΑΚ -πρώην ΕΣΣΔ) και τις νέες παρευξείνιες χώρες. Με το σύνολο των χωρών αυτών, οι περιφέρειες της Μακεδονίας και της Θράκης διατηρούν -και θα μπορούσαν να αναπτύξουν περαιτέρω- σχετικά προνομιακές οικονομικές διασυνδέσεις, καθώς τα πλεονεκτήματα της σχετικής γεωγραφικής γειτνίασης, ιδιαίτερα με τις χώρες της βαλκανικής, είναι προφανή.

Το σημαντικό βάρος της Μακεδονίας-Θράκης σε επίπεδο εσωτερικής οικονομίας, όσο και το γεγονός ότι η περιοχή μπορεί να λειτουργήσει ως μοχλός περαιτέρω ανάπτυξης των διεθνών οικονομικών σχέσεων της Ελλάδας, αιτιολογεί τη σκοπιμότητα μιας συνοπτικής παρουσίασης ορισμένων επιλεγμένων οικονομικών μεγεθών της περιοχής, σε σύγκριση με τα αντίστοιχα εθνικά στοιχεία. Τα στοιχεία αυτά παρατίθενται στους πίνακες που δημοσιεύονται στις επόμενες τρεις σελίδες, πριν από το κύριο σώμα του Δελτίου.

MACEDONIA - THRACE: A SELECTION OF KEY ECONOMIC FIGURES

The regions of Macedonia and Thrace have been assuming a continuously increasing importance in the country's economic life. The area accounts for about one quarter of total Greek GDP; a significant part of Greek agricultural and industrial production is undertaken here; and Macedonia and Thrace are in the process of securing their position as a major export base for the country. A large portion of Greek exports originates in this area, along with a considerable share of the investment which flows towards the Balkans and, to a certain extent, the Commonwealth of Independent States (CIS -former USSR) and the new Black Sea countries. With all these countries, the region of Macedonia and Thrace maintains -and could further increase- relatively privileged economic links, since the advantages of geographical proximity, especially with the Balkan countries, are obvious.

The considerable weight of Macedonia-Thrace in the domestic economy, and the fact that the region can function as a lever for the further development of Greece's external economic relations, suggests that a brief presentation of certain selected economic figures of the region, in comparison with corresponding national data, will be useful. These figures are presented in table format in the next three pages, before the main body of the Bulletin.

1. Πληθυσμός - πληθυσμιακή πυκνότητα, 1991
Population - Population Density, 1991

	Πληθυσμός Population			Πυκνότητα Density
	Ατομα Persons	% συνόλου χώρας % of Country Total	% MEM 81-91(*) % AYC 81-91(*)	Ατομα/km ² Persons/km ²
Ανατ.Μακεδ.-Θράκη E. Macedonia-Thrace	570496	5,56	-0,08	40,30
Κεντρ. Μακεδονία Centr. Macedonia	1710513	16,67	0,65	90,93
Δυτ. Μακεδονία West. Macedonia	293015	2,86	0,14	31,00
Μακεδονία - Θράκη Macedonia - Thrace	2574024	25,09	0,43	60,68
Σύνολο χώρας Country Total	10259900	100	0,52	77,75

Πηγή: ΕΣΥΕ, Απογραφή πληθυσμού, 1991

Source: NSSG, Population Census, 1991

(*) Μέση ετήσια μεταβολή / Average Yearly Change

2. Τομεακή κατανομή ΑΕΠ, 1994
Sectoral Distribution of GDP, 1994

	Πρωτογενής τομέας Primary Sector		Δευτερογενής Τομέας Secondary Sector		Τριτογενής Τομέας Tertiary Sector	
	Εκατ. Δρχ. Mill. Drs.	%	Εκατ. Δρχ. Mill. Drs.	%	Εκατ. Δρχ. Mill. Drs.	%
Ανατ.Μακεδ.-Θράκη E. Macedonia-Thrace	187619	25	229035	30	463638	45
Κεντρ. Μακεδονία Centr. Macedonia	467980	18	735485	28	1432881	54
Δυτ. Μακεδονία West. Macedonia	55029	13	195058	47	160578	40
Σύνολο χώρας Country Total	2387103	15	3999837	25	9592129	60

Πηγή: ΕΣΥΕ, Παλιό σύστημα εθνικών λογαριασμών, τιμές σε τρέχουσες δρχ.

Source: NSSG, Old System of National Accounts, values in current Drs.

3. Περιφερειακό ΑΕΠ/κεφαλή, 1994
Regional GDP/head, 1994

	Δρχ. Drs.	% εθνικού μέσου όρου % of Country Average
Ανατ.Μακεδ.-Θράκη E. Macedonia-Thrace	1343133	87,5
Κεντρ. Μακεδονία Centr. Macedonia	1503114	97,9
Δυτ. Μακεδονία West. Macedonia	1366324	89,0
Σύνολο χώρας Country Total	1535032	100

Πηγή: ΕΣΥΕ, Παλιό σύστημα εθνικών λογαριασμών, τρέχουσες τιμές

Source: NSSG, Old System of National Accounts, current values

4. Μέσες αποδοχές στο δευτερογενή τομέα(*), 1997
Average Labor Earnings in the Secondary Sector(*), 1997

	Μέσες μηνιαίες αποδοχές υπαλλήλων Average Monthly Earnings of White-Collar Workers		Μέσες ωριαίες αποδοχές εργατών Average Hourly Earnings of Blue-Collar Workers	
	Δρχ. Drs.	% εθνικού μέσου όρου % of Country Average	Δρχ. Drs.	% εθνικού μέσου όρου % of Country Average
Ανατ.Μακεδ.-Θράκη E. Macedonia-Thrace	411128	102	1271,3	83
Κεντρ. Μακεδονία Centr. Macedonia	378868	94	1379,1	90
Δυτ. Μακεδονία West. Macedonia	438134	109	2509,0	165
Σύνολο χώρας Country Total	403398	100	1523,9	100

Πηγή: ΕΣΥΕ, Στατιστικές εργασίας

Source: NSSG, Labour Statistics

(*) Περιλαμβάνονται ορυχεία, μεταλλεία, λατομεία, αλυκές, βιομηχανία-βιοτεχνία, ηλεκτρισμός και ύδρευση
 Includes mines, quarries, salterns, manufacturing, electricity and water supply

5. Ακαθάριστη αξία παραγωγής στη μεταποίηση (κλάδοι ΣΤΑΚΟΔ 15-39), 1994
Gross Production Value in Manufacturing (ISIC Branches 15-39), 1994

	Εκατομμ. Δρχ. Million Drs.	% συνόλου χώρας % of Country Total
Ανατ.Μακεδ.-Θράκη E. Macedonia-Thrace	227677	2,56
Κεντρ. Μακεδονία Centr. Macedonia	1609037	18,06
Δυτ. Μακεδονία West. Macedonia	68589	0,77
Μακεδονία - Θράκη Macedonia - Thrace	1905303	21,39
Σύνολο χώρας Country Total	8909116	100

Πηγή: ΕΣΥΕ, Απογραφή βιομηχανίας 1994

Source: NSSG, Industry Census, 1994

6. Απασχόληση - ανεργία, 1997
Employment - Unemployment, 1997

	Οικονομικά ενεργός πληθυσμός Economically Active Population		Απασχολούμενοι Persons Employed		Μέσο ετήσιο ποσοστό ανεργίας Annual Average Unemployment Rate
	Ατομα Persons	% συνόλου χώρας % of Country Total	Ατομα Persons	% συνόλου χώρας % of Country Total	
Ανατ.Μακεδ.-Θράκη E. Macedonia-Thrace	254501	5,93	230505	5,98	9,43
Κεντρ. Μακεδονία Centr. Macedonia	772834	18,00	694291	18,01	10,16
Δυτ. Μακεδονία West. Macedonia	120754	2,81	103191	2,68	14,54
Μακεδονία - Θράκη Macedonia - Thrace	1148089	26,74	1027987	26,67	10,46
Σύνολο χώρας Country Total	4294405	100	3854055	100	10,25

Πηγή: ΕΣΥΕ, Έρευνα εργατικού δυναμικού, 1997

Source: NSSG, Labour Force Survey, 1997

7. Μέση μηνιαία δαπάνη οικογενειακών προϋπολογισμών, 1993/94
Average Monthly Family Budget Outlays, 1993/94

	Μ.Ο. συνόλου χώρας Country Average		Αν. Μακεδον.-Θράκη E. Macedonia-Thrace		Κεντρ. Μακεδονία Centr. Macedonia		Δυτ. Μακεδονία West. Macedonia	
	Δρχ./Drs.	%	Δρχ./Drs.	%	Δρχ./Drs.	%	Δρχ./Drs.	%
ΑΓΟΡΕΣ & ΑΠΟΛΑΒΕΣ ΣΕ ΕΙΔΟΣ PURCHASES & RECEIPTS IN KIND	346671	100	309630	89,3	314665	90,8	280166	80,8
ΣΥΝΟΛΟ ΑΓΟΡΩΝ TOTAL PURCHASES	290204	100	271871	93,7	262349	90,4	248349	85,6
ΣΥΝΟΛΟ ΑΓΟΡΩΝ TOTAL PURCHASES	290204	100	271871	100	262349	100	248349	100
Διατροφή Edibles	80774	27,8	81010	29,8	76289	29,1	69155	27,8
Οινοπνευματώδη-καπνός Alcoholic Beverages-Tobacco	10474	3,6	9602	3,5	9672	3,7	9521	3,8
Ενδουση-υπόδηση Clothing-footwear	30823	10,6	34568	12,7	28062	10,7	26685	10,7
Στέγαση-καύσιμα-νερό-ηλεκτρισμός Housing-Fuels-Water-Electricity	34399	11,9	30987	11,4	34184	13,0	27584	11,1
Διαρκή αγαθά οικιακής χρήσης Household Durable Goods	24210	8,3	23929	8,8	22932	8,7	17697	7,1
Υγεία-ατομικός ευπρεπισμός Health-Personal Care	22855	7,9	18243	6,7	17413	6,6	21900	8,8
Εκπαίδευση-μόρφωση-αναψυχή Education-Culture-Entertainment	20869	7,2	14767	5,4	19691	7,5	13505	5,4
Μεταφορές-επικοινωνίες Transport-Communications	42786	14,7	32722	12,0	33774	12,9	34828	14,0
Διάφορα αγαθά & υπηρεσίες Miscellaneous Goods & Services	23014	7,9	26043	9,6	20334	7,8	27474	11,1

Πηγή: ΕΣΥΕ, Έρευνα οικογενειακών προϋπολογισμών, Οκτ. '93 - Σεπτ. '94
Source: NSSG, Family Budget Survey, Oct. '93 - Sept. '94

EXPLANATIONS

% Change previous year Percentage changes of the reference period (year, quarter, month) over the corresponding period of the previous year.

$$\frac{X_t - X_{t-1}}{X_{t-1}} * 100 \text{ for annual data}$$

$$\frac{X_t - X_{t-IV}}{X_{t-IV}} * 100 \text{ for quarterly data}$$

$$\frac{X_t - X_{t-12}}{X_{t-12}} * 100 \text{ for monthly data}$$

% Change cumulative period Percentage changes of the average of the period from the beginning of the year up to the reference period (month or quarter) over the average level of the corresponding period of the previous year.

$$\frac{\sum_{i=1}^t X_i - \sum_{i=1}^t X_{i-IV}}{\sum_{i=1}^t X_{i-IV}} * 100 \text{ for quarterly data}$$

$$\frac{\sum_{i=1}^t X_i - \sum_{i=1}^t X_{i-12}}{\sum_{i=1}^t X_{i-12}} * 100 \text{ for monthly data}$$

% Change 12-month moving average Percentage changes of the last 12 months over the corresponding period of the previous year.

$$\frac{\sum_{i=t-III}^t X_i - \sum_{i=t-IV}^{t-IV} X_i}{\sum_{i=t-III}^{t-IV} X_i} * 100 \text{ for quarterly data}$$

$$\frac{\sum_{i=t-11}^t X_i - \sum_{i=t-12}^{t-12} X_i}{\sum_{i=t-11}^{t-12} X_i} * 100 \text{ for monthly data}$$

ΕΠΕΞΗΓΗΣΕΙΣ

% Μεταβολή προηγούμενου έτους Εκατοστιαίες μεταβολές της περιόδου αναφοράς (έτους, τριμήνου, μηνός) έναντι της αντίστοιχης περιόδου του προηγούμενου έτους.

$$\frac{X_t - X_{t-1}}{X_{t-1}} * 100 \quad \text{για τα ετήσια στοιχεία}$$

$$\frac{X_t - X_{t-IV}}{X_{t-IV}} * 100 \quad \text{για τα τριμηνιαία στοιχεία}$$

$$\frac{X_t - X_{t-12}}{X_{t-12}} * 100 \quad \text{για τα μηνιαία στοιχεία}$$

% Μεταβολή σωρευτικής περιόδου

Εκατοστιαίες μεταβολές του μέσου επιπέδου της περιόδου από την αρχή του έτους, μέχρι και την περίοδο αναφοράς (μήνα ή τρίμηνο) έναντι του μέσου επιπέδου της αντίστοιχης περιόδου του προηγούμενου έτους.

$$\frac{\sum_{i=1}^t X_i - \sum_{i=1}^t X_{i-IV}}{\sum_{i=1}^t X_{i-IV}} * 100 \quad \text{για τα τριμηνιαία στοιχεία}$$

$$\frac{\sum_{i=1}^t X_i - \sum_{i=1}^t X_{i-12}}{\sum_{i=1}^t X_{i-12}} * 100 \quad \text{για τα μηνιαία στοιχεία}$$

% Μεταβολή κινητού μέσου 12 μηνών

Εκατοστιαίες μεταβολές του τελευταίου δωδεκαμήνου έναντι της αντίστοιχης περιόδου του προηγούμενου έτους.

$$\frac{\sum_{i=t-III}^t X_i - \sum_{i=t-IV}^{t-IV} X_i}{\sum_{i=t-IV}^{t-IV} X_i} * 100 \quad \text{για τα τριμηνιαία στοιχεία}$$

$$\frac{\sum_{i=t-11}^t X_i - \sum_{i=t-12}^{t-12} X_i}{\sum_{i=t-12}^{t-12} X_i} * 100 \quad \text{για τα μηνιαία στοιχεία}$$

% Μεταβολή Προηγούμενης περιόδου Εκατοστιαίες μεταβολές έναντι της προηγούμενης περιόδου.

$$\frac{X_t - X_{t-1}}{X_{t-1}} * 100$$

Σωρευτική περίοδος

Το άθροισμα του επιπέδου της περιόδου από την αρχή του έτους μέχρι και την περίοδο αναφοράς (μήνα ή τρίμηνο).

$$\sum_{i=1}^t X_i$$

Ετήσια Διαφορά Σωρευτικής Περιόδου

Μεταβολές του επιπέδου της περιόδου από την αρχή του έτους, μέχρι και την περίοδο αναφοράς (μήνα ή τρίμηνο) έναντι του επιπέδου της αντίστοιχης περιόδου του προηγούμενου έτους.

$$\sum_{i=1}^t X_i - \sum_{i=1}^t X_{i-12} \quad \text{για τα τριμηνιαία στοιχεία}$$

$$\sum_{i=1}^t X_i - \sum_{i=1}^t X_{i-12} \quad \text{για τα μηνιαία στοιχεία}$$

Διαφορά σταθμισμένων ποσοστών θετικών και αρνητικών απαντήσεων

Θετικές είναι οι απαντήσεις σύμφωνα με τις οποίες το επίπεδο ενός μεγέθους υπερέβη τις κανονικές του τιμές (εκτιμήσεις) ή πρόκειται να αυξηθεί (προοπτικές). Αρνητικές είναι οι απαντήσεις σύμφωνα με τις οποίες το επίπεδο ενός μεγέθους ήταν κατώτερο του κανονικού (εκτιμήσεις) ή πρόκειται να μειωθεί (προοπτικές).

ΣΥΝΤΜΗΣΕΙΣ

ΔΕΗ	Δημόσια Επιχείρηση Ηλεκτρισμού
ΕΟΤ	Ελληνικός Οργανισμός Τουρισμού
ΕΣΥΕ	Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος
ΙΟΒΕ	Ιδρυμα Οικονομικών και Βιομηχανικών Ερευνών
ΟΑΕΔ	Οργανισμός Απασχόλησης Εργατικού Δυναμικού
ΟΛΘ	Οργανισμός Λιμένος Θεσσαλονίκης
ΟΤΕ	Οργανισμός Τηλεπικοινωνιών της Ελλάδος
ΤΕΙΡΕΣΙΑΣ	Τειρεσίας Τραπεζικά Συστήματα Πληροφοριών Α.Ε.
ΥΠΑ	Υπηρεσία Πολιτικής Αεροπορίας

EXPLANATIONS

% Change previous year Percentage changes of the reference period (year, quarter, month) over the corresponding period of the previous year.

$$\frac{X_t - X_{t-1}}{X_{t-1}} * 100 \text{ for annual data}$$

$$\frac{X_t - X_{t-IV}}{X_{t-IV}} * 100 \text{ for quarterly data}$$

$$\frac{X_t - X_{t-12}}{X_{t-12}} * 100 \text{ for monthly data}$$

% Change cumulative period Percentage changes of the average of the period from the beginning of the year up to the reference period (month or quarter) over the average level of the corresponding period of the previous year.

$$\frac{\sum_{i=1}^t X_i - \sum_{i=1}^t X_{i-IV}}{\sum_{i=1}^t X_{i-IV}} * 100 \text{ for quarterly data}$$

$$\frac{\sum_{i=1}^t X_i - \sum_{i=1}^t X_{i-12}}{\sum_{i=1}^t X_{i-12}} * 100 \text{ for monthly data}$$

% Change 12-month moving average Percentage changes of the last 12 months over the corresponding period of the previous year.

$$\frac{\sum_{i=t-III}^t X_i - \sum_{i=t-IV}^{t-IV} X_i}{\sum_{i=t-III}^{t-IV} X_i} * 100 \text{ for quarterly data}$$

$$\frac{\sum_{i=t-11}^t X_i - \sum_{i=t-12}^{t-12} X_i}{\sum_{i=t-11}^{t-12} X_i} * 100 \text{ for monthly data}$$

% Change
Previous period

Percentage changes over previous period.

$$\frac{X_t - X_{t-1}}{X_{t-1}} * 100$$

Cumulative Period

The cumulative sum of the period from the beginning of the year up to the reference period (month or quarter).

$$\sum_{i=1}^t X_i$$

Annual Change of
Cumulative Period

Differences of the level of the period from the beginning of the year up to the reference period (month or quarter) over the level of the corresponding period of the previous year.

$$\sum_{i=1}^t X_i - \sum_{i=1}^t X_{i-IV} \quad \text{for quarterly data}$$

$$\sum_{i=1}^t X_i - \sum_{i=1}^t X_{i-12} \quad \text{for monthly data}$$

Difference between
Weighted percentages of
positive and negative
replies

Positive replies are those according to which the level of a certain magnitude has exceeded its normal value (estimates) or is going to rise (prospects). Negative replies are those according to which the level of a certain magnitude has fallen short of its normal value (estimates) or is going to fall (prospects).

ABBREVIATIONS

CAA	Civil Aviation Authority
FEIR	Foundation of Economic and Industrial Research
HTO	Hellenic Telecommunications Organisation
MEO	Manpower Employment Organisation
NSSG	National Statistical Service of Greece
NTO	National Tourism Organisation
PATH	Port Authority of Thessaloniki
PPC	Public Power Corporation
TEIRESSIAS	Teiressias Banking Information Systems SA

Note: Decimals are separated by a comma (,)

ΠΙΝΑΚΑΣ 3 / TABLE 3

Ν. ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ ΕΠΙΧΟΡΕΙΑΚΕΣ ΔΙΑΝΥΞΤΕΡΕΥΣΕΙΣ
 PREF. OF CHALKIDIKE NUMBER OF NIGHTS SPENT IN HOTELS

Περίοδος Period	Εξέλιξη / Total (%) Μεταβολή / Change				Αλλοδαποί / Foreigners (%) Μεταβολή / Change			
	Αριθμ. Number	Προηγούμενου Περίοδου Previous Period	Συνολικός Παράβολο Cumulative Period	Ετήσιος Παράβολο Annual Period	Αριθμ. Number	Προηγούμενου Περίοδου Previous Period	Συνολικός Παράβολο Cumulative Period	Ετήσιος Παράβολο Annual Period
		1998	1999	2000		1998	1999	2000	2001
1998	12076	-	-	-	12076	-	-	-
1999	12121	0.4	-	-	12121	0.4	-	-
2000	12170	0.4	0.4	0.4	12170	0.4	0.4	0.4
2001	12219	0.4	0.4	0.4	12219	0.4	0.4	0.4
2002	12268	0.4	0.4	0.4	12268	0.4	0.4	0.4
2003	12317	0.4	0.4	0.4	12317	0.4	0.4	0.4
2004	12366	0.4	0.4	0.4	12366	0.4	0.4	0.4
2005	12415	0.4	0.4	0.4	12415	0.4	0.4	0.4
2006	12464	0.4	0.4	0.4	12464	0.4	0.4	0.4
2007	12513	0.4	0.4	0.4	12513	0.4	0.4	0.4
2008	12562	0.4	0.4	0.4	12562	0.4	0.4	0.4
2009	12611	0.4	0.4	0.4	12611	0.4	0.4	0.4
2010	12660	0.4	0.4	0.4	12660	0.4	0.4	0.4
2011	12709	0.4	0.4	0.4	12709	0.4	0.4	0.4
2012	12758	0.4	0.4	0.4	12758	0.4	0.4	0.4
2013	12807	0.4	0.4	0.4	12807	0.4	0.4	0.4
2014	12856	0.4	0.4	0.4	12856	0.4	0.4	0.4
2015	12905	0.4	0.4	0.4	12905	0.4	0.4	0.4
2016	12954	0.4	0.4	0.4	12954	0.4	0.4	0.4
2017	13003	0.4	0.4	0.4	13003	0.4	0.4	0.4
2018	13052	0.4	0.4	0.4	13052	0.4	0.4	0.4
2019	13101	0.4	0.4	0.4	13101	0.4	0.4	0.4
2020	13150	0.4	0.4	0.4	13150	0.4	0.4	0.4
2021	13199	0.4	0.4	0.4	13199	0.4	0.4	0.4
2022	13248	0.4	0.4	0.4	13248	0.4	0.4	0.4
2023	13297	0.4	0.4	0.4	13297	0.4	0.4	0.4
2024	13346	0.4	0.4	0.4	13346	0.4	0.4	0.4
2025	13395	0.4	0.4	0.4	13395	0.4	0.4	0.4
2026	13444	0.4	0.4	0.4	13444	0.4	0.4	0.4
2027	13493	0.4	0.4	0.4	13493	0.4	0.4	0.4
2028	13542	0.4	0.4	0.4	13542	0.4	0.4	0.4
2029	13591	0.4	0.4	0.4	13591	0.4	0.4	0.4
2030	13640	0.4	0.4	0.4	13640	0.4	0.4	0.4

**ΠΙΝΑΚΕΣ
 ΔΕΙΚΤΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΣΥΓΚΥΡΙΑΣ**

**TABLES OF
 ECONOMIC CONJUNCTURE INDICATORS**



ΠΙΝΑΚΑΣ 1 / TABLE 1

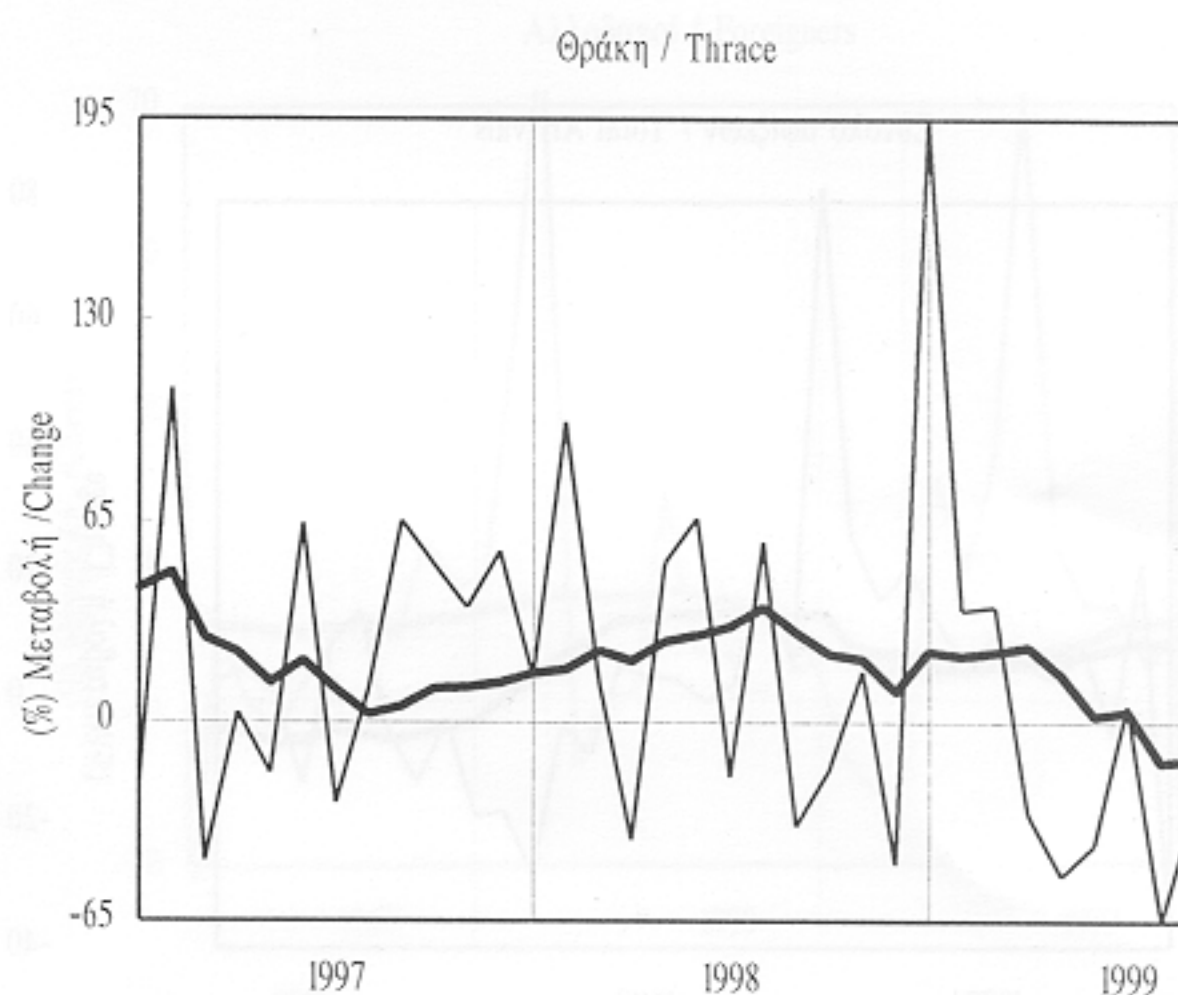
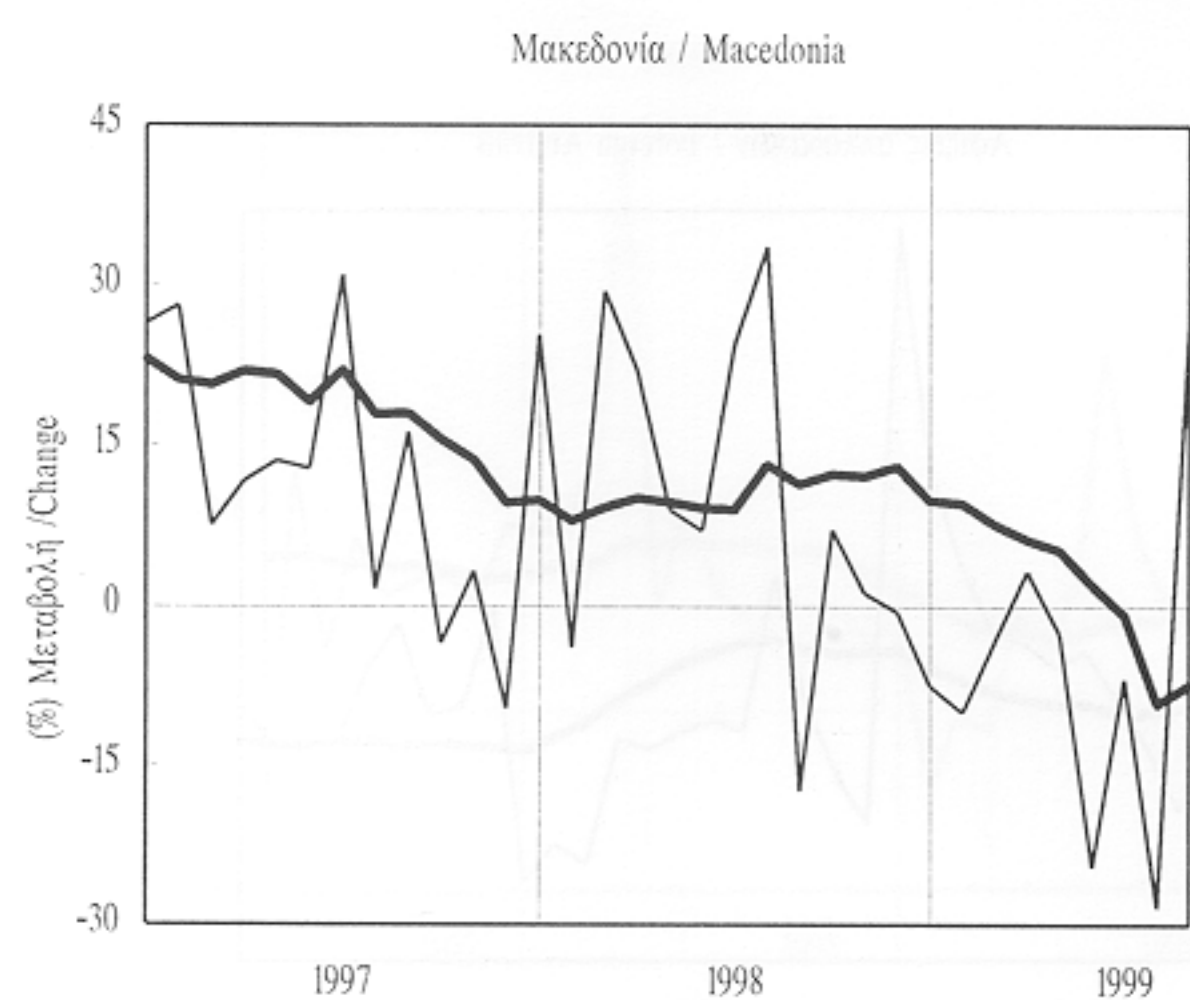
ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ - ΘΡΑΚΗ / MACEDONIA - THRACE

ΙΔΙΩΤΙΚΗ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ (με βάση τις άδειες οικοδομών)
PRIVATE BUILDING ACTIVITY (based on construction permits)

Περίοδος Period	Μακεδονία / Macedonia				Θράκη / Thrace			
	Ογκος σε χιλ. κυβ. μέτρα Volume in thous. cub. m.	(%) Μεταβολή / Change			Ογκος σε χιλ. κυβ. μέτρα Volume in thous. cub. m.	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	11403	-11,9	...	...	1430	9,3	...	...
1995	11696	2,6	...	...	2079	45,4	...	...
1996	14388	23,0	...	...	2977	43,2	...	...
1997	15814	9,9	...	...	3451	15,9	...	...
1998	17387	9,9	...	...	4247	23,1	...	...
1998 I	3525	15,5	15,5	10,1	533	7,5	7,5	20,1
1998 II	4926	13,2	14,2	9,0	1190	35,7	25,5	31,1
1998 III	4849	15,1	14,5	12,4	1158	8,1	17,9	22,3
1998 IV	4087	-2,6	9,9	9,9	1366	35,7	23,1	23,1
1999 I	3437	-2,5	-2,5	6,2	636	19,3	19,3	24,7
1999 II	4355	-11,6	-7,8	-0,8	781	-34,4	-17,8	3,7
1998 Μάρ./Mar.	1420	22,0	15,5	10,1	141	-38,4	7,5	20,1
1998 Απρ./Apr.	1490	9,0	13,5	9,7	359	51,5	21,7	26,4
1998 Μάιος/May	1689	7,0	11,8	9,1	606	66,0	36,4	28,4
1998 Ιούν./Jun.	1747	24,3	14,2	9,0	225	-18,2	25,5	31,1
1998 Ιούλ./Jul.	2739	33,6	18,4	13,2	656	58,5	33,1	37,5
1998 Αυγ./Aug.	702	-17,4	15,4	11,4	189	-33,9	23,9	29,2
1998 Σεπτ./Sept.	1408	7,2	14,5	12,4	313	-15,6	17,9	22,3
1998 Οκτ./Oct.	1361	1,3	13,1	12,2	430	16,8	17,7	20,5
1998 Νοέμ./Nov.	1213	-0,5	11,9	13,1	210	-46,6	9,9	10,2
1998 Δεκ./Dec.	1513	-7,4	9,9	9,9	726	195,1	23,1	23,1
1999 Ιαν./Jan.	881	-9,9	-9,9	9,6	285	36,4	36,4	21,6
1999 Φεβ./Feb.	1090	-3,3	-6,4	7,6	252	37,7	37,0	22,8
1999 Μάρ./Mar.	1466	3,2	-2,5	6,2	99	-29,8	19,3	24,7
1999 Απρ./Apr.	1452	-2,6	-2,5	5,2	179	-50,1	-8,6	15,5
1999 Μάιος/May	1274	-24,6	-8,1	2,0	364	-39,9	-21,3	2,0
1999 Ιούν./Jun.	1629	-6,8	-7,8	-0,8	238	5,8	-17,8	3,7
1999 Ιούλ./Jul.	1961	-28,4	-12,8	-9,1	228	-65,2	-30,9	-13,1
1999 Αυγ./Aug.	886	26,2	-10,5	-7,3	136	-28,0	-30,6	-12,3

Πηγή: ΕΣΥΕ

Source: NSSG



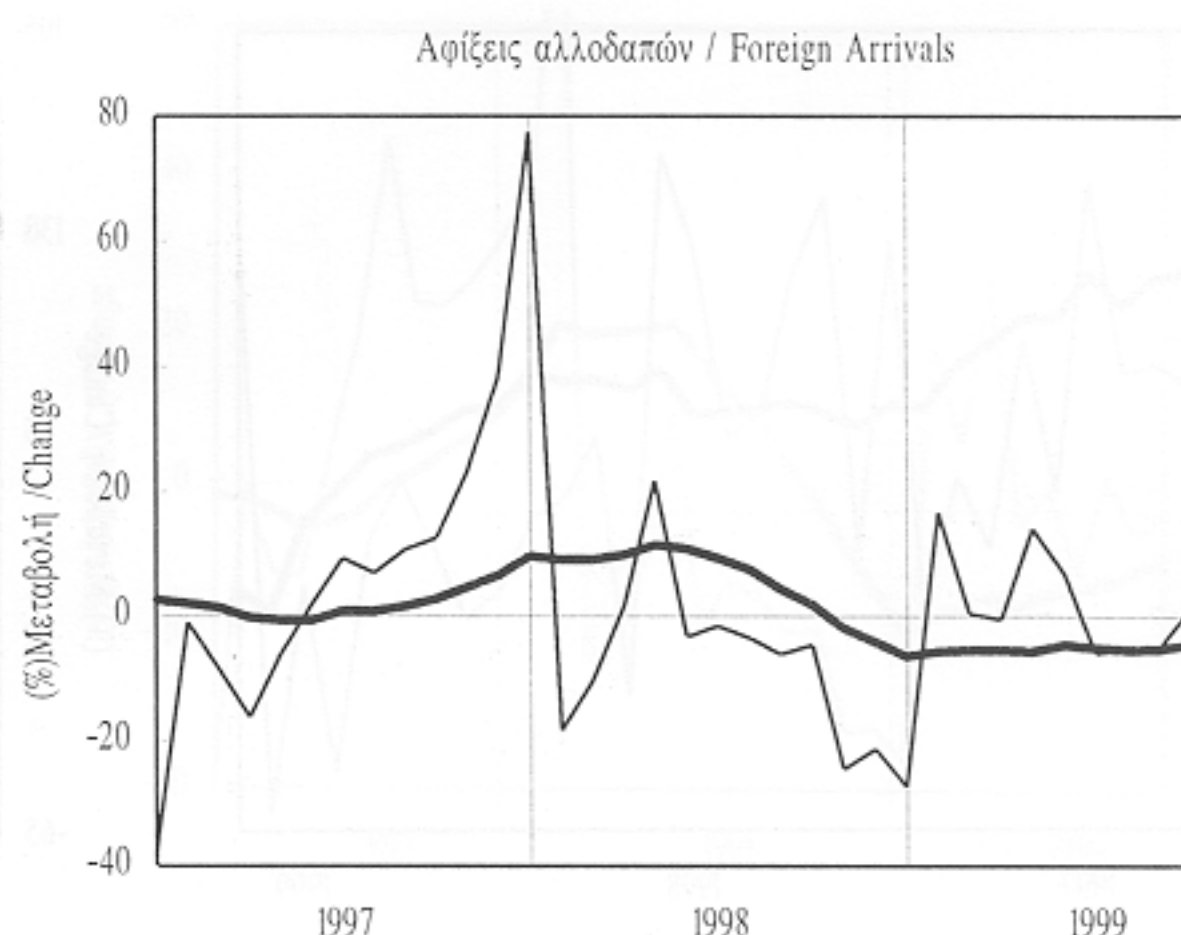
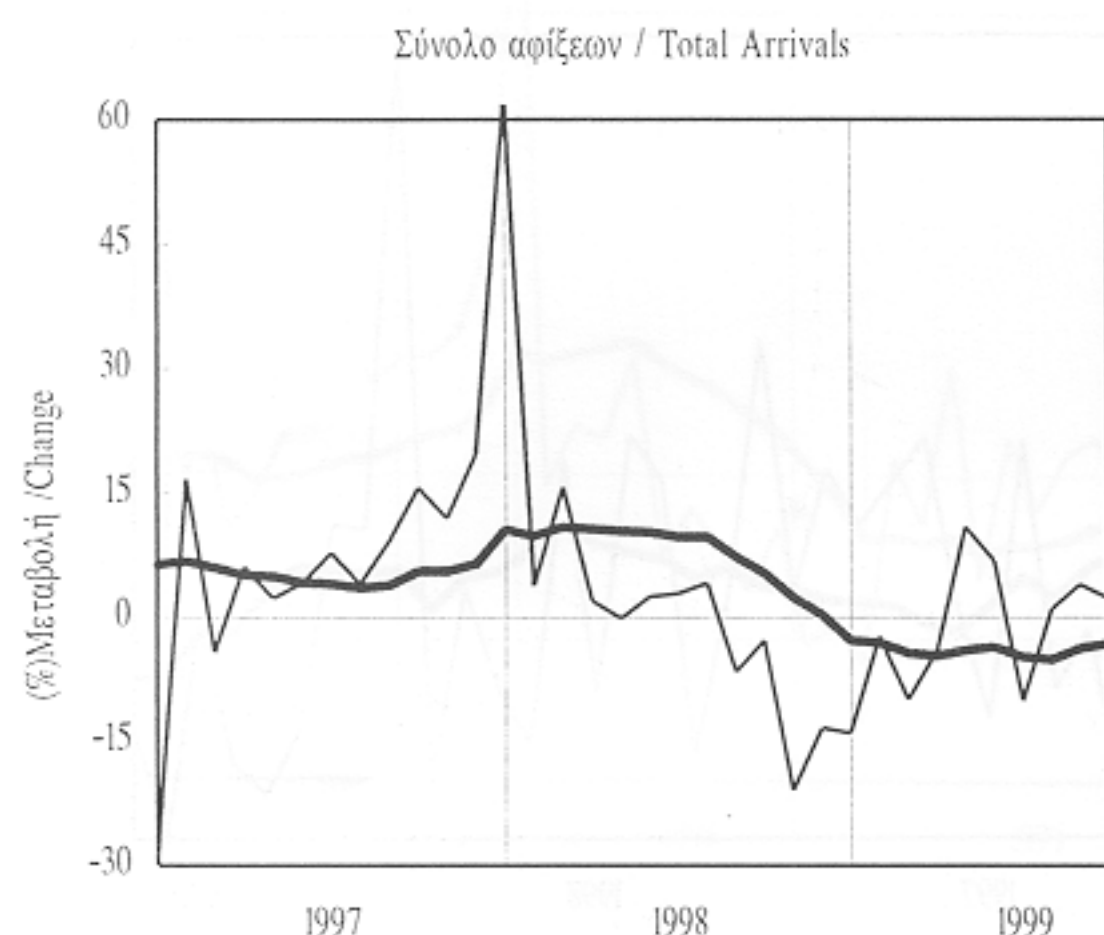
— προηγούμενου έτους / previous year
— κινητού μέσου 12 μηνών / 12-month moving average

ΠΙΝΑΚΑΣ 2.1 / TABLE 2.1
ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ - ΘΡΑΚΗ: ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ
MACEDONIA - THRACE: TOURIST ACTIVITY

Περίοδος Period	Σύνολο Αφίξεων / Total Arrivals				Αφίξεις Αλλοδαπών / Foreign Arrivals			
	Ατομα Persons	(% Μεταβολή / Change)			Ατομα Persons	(% Μεταβολή / Change)		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	1712589	3,9	...	...	585448	17,6	...	...
1995	1714757	0,1	...	...	568956	-2,8	...	...
1996	1822980	6,3	...	...	584088	2,7	...	...
1997	2014253	10,5	...	...	639918	9,6	...	...
1998	1957446	-2,8	...	...	598648	-6,4	...	...
1998 II	523333	1,9	3,7	9,7	181491	1,8	-0,5	9,2
1998 III	735782	-2,1	1,0	5,2	290496	-4,8	-3,0	1,9
1998 IV	356941	-16,8	-2,8	-2,8	78726	-24,3	-6,4	-6,4
1999 I	323062	-5,4	-5,4	-4,7	50149	4,6	4,6	-5,5
1999 II	529456	1,2	-1,4	-4,9	186422	2,7	3,1	-5,2
1999 III	753648	2,4	0,4	-3,3	280857	-3,3	-0,5	-4,5
1998 Απρ./Apr.	128905	-0,2	4,6	10,4	37163	21,8	2,7	11,4
1998 Μάιος/May	190256	2,4	4,0	10,2	65159	-3,3	0,0	10,7
1998 Ιούν./Jun.	204172	2,8	3,7	9,7	79169	-1,5	-0,5	9,2
1998 Ιούλ./Jul.	250706	4,0	3,8	9,6	93828	-3,6	-1,4	7,5
1998 Αυγ./Aug.	269302	-6,7	1,6	7,2	107054	-6,1	-2,6	4,4
1998 Σεπτ./Sept.	215774	-2,8	1,0	5,2	89614	-4,6	-3,0	1,9
1998 Οκτ./Oct.	138791	-21,0	-1,2	2,3	40894	-24,7	-5,0	-1,9
1998 Νοέμ./Nov.	118160	-13,5	-2,1	0,2	22191	-21,4	-5,7	-4,1
1998 Δεκ./Dec.	99990	-14,1	-2,8	-2,8	15641	-27,4	-6,4	-6,4
1999 Ιαν./Jan.	108102	-2,4	-2,4	-3,1	15848	16,6	16,6	-5,6
1999 Φεβ./Feb.	96968	-10,0	-6,1	-4,4	14213	0,5	8,4	-5,4
1999 Μάρ./Mar.	117992	-4,0	-5,4	-4,7	20088	-0,5	4,6	-5,5
1999 Απρ./Apr.	142905	10,9	-0,9	-4,0	42378	14,0	8,7	-5,6
1999 Μάιος/May	203168	6,8	1,3	-3,6	69587	6,8	7,9	-4,6
1999 Ιούν./Jun.	183383	-10,2	-1,4	-4,9	74457	-6,0	3,1	-5,2
1999 Ιούλ./Jul.	253166	1,0	-0,9	-5,2	88708	-5,5	0,6	-5,4
1999 Αυγ./Aug.	279852	3,9	0,1	-3,8	101466	-5,2	-0,8	-5,3
1999 Σεπτ./Sept.	220630	2,3	0,4	-3,3	90683	1,2	-0,5	-4,5

Πηγή: ΕΟΤ

Source: NTO



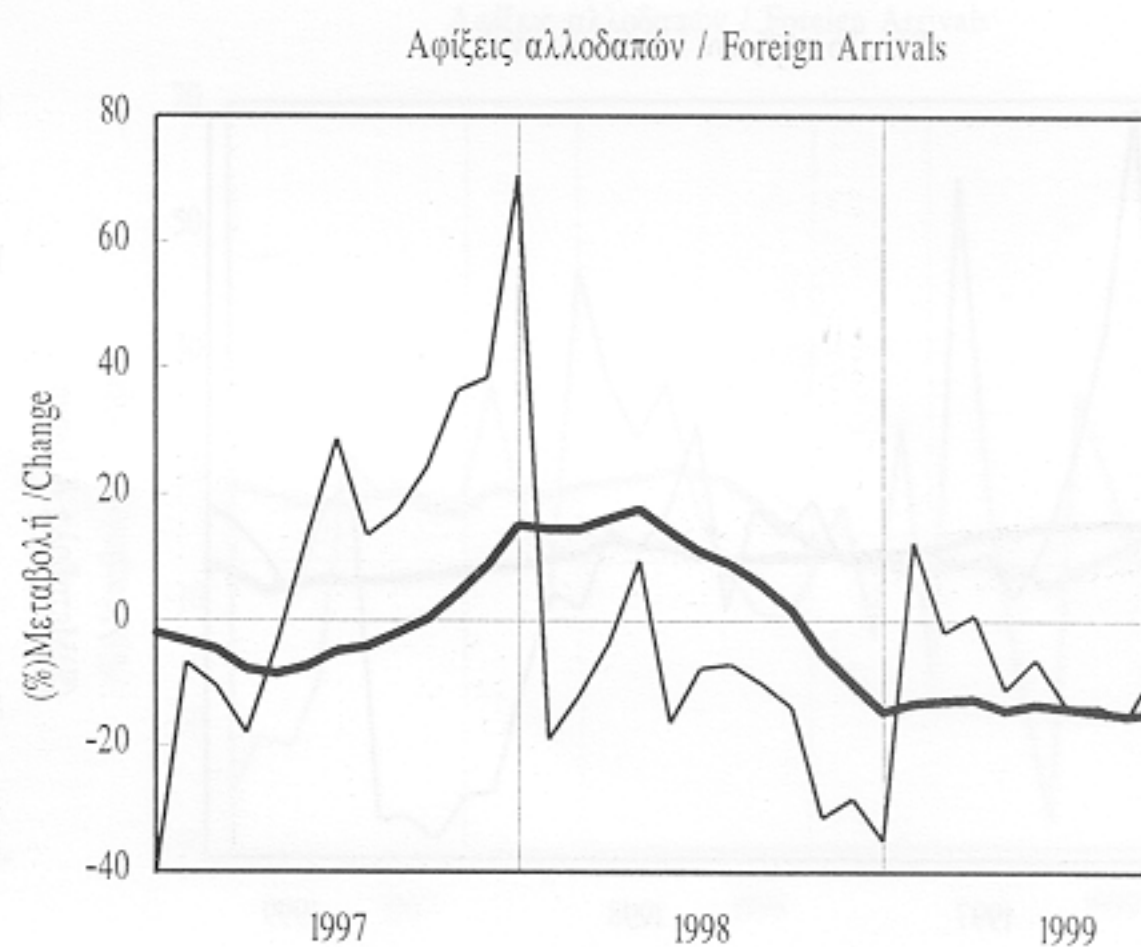
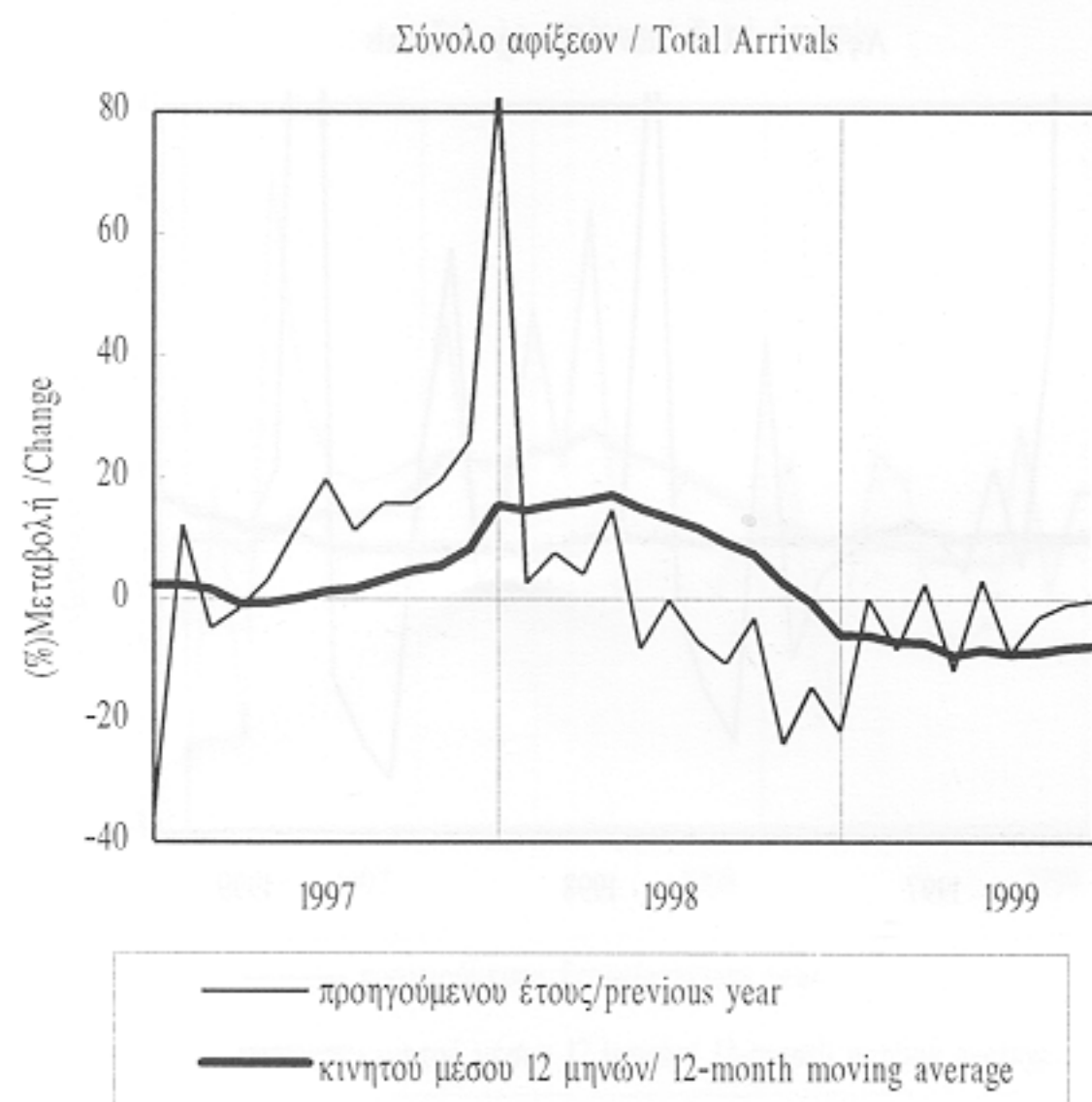
— προηγούμενου έτους/previous year
 — κινητού μέσου 12 μηνών/ 12-month moving average

ΠΙΝΑΚΑΣ 2.2 / TABLE 2.2
Ν. ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ: ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ
PREF. OF THESSALONIKI: TOURIST ACTIVITY

Περίοδος Period	Σύνολο Αφίξεων / Total Arrivals				Αφίξεις Αλλοδαπών / Foreign Arrivals			
	Ατομα Persons	(% Μεταβολή / Change)			Ατομα Persons	(% Μεταβολή / Change)		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	635214	1,8	...	...	228185	9,3	...	...
1995	608096	-4,3	...	...	215102	-5,7	...	...
1996	622511	2,4	...	...	210608	-2,1	...	...
1997	717886	15,3	...	...	242142	15,0	...	...
1998	675387	-5,9	...	...	206924	-14,5	...	...
1998 II	182313	1,6	3,0	13,2	63142	-5,4	-7,4	10,8
1998 III	176211	-6,7	-0,5	7,3	65605	-10,5	-8,7	1,6
1998 IV	156981	-20,3	-5,9	-5,9	43201	-31,3	-14,5	-14,5
1999 I	157254	-1,6	-1,6	-7,2	36089	3,2	3,2	-12,5
1999 II	171462	-6,0	-3,9	-9,1	56668	-10,3	-5,5	-14,0
1999 III	173888	-1,3	-3,0	-7,8	57743	-12,0	-8,1	-14,5
1998 Απρ./Apr.	66180	14,6	7,4	17,0	23567	9,4	-3,7	17,5
1998 Μάιος/May	61304	-8,1	3,6	14,9	20452	-16,4	-7,3	14,0
1998 Ιούν./Jun.	54829	-0,2	3,0	13,2	19123	-7,7	-7,4	10,8
1998 Ιούλ./Jul.	51919	-7,0	1,6	11,7	19559	-7,1	-7,4	8,8
1998 Αυγ./Aug.	55698	-10,6	-0,1	9,2	23540	-10,0	-7,8	5,7
1998 Σεπτ./Sept.	68594	-3,0	-0,5	7,3	22506	-13,8	-8,7	1,6
1998 Οκτ./Oct.	57016	-24,1	-3,5	2,7	18510	-31,4	-11,7	-5,2
1998 Νοέμ./Nov.	56074	-14,5	-4,6	-0,6	14769	-28,3	-13,2	-10,0
1998 Δεκ./Dec.	43891	-21,9	-5,9	-5,9	9922	-35,1	-14,5	-14,5
1999 Ιαν./Jan.	52330	0,1	0,1	-6,1	10911	12,4	12,4	-13,2
1999 Φεβ./Feb.	45305	-8,3	-4,0	-7,1	10411	-1,9	4,9	-12,8
1999 Μάρ./Mar.	59619	2,4	-1,6	-7,2	14767	0,8	3,2	-12,5
1999 Απρ./Apr.	58325	-11,9	-4,6	-9,3	20965	-11,0	-2,5	-14,4
1999 Μάιος/May	63250	3,2	-3,0	-8,4	19188	-6,2	-3,5	-13,4
1999 Ιούν./Jun.	49887	-9,0	-3,9	-9,1	16515	-13,6	-5,5	-14,0
1999 Ιούλ./Jul.	50308	-3,1	-3,8	-8,8	16907	-13,6	-6,8	-14,6
1999 Αυγ./Aug.	55174	-0,9	-3,5	-8,0	19940	-15,3	-8,2	-15,2
1999 Σεπτ./Sept.	68406	-0,3	-3,0	-7,8	20896	-7,2	-8,1	-14,5

Πηγή: ΕΟΤ

Source : NTO

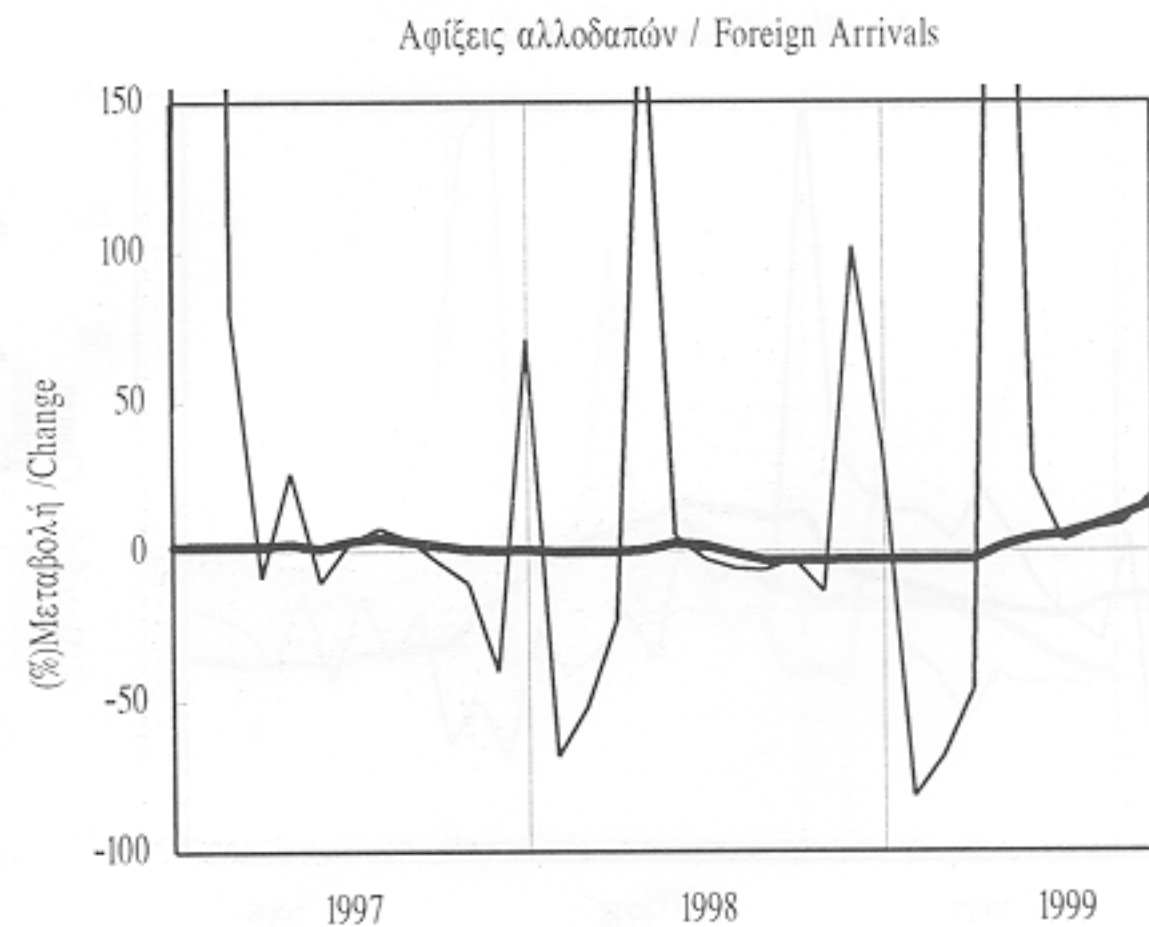
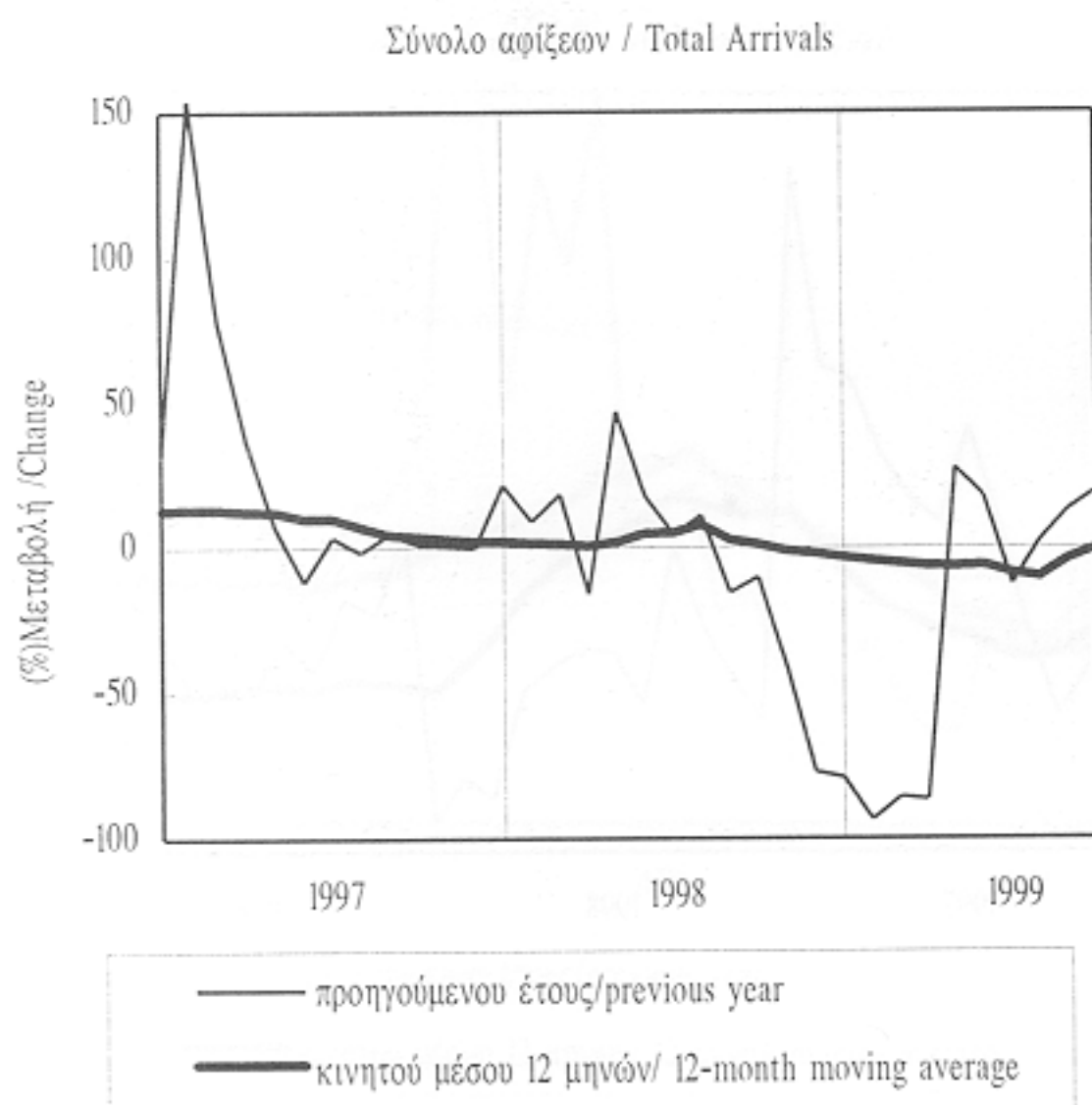


ΠΙΝΑΚΑΣ 2.3 / TABLE 2.3
 Ν. ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ: ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ
 PREF. OF CHALKIDIKI: TOURIST ACTIVITY

Περίοδος Period	Σύνολο Αφίξεων / Total Arrivals				Αφίξεις Αλλοδαπών / Foreign Arrivals			
	Ατομα Persons	(%) Μεταβολή / Change			Ατομα Persons	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	298110	16,5	...	...	214850	30,3	...	...
1995	311713	4,6	...	...	203170	-5,4	...	...
1996	352230	13,0	...	...	206178	1,5	...	...
1997	359385	2,0	...	...	206808	0,3	...	...
1998	346832	-3,5	...	...	200574	-3,0	...	...
1998 II	116650	13,3	11,9	5,0	67193	3,6	2,5	1,7
1998 III	204218	-5,1	0,8	1,0	121201	-5,3	-2,6	-3,1
1998 IV	13763	-52,6	-3,5	-3,5	11519	-8,9	-3,0	-3,0
1999 I	1390	-88,6	-88,6	-6,5	258	-61,0	-61,0	-2,9
1999 II	120441	3,2	-5,4	-8,9	86511	28,8	27,9	5,3
1999 III	224307	9,8	3,9	-0,6	134774	11,2	17,2	15,5
1998 Απρ./Apr.	15699	47,0	22,0	1,8	2980	193,0	55,2	0,5
1998 Μάιος/May	40679	17,7	19,4	4,9	28178	5,1	9,1	2,7
1998 Ιούν./Jun.	60272	4,5	11,9	5,0	36035	-2,7	2,5	1,7
1998 Ιούλ./Jul.	83032	11,0	11,6	7,7	40786	-5,9	-0,8	-1,0
1998 Αυγ./Aug.	77281	-15,5	2,8	2,6	44587	-6,4	-2,5	-3,3
1998 Σεπτ./Sept.	43905	-10,4	0,8	1,0	35828	-3,0	-2,6	-3,1
1998 Οκτ./Oct.	11829	-41,3	-1,6	-1,3	10213	-13,6	-3,3	-3,2
1998 Νοέμ./Nov.	974	-77,1	-2,5	-2,2	639	101,6	-3,1	-3,0
1998 Δεκ./Dec.	960	-79,2	-3,5	-3,5	667	31,0	-3,0	-3,0
1999 Ιαν./Jan.	243	-93,8	-93,8	-4,6	37	-82,0	-82,0	-2,9
1999 Φεβ./Feb.	525	-85,8	-89,9	-5,6	35	-68,2	-77,1	-2,9
1999 Μάρ./Mar.	622	-86,6	-88,6	-6,5	186	-46,2	-61,0	-2,9
1999 Απρ./Apr.	20017	27,5	-23,3	-6,6	14065	372,0	293,4	1,5
1999 Μάιος/May	47894	17,7	1,1	-6,2	35266	25,2	55,8	4,2
1999 Ιούν./Jun.	52530	-12,8	-5,4	-8,9	37180	3,2	27,9	5,3
1999 Ιούλ./Jul.	84819	2,2	-2,5	-10,4	43643	7,0	20,0	8,0
1999 Αυγ./Aug.	87092	12,7	1,6	-4,3	48427	8,6	16,7	11,5
1999 Σεπτ./Sept.	52396	19,3	3,9	-0,6	42704	19,2	17,2	15,5

Πηγή: ΕΟΤ

Source: NTO

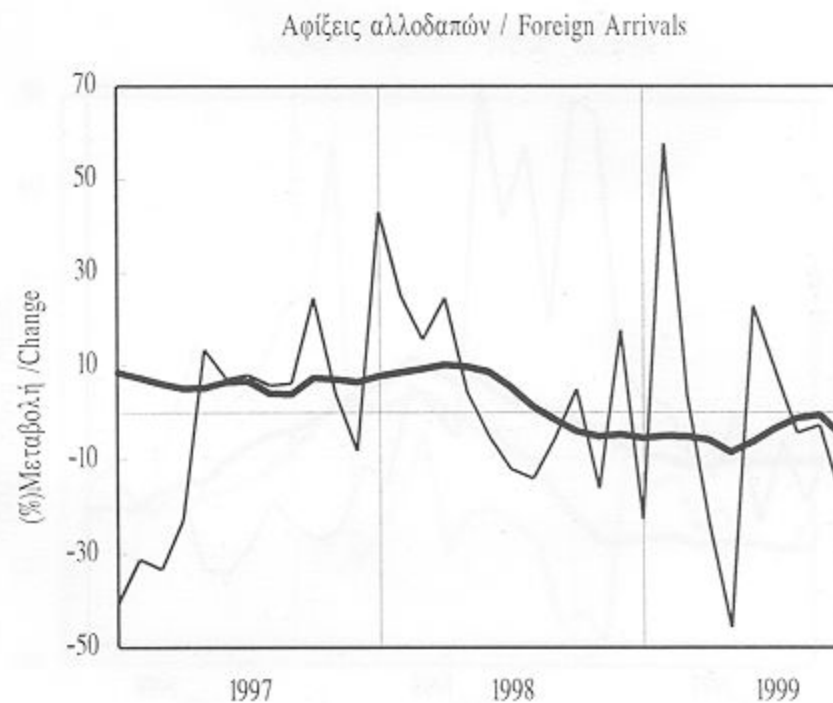
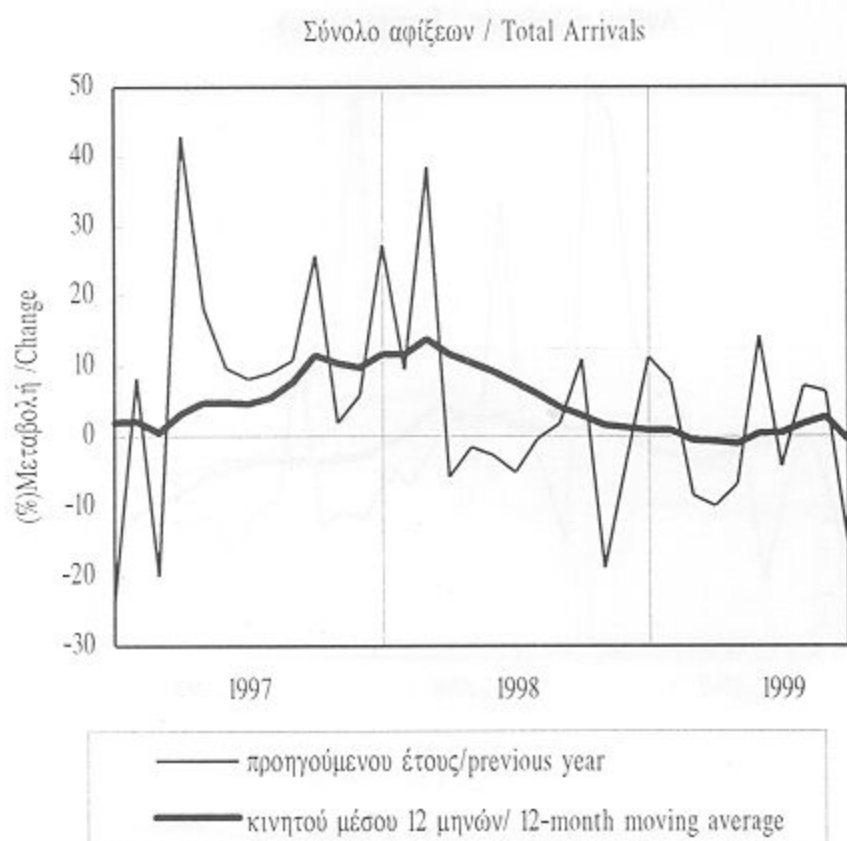


ΠΙΝΑΚΑΣ 2.4 / TABLE 2.4
 Ν. ΚΑΒΑΛΑΣ: ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ
 PREF. OF KAVALA: TOURIST ACTIVITY

Περίοδος Period	Σύνολο Αφίξεων / Total Arrivals				Αφίξεις Αλλοδαπών / Foreign Arrivals			
	Ατομα Persons	(%) Μεταβολή / Change			Ατομα Persons	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	169824	4,1	...	...	54145	-0,2	...	...
1995	181518	6,9	...	...	59171	9,3	...	...
1996	184998	1,9	...	...	64272	8,6	...	...
1997	206485	11,6	...	...	69297	7,8	...	...
1998	208077	0,8	...	...	65565	-5,4	...	...
1998 II	51137	-3,5	0,5	7,6	18048	-6,9	-3,7	5,5
III	105175	3,2	2,0	2,9	39632	-5,4	-4,8	-3,9
IV	26678	-7,1	0,8	0,8	4970	-11,9	-5,4	-5,4
1999 I	24016	-4,3	-4,3	-0,8	3131	7,4	7,4	-5,8
II	51928	1,5	-0,4	0,4	18496	2,5	3,2	-3,3
III	106214	1,0	0,4	-0,6	36396	-8,2	-4,2	-4,9
1998 Απρ./Apr.	11897	-1,6	6,0	10,4	3553	4,5	11,8	9,8
Μάιος/May	17867	-2,7	3,0	9,2	5591	-4,9	3,4	8,7
Ιούν./Jun.	21373	-5,2	0,5	7,6	8904	-11,9	-3,7	5,5
Ιούλ./Jul.	34449	-0,4	0,2	6,0	12301	-13,9	-7,8	1,3
Αυγ./Aug.	43862	1,7	0,6	4,1	14862	-5,5	-7,1	-1,4
Σεπτ./Sept.	26864	10,9	2,0	2,9	12469	5,0	-4,8	-3,9
Οκτ./Oct.	10842	-18,9	0,6	1,5	3151	-16,1	-5,4	-5,0
Νοέμ./Nov.	8013	-3,6	0,4	1,1	1048	17,6	-5,1	-4,6
Δεκ./Dec.	7823	11,2	0,8	0,8	771	-22,6	-5,4	-5,4
1999 Ιαν./Jan.	7990	7,8	7,8	0,7	1345	57,7	57,7	-4,9
Φεβ./Feb.	7403	-8,5	-0,7	-0,7	779	4,0	32,6	-5,0
Μάρ./Mar.	8623	-10,0	-4,3	-0,8	1007	-23,3	7,4	-5,8
Απρ./Apr.	11085	-6,8	-5,1	-1,1	1925	-45,8	-21,8	-8,3
Μάιος/May	20408	14,2	1,2	0,3	6865	22,8	-1,1	-6,1
Ιούν./Jun.	20435	-4,4	-0,4	0,4	9706	9,0	3,2	-3,3
Ιούλ./Jul.	36884	7,1	1,9	1,7	11775	-4,3	0,4	-1,2
Αυγ./Aug.	46639	6,3	3,2	2,7	14466	-2,7	-0,5	-0,5
Σεπτ./Sept.	22691	-15,5	0,4	-0,6	10155	-18,6	-4,2	-4,9

Πηγή: ΕΟΤ

Source: NTO

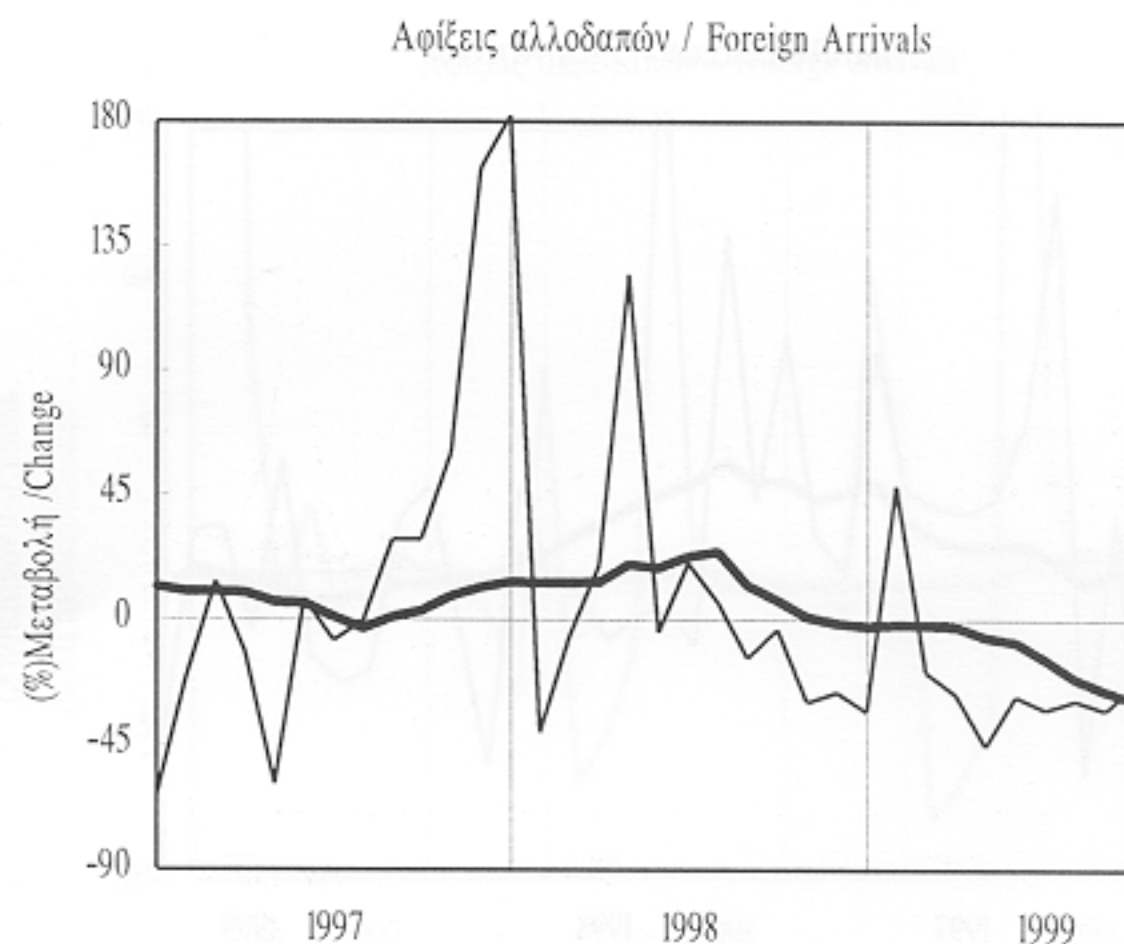
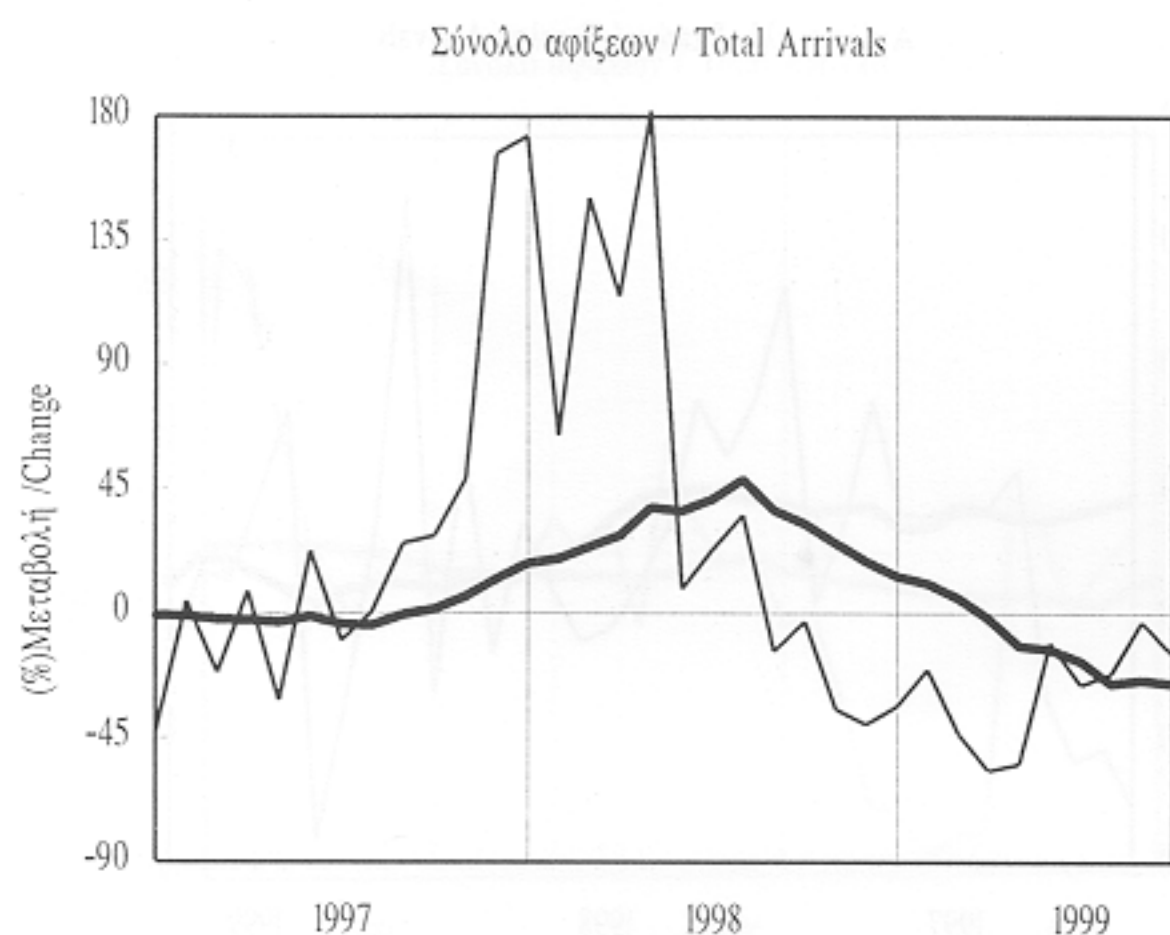


ΠΙΝΑΚΑΣ 2.5 / TABLE 2.5
 Ν. ΠΙΕΡΙΑΣ: ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ
 PREF. OF PIERIA: TOURIST ACTIVITY

Περίοδος Period	Σύνολο Αφίξεων / Total Arrivals				Αφίξεις Αλλοδαπών / Foreign Arrivals			
	Ατομα Persons	(%) Μεταβολή / Change			Ατομα Persons	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	102278	32,1	...	...	49806	55,8	...	...
1995	105546	3,2	...	...	53177	6,8	...	...
1996	104596	-0,9	...	...	59573	12,0	...	...
1997	123328	17,9	...	...	67684	13,6	...	...
1998	139693	13,3	...	...	66025	-2,5	...	...
1998 II	36404	45,2	62,5	41,3	16860	20,7	16,8	22,9
1998 III	68711	4,7	24,7	32,2	41441	-4,5	1,3	7,0
1998 IV	14826	-36,0	13,3	13,3	5821	-29,3	-2,5	-2,5
1999 I	11174	-43,4	-43,4	-1,8	1786	-6,1	-6,1	-2,3
1999 II	24957	-31,4	-35,7	-17,4	11284	-33,1	-30,3	-14,3
1999 III	59276	-13,7	-23,6	-25,5	29607	-28,6	-29,1	-29,1
1998 Απρ./Apr.	12102	182,2	131,0	38,2	2751	124,9	39,8	19,9
1998 Μάιος/May	9512	8,7	83,5	36,8	4730	-4,5	13,3	18,8
1998 Ιούν./Jun.	14790	23,0	62,5	41,3	9379	20,4	16,8	22,9
1998 Ιούλ./Jul.	28435	35,4	52,3	48,4	14373	6,4	12,0	24,5
1998 Αυγ./Aug.	24092	-13,8	30,1	37,1	15237	-13,6	2,4	12,5
1998 Σεπτ./Sept.	16184	-2,9	24,7	32,2	11831	-3,2	1,3	7,0
1998 Οκτ./Oct.	6859	-34,6	19,0	25,2	4017	-29,7	-1,4	1,0
1998 Νοέμ./Nov.	3875	-40,3	15,7	18,7	1202	-26,0	-2,0	-1,2
1998 Δεκ./Dec.	4092	-33,7	13,3	13,3	602	-32,9	-2,5	-2,5
1999 Ιαν./Jan.	3987	-20,3	-20,3	10,7	688	48,3	48,3	-1,7
1999 Φεβ./Feb.	3540	-43,6	-33,3	5,3	432	-18,6	12,6	-1,8
1999 Μάρ./Mar.	3647	-56,9	-43,4	-1,8	666	-26,7	-6,1	-2,3
1999 Απρ./Apr.	5507	-54,5	-47,6	-11,9	1499	-45,5	-29,4	-6,3
1999 Μάιος/May	8507	-10,6	-39,1	-13,1	3427	-27,5	-28,5	-7,9
1999 Ιούν./Jun.	10943	-26,0	-35,7	-17,4	6358	-32,2	-30,3	-14,3
1999 Ιούλ./Jul.	22165	-22,1	-31,1	-25,6	10220	-28,9	-29,7	-21,1
1999 Αυγ./Aug.	23328	-3,2	-24,9	-24,2	10285	-32,5	-30,6	-25,6
1999 Σεπτ./Sept.	13783	-14,8	-23,6	-25,5	9102	-23,1	-29,1	-29,1

Πηγή: ΕΟΤ

Source: NTO



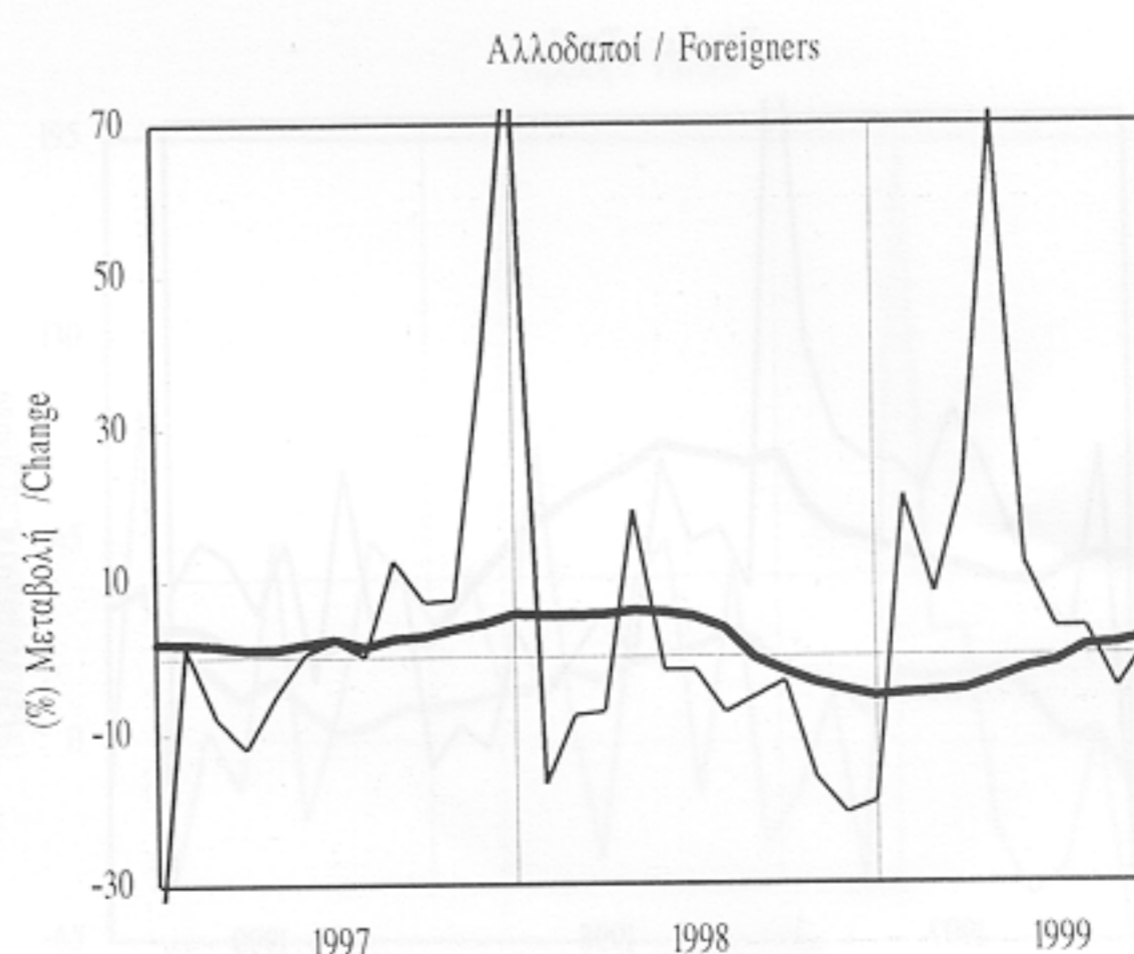
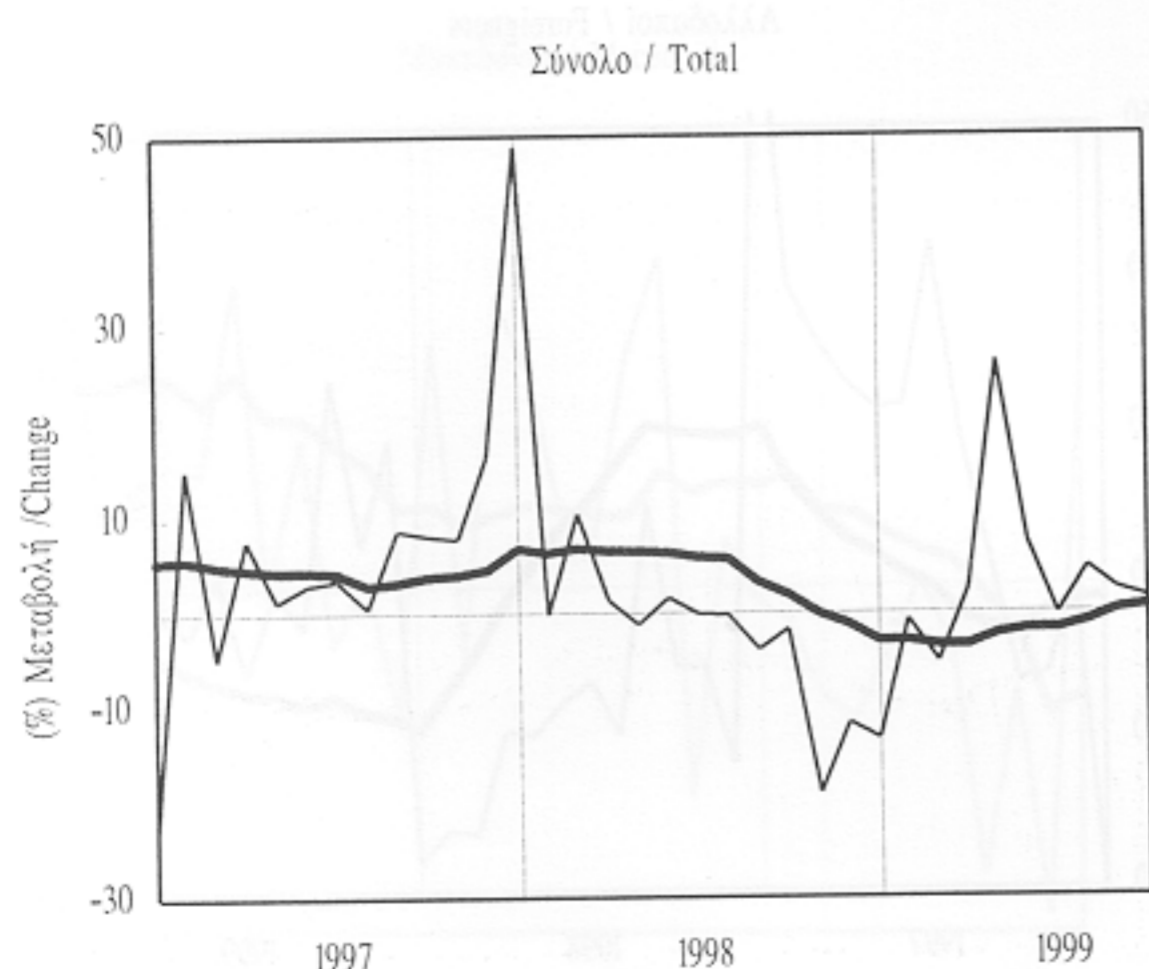
— προηγούμενου έτους/previous year
 — κινητού μέσου 12 μηνών/ 12-month moving average

ΠΙΝΑΚΑΣ 3.1 / TABLE 3.1
 ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ - ΘΡΑΚΗ: ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΕΣ ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ
 MACEDONIA THRACE: NUMBER OF NIGHTS SPENT IN HOTELS

Περίοδος Period	Σύνολο / Total				Αλλοδαποί / Foreigners			
	Ατομα Persons	(% Μεταβολή / Change)			Ατομα Persons	(% Μεταβολή / Change)		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	6068133	8,5	...	...	3468585	20,9	...	...
1995	5991262	-1,3	...	...	3307391	-4,6	...	...
1996	6320428	5,5	...	...	3371848	1,9	...	...
1997	6746761	6,7	...	...	3562723	5,7	...	...
1998	6541691	-3,0	...	...	3371700	-5,4	...	...
1998 II	1720004	0,3	1,2	5,7	987576	-0,4	-1,5	5,2
1998 III	3224155	-2,1	-0,7	1,8	1983269	-5,4	-4,0	-2,0
1998 IV	886102	-15,5	-3,0	-3,0	291024	-17,4	-5,4	-5,4
1999 I	704036	-1,0	-1,0	-3,5	129222	17,7	17,7	-4,5
1999 II	1836781	6,8	4,5	-1,8	1108328	12,2	12,8	-1,0
1999 III	3315639	2,8	3,6	0,6	1979963	-0,2	4,4	2,2
1998 Απρ./Apr.	282662	-1,3	2,0	6,4	81383	19,2	0,2	6,1
1998 Μάιος/May	614852	1,5	1,8	6,2	355727	-1,8	-1,1	5,8
1998 Ιούν./Jun.	822490	-0,1	1,2	5,7	550466	-1,8	-1,5	5,2
1998 Ιούλ./Jul.	1077514	-0,3	0,7	5,6	624310	-7,4	-3,7	3,7
1998 Αυγ./Aug.	1255380	-4,0	-0,6	3,1	761155	-5,3	-4,2	-0,3
1998 Σεπτ./Sept.	891261	-1,8	-0,7	1,8	597804	-3,3	-4,0	-2,0
1998 Οκτ./Oct.	398739	-19,0	-2,2	-0,1	194442	-16,0	-4,8	-3,5
1998 Νοέμ./Nov.	260370	-11,6	-2,6	-1,3	54500	-20,8	-5,2	-4,5
1998 Δεκ./Dec.	226993	-13,3	-3,0	-3,0	42082	-19,2	-5,4	-5,4
1999 Ιαν./Jan.	229322	-0,8	-0,8	-3,1	39342	21,1	21,1	-5,0
1999 Φεβ./Feb.	210149	-5,3	-3,0	-3,5	37053	8,1	14,5	-4,8
1999 Μάρ./Mar.	264565	2,4	-1,0	-3,5	52827	22,6	17,7	-4,5
1999 Απρ./Apr.	356822	26,2	6,7	-2,3	139502	71,4	40,5	-3,2
1999 Μάιος/May	659919	7,3	7,0	-1,8	398750	12,1	22,0	-1,8
1999 Ιούν./Jun.	820040	-0,3	4,5	-1,8	570076	3,6	12,8	-1,0
1999 Ιούλ./Jul.	1127206	4,6	4,5	-1,1	647086	3,6	9,5	1,1
1999 Αυγ./Aug.	1284741	2,3	4,0	0,1	727475	-4,4	5,2	1,4
1999 Σεπτ./Sept.	903692	1,4	3,6	0,6	605402	1,3	4,4	2,2

Πηγή: ΕΟΤ

Source: NTO



— προηγούμενου έτους / previous year
 — κινητού μέσου 12 μηνών / 12-month moving average

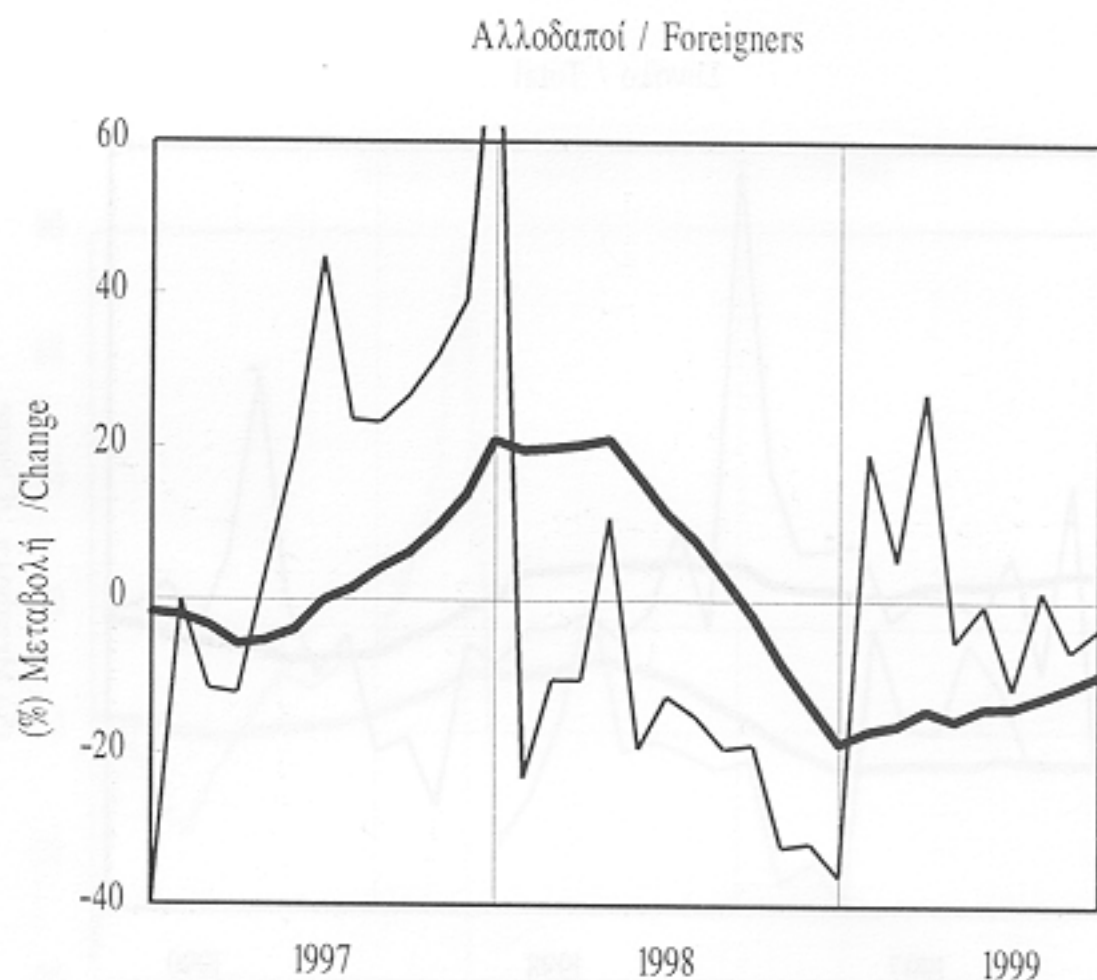
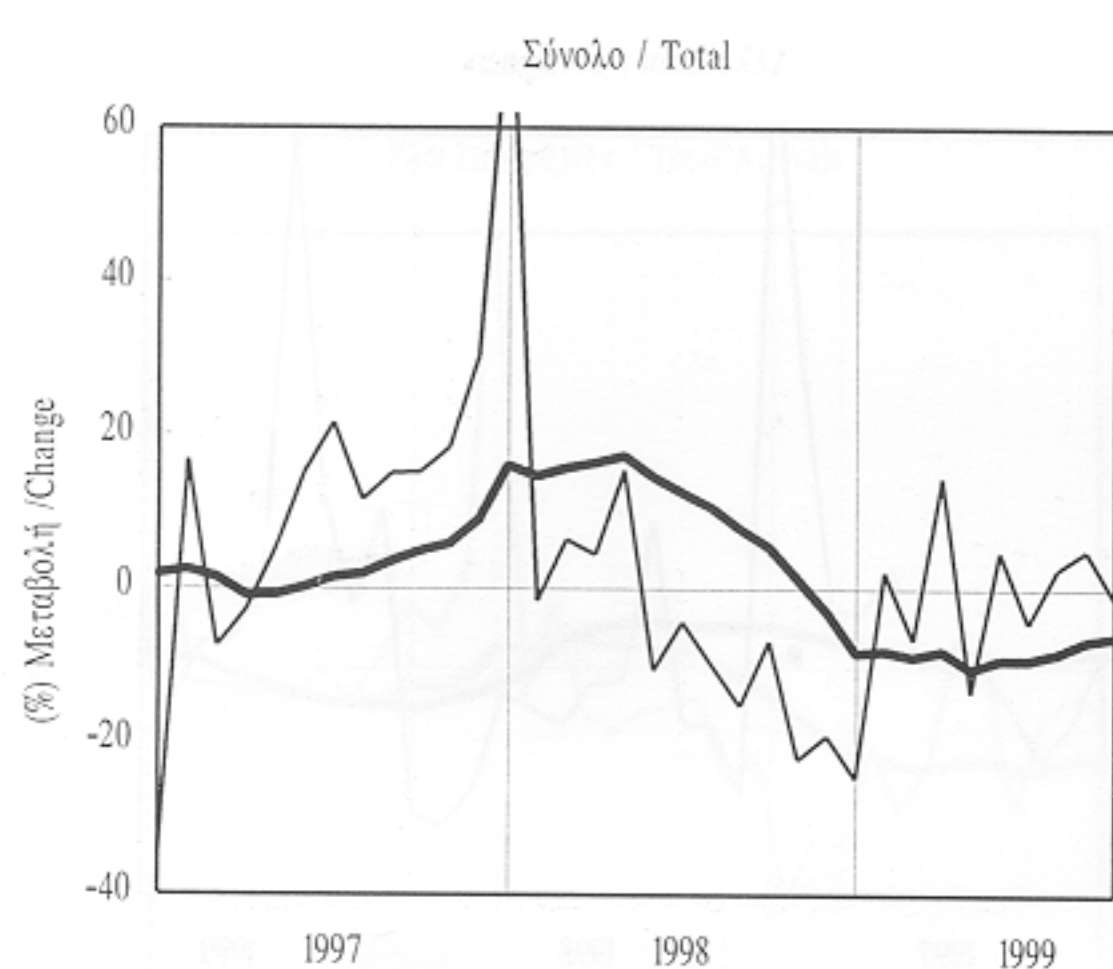
ΠΙΝΑΚΑΣ 3.2 / TABLE 3.2

Ν. ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ: ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΕΣ ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ
 PREF. OF THESSALONIKI: NUMBER OF NIGHTS SPENT IN HOTELS

Περίοδος Period	Σύνολο / Total				Αλλοδαποί / Foreigners			
	Ατομα Persons	(%) Μεταβολή / Change			Ατομα Persons	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	1349579	1,1	...	...	501059	6,0	...	...
1995	1309516	-3,0	...	...	468445	-6,5	...	...
1996	1333661	1,8	...	...	460629	-1,7	...	...
1997	1548013	16,1	...	...	556855	20,9	...	...
1998	1419688	-8,3	...	...	453212	-18,6	...	...
1998 II	382726	-0,2	1,3	12,5	138778	-7,7	-10,2	11,5
1998 III	377401	-10,3	-3,1	5,4	141375	-18,0	-13,4	-2,0
1998 IV	333687	-21,9	-8,3	-8,3	97602	-33,1	-18,6	-18,6
1999 I	338654	3,9	3,9	-8,0	88943	17,9	17,9	-14,2
1999 II	364262	-4,8	-0,8	-9,2	131030	-5,6	2,7	-13,8
1999 III	383891	1,7	0,1	-6,1	137100	-3,0	0,4	-9,4
1998 Απρ./Apr.	144261	15,4	6,5	17,3	52806	10,8	-5,6	21,0
1998 Μάιος/May	126470	-10,6	2,4	14,6	44386	-19,5	-9,6	16,3
1998 Ιούν./Jun.	111995	-4,3	1,3	12,5	41586	-12,5	-10,2	11,5
1998 Ιούλ./Jul.	111189	-9,8	-0,4	10,6	41399	-15,1	-11,0	7,8
1998 Αυγ./Aug.	112358	-15,2	-2,5	7,8	49362	-19,4	-12,5	3,0
1998 Σεπτ./Sept.	153854	-6,7	-3,1	5,4	50614	-18,9	-13,4	-2,0
1998 Οκτ./Oct.	122026	-22,3	-5,5	1,3	40065	-32,3	-15,8	-8,3
1998 Νοέμ./Nov.	120430	-19,2	-6,9	-3,0	33683	-31,8	-17,3	-13,5
1998 Δεκ./Dec.	91231	-24,8	-8,3	-8,3	23854	-36,2	-18,6	-18,6
1999 Ιαν./Jan.	109261	2,2	2,2	-8,0	24925	19,3	19,3	-16,9
1999 Φεβ./Feb.	93875	-6,7	-2,1	-8,8	25594	5,2	11,7	-16,3
1999 Μάρ./Mar.	135518	14,5	3,9	-8,0	38424	27,1	17,9	-14,2
1999 Απρ./Apr.	124662	-13,6	-1,5	-10,4	50050	-5,2	8,4	-15,5
1999 Μάιος/May	132575	4,8	-0,1	-9,1	44189	-0,4	6,1	-13,9
1999 Ιούν./Jun.	107025	-4,4	-0,8	-9,2	36791	-11,5	2,7	-13,8
1999 Ιούλ./Jul.	114068	2,6	-0,3	-8,3	41990	1,4	2,5	-12,5
1999 Αυγ./Aug.	117998	5,0	0,3	-6,7	46194	-6,4	1,0	-11,1
1999 Σεπτ./Sept.	151825	-1,3	0,1	-6,1	48916	-3,4	0,4	-9,4

Πηγή: ΕΟΤ

Source: NTO



— προηγούμενου έτους/previous year
 — κινητού μέσου 12 μηνών/ 12-month moving average

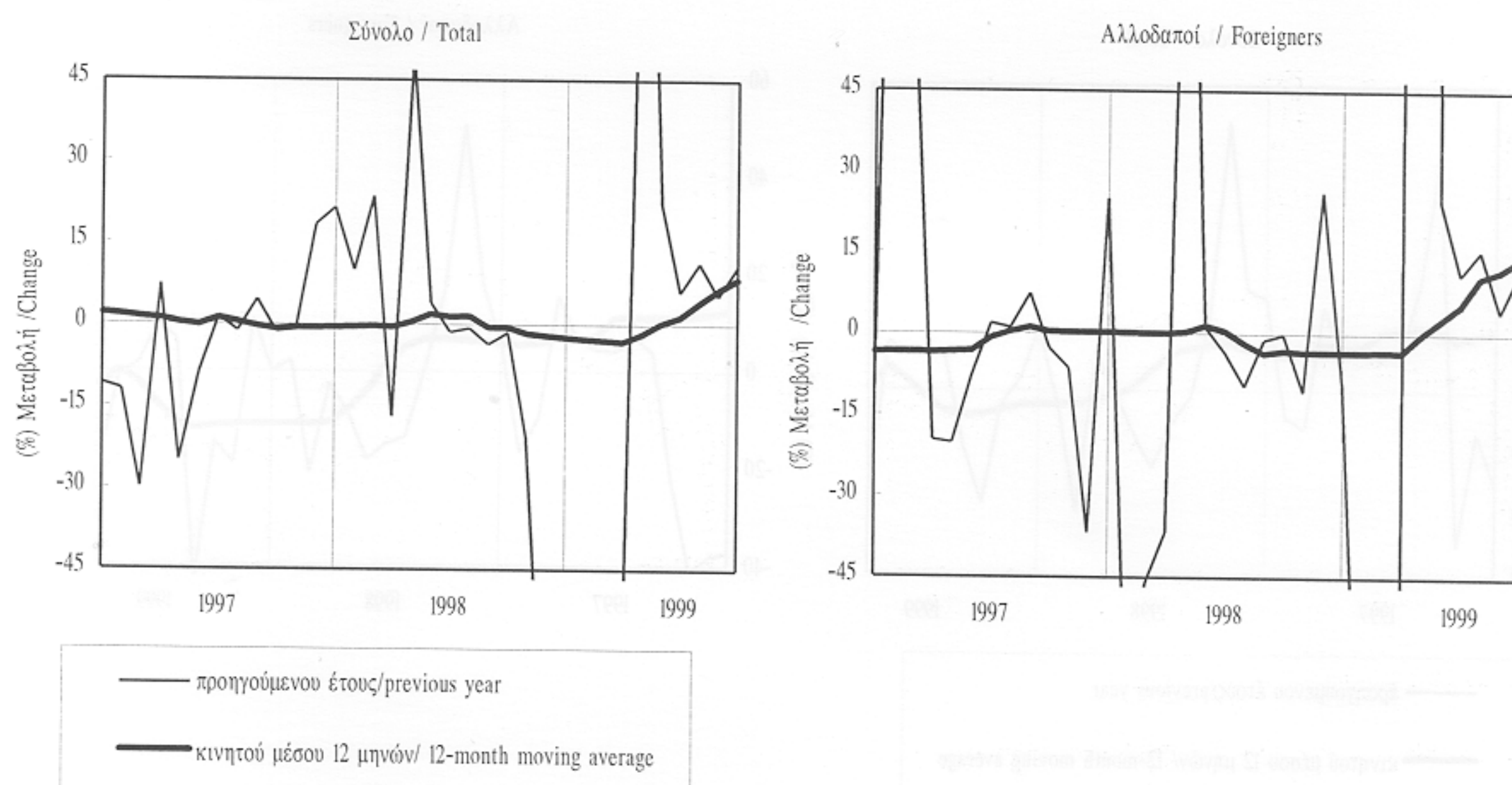
ΠΙΝΑΚΑΣ 3.3 / TABLE 3.3

Ν. ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ: ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΕΣ ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ
 PREF. OF CHALKIDIKI: NUMBER OF NIGHTS SPENT IN HOTELS

Περίοδος Period	Σύνολο / Total				Αλλοδαποί / Foreigners			
	Ατομα Persons	(%) Μεταβολή / Change			Ατομα Persons	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	2528793	20,5	...	...	2245020	26,0	...	...
1995	2461522	-2,7	...	...	2064867	-8,0	...	...
1996	2508497	1,9	...	...	1991868	-3,5	...	...
1997	2493847	-0,6	...	...	1996198	0,2	...	...
1998	2433496	-2,4	...	...	1928533	-3,4	...	...
1998 II	716018	2,5	2,4	1,4	600101	-1,1	-1,4	0,5
1998 III	1578440	-2,1	-0,7	-0,6	1217780	-3,7	-2,9	-3,2
1998 IV	116164	-27,2	-2,4	-2,4	109056	-10,4	-3,4	-3,4
1999 I	3144	-86,3	-86,3	-3,2	481	-69,9	-69,9	-3,4
1999 II	847987	18,4	15,2	1,4	763831	27,3	27,0	5,2
1999 III	1715422	8,7	10,8	8,3	1337428	9,8	15,5	13,9
1998 Απρ./Apr.	41444	49,8	27,1	0,4	6429	120,5	31,1	0,3
1998 Μάιος/May	259726	3,9	7,8	1,8	234919	1,2	2,0	1,5
1998 Ιούν./Jun.	414848	-1,4	2,4	1,4	358753	-3,5	-1,4	0,5
1998 Ιούλ./Jul.	540720	-0,8	1,0	1,5	377801	-9,7	-4,7	-1,8
1998 Αυγ./Aug.	636849	-3,6	-0,6	-0,6	470186	-1,2	-3,6	-3,6
1998 Σεπτ./Sept.	400871	-1,5	-0,7	-0,6	369793	-0,2	-2,9	-3,2
1998 Οκτ./Oct.	111890	-20,7	-1,9	-1,7	107139	-10,7	-3,4	-3,4
1998 Νοέμ./Nov.	2071	-77,9	-2,1	-2,1	1055	26,2	-3,4	-3,4
1998 Δεκ./Dec.	2203	-76,1	-2,4	-2,4	862	-9,1	-3,4	-3,4
1999 Ιαν./Jan.	407	-94,1	-94,1	-2,7	48	-89,5	-89,5	-3,4
1999 Φεβ./Feb.	1194	-81,9	-88,2	-3,0	87	-70,7	-82,1	-3,4
1999 Μάρ./Mar.	1543	-83,5	-86,3	-3,2	346	-59,0	-69,9	-3,4
1999 Απρ./Apr.	91766	121,4	47,6	-1,7	74211	1054,3	830,7	-0,1
1999 Μάιος/May	317130	22,1	27,2	0,2	292007	24,3	50,9	2,6
1999 Ιούν./Jun.	439091	5,8	15,2	1,4	397613	10,8	27,0	5,2
1999 Ιούλ./Jul.	601298	11,2	13,5	4,0	435859	15,4	22,5	10,4
1999 Αυγ./Aug.	670343	5,3	10,8	6,3	488951	4,0	16,5	11,6
1999 Σεπτ./Sept.	443781	10,7	10,8	8,3	412618	11,6	15,5	13,9

Πηγή: EOT

Source: NTO



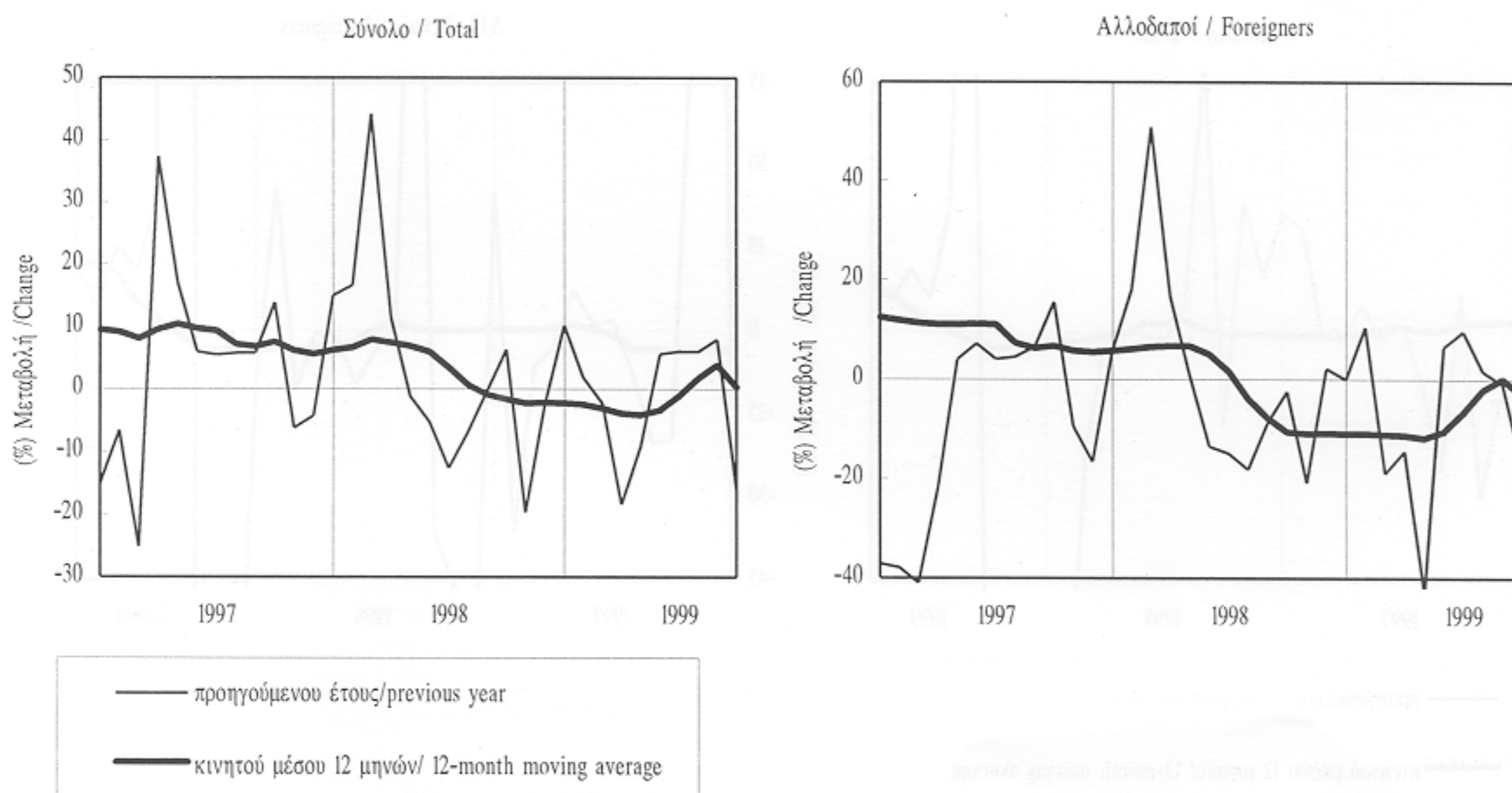
ΠΙΝΑΚΑΣ 3.4 / TABLE 3.4

Ν. ΚΑΒΑΛΑΣ: ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΕΣ ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ
 PREF. OF KAVALA: NUMBER OF NIGHTS SPENT IN HOTELS

Περίοδος Period	Σύνολο / Total				Αλλοδαποί / Foreigners			
	Ατομα Persons	(%) Μεταβολή / Change			Ατομα Persons	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	616898	0,8	...	...	338822	8,0	...	...
1995	654866	6,2	...	...	372627	10,0	...	...
1996	716772	9,5	...	...	418667	12,4	...	...
1997	761677	6,3	...	...	442514	5,7	...	...
1998	744412	-2,3	...	...	393810	-11,0	...	...
1998 II	164320	-8,9	-3,1	3,5	98376	-13,8	-12,1	1,6
III	467617	-1,1	-1,7	-1,7	273706	-10,3	-10,8	-10,7
IV	60153	-8,2	-2,3	-2,3	15043	-16,0	-11,0	-11,0
1999 I	48220	-7,8	-7,8	-4,0	6136	-8,2	-8,2	-11,4
II	170573	3,8	1,0	-1,1	103876	5,6	4,7	-6,9
III	473492	1,3	1,2	0,4	259241	-5,3	-2,5	-3,1
1998 Απρ./Apr.	23034	-1,2	13,3	6,9	5641	0,8	12,9	6,6
Μάιος/May	53018	-5,3	4,8	6,0	29056	-13,6	-7,1	5,0
Ιούν./Jun.	88268	-12,7	-3,1	3,5	63679	-15,0	-12,1	1,6
Ιούλ./Jul.	154329	-6,9	-4,7	0,7	86674	-18,2	-14,9	-4,0
Αυγ./Aug.	195676	-0,3	-3,2	-0,9	102756	-8,9	-12,9	-7,8
Σεπτ./Sept.	117612	6,3	-1,7	-1,7	84276	-2,5	-10,8	-10,7
Οκτ./Oct.	26698	-19,8	-2,5	-2,3	10982	-20,9	-11,1	-11,1
Νοέμ./Nov.	15935	-2,3	-2,5	-2,2	2094	2,1	-11,1	-11,0
Δεκ./Dec.	17520	10,2	-2,3	-2,3	1967	0,0	-11,0	-11,0
1999 Ιαν./Jan.	15193	1,9	1,9	-2,5	2271	10,4	10,4	-11,0
Φεβ./Feb.	15190	-2,3	-0,2	-3,2	1637	-19,0	-4,2	-11,2
Μάρ./Mar.	17837	-18,4	-7,8	-4,0	2228	-14,5	-8,2	-11,4
Απρ./Apr.	20929	-9,1	-8,2	-4,2	3202	-43,2	-24,2	-12,0
Μάιος/May	56016	5,7	-2,5	-3,4	30919	6,4	-2,7	-10,6
Ιούν./Jun.	93628	6,1	1,0	-1,1	69755	9,5	4,7	-6,9
Ιούλ./Jul.	163564	6,0	3,1	1,7	88027	1,6	3,3	-2,1
Αυγ./Aug.	211258	8,0	4,8	3,9	101744	-1,0	1,8	0,1
Σεπτ./Sept.	98670	-16,1	1,2	0,4	69470	-17,6	-2,5	-3,1

Πηγή: ΕΟΤ

Source: NTO



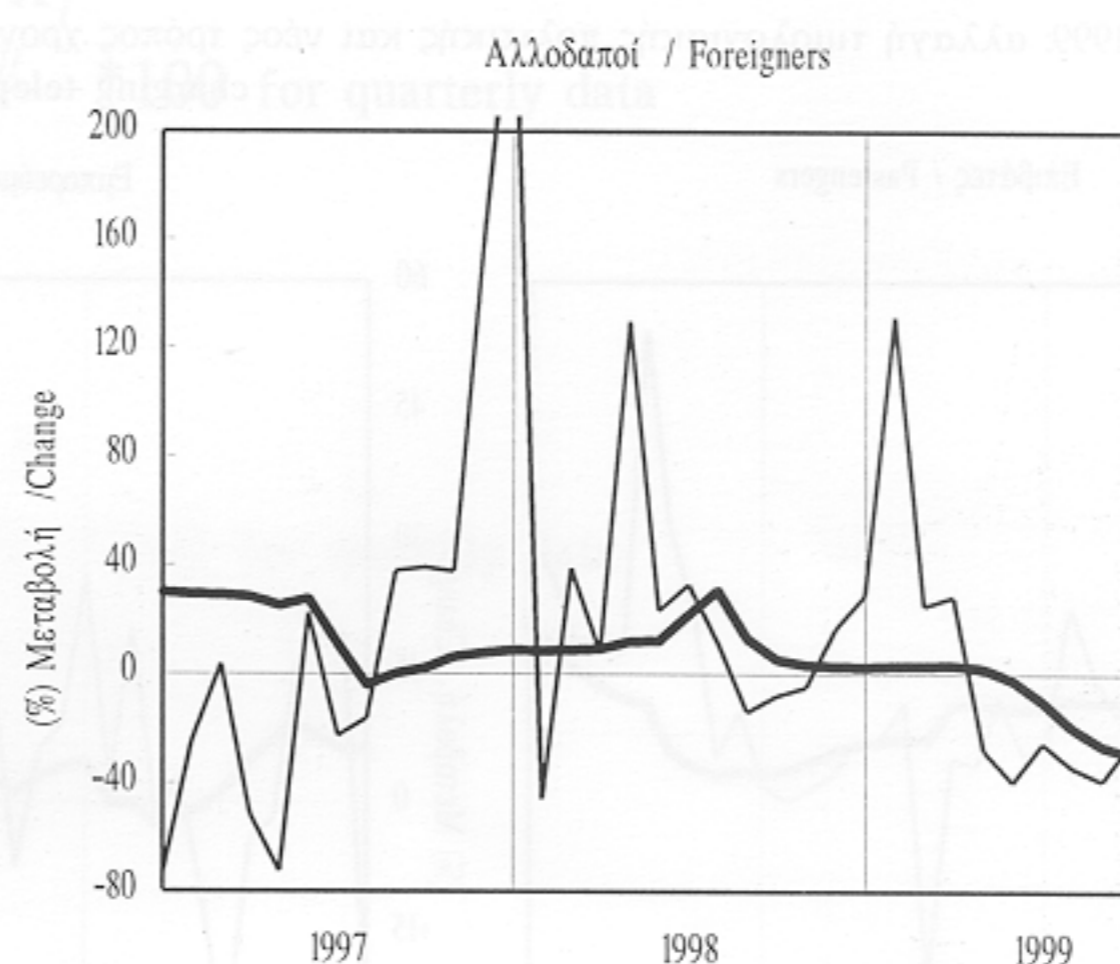
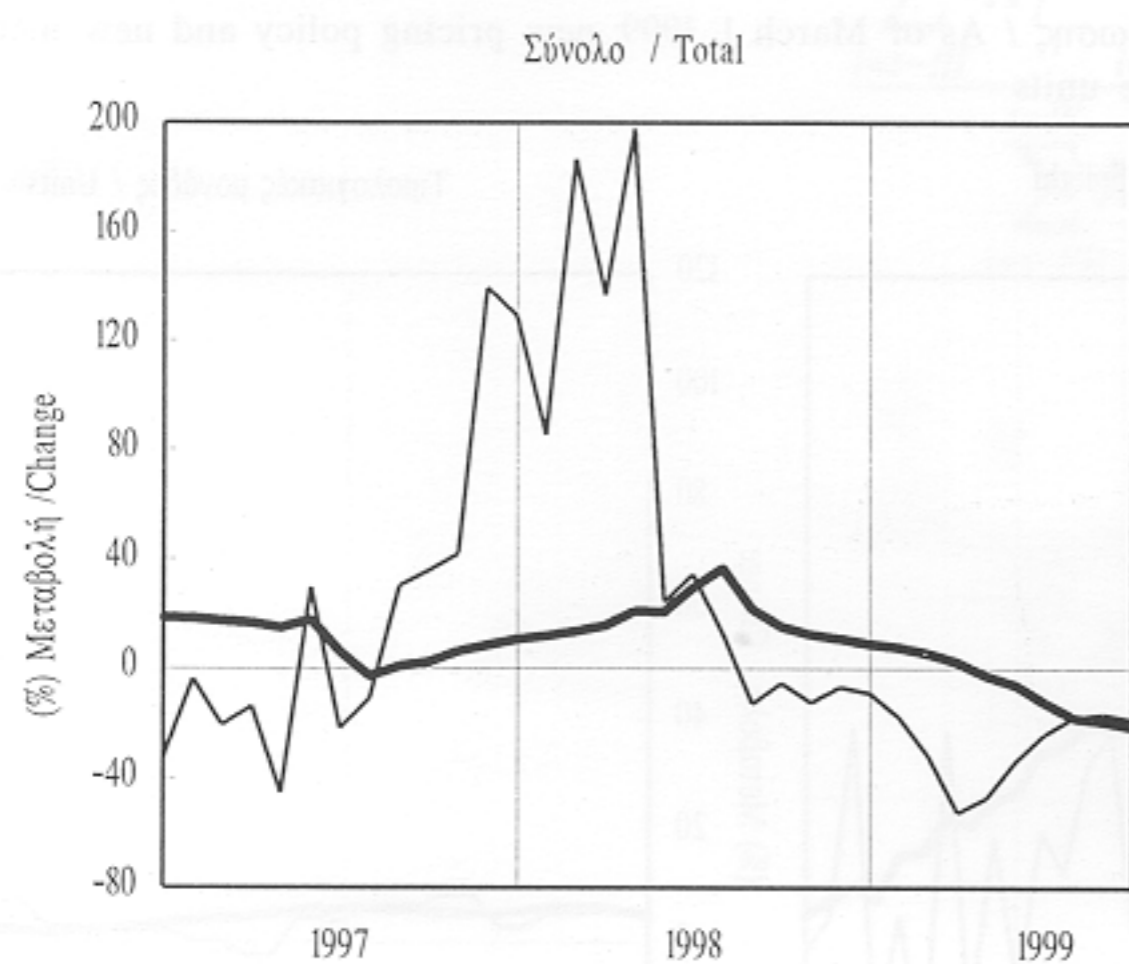
ΠΙΝΑΚΑΣ 3.5 / TABLE 3.5

N. ΠΙΕΡΙΑΣ: ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΕΣ ΔΙΑΝΥΚΤΕΡΕΥΣΕΙΣ
 PREF. OF PIERIA: NUMBER OF NIGHTS SPENT IN HOTELS

Περίοδος Period	Σύνολο / Total				Αλλοδαποί / Foreigners			
	Ατομα Persons	(%) Μεταβολή / Change			Ατομα Persons	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	430228	43,0	...	...	283310	68,9	...	...
1995	435509	1,2	...	...	303305	7,1	...	...
1996	516460	18,6	...	...	394235	30,0	...	...
1997	572008	10,8	...	...	428180	8,6	...	...
1998	623625	9,0	...	...	439503	2,6	...	...
1998 II	152547	45,3	57,4	29,5	109665	32,8	30,9	21,7
1998 III	376914	-3,2	11,3	15,2	295866	-5,0	2,8	5,2
1998 IV	54004	-10,4	9,0	9,0	30006	0,4	2,6	2,6
1999 I	25656	-36,1	-36,1	2,4	6016	51,7	51,7	3,2
1999 II	105989	-30,5	-31,7	-12,4	77220	-29,6	-26,7	-10,1
1999 III	311235	-17,4	-22,3	-21,1	196173	-33,7	-31,8	-29,6
1998 Απρ./Apr.	26627	197,7	153,6	20,9	5886	129,7	44,9	11,9
1998 Μάιος/May	40659	24,4	82,1	20,7	31408	23,2	27,7	12,1
1998 Ιούν./Jun.	85261	34,5	57,4	29,5	72371	32,8	30,9	21,7
1998 Ιούλ./Jul.	134839	12,9	35,4	36,6	100374	11,7	21,1	30,6
1998 Αυγ./Aug.	152921	-13,0	15,1	21,6	118495	-14,1	5,7	13,2
1998 Σεπτ./Sept.	89154	-5,3	11,3	15,2	76997	-8,1	2,8	5,2
1998 Οκτ./Oct.	29649	-12,4	9,8	12,4	22658	-4,9	2,4	3,3
1998 Νοέμ./Nov.	11096	-6,8	9,5	10,8	4287	16,6	2,5	2,9
1998 Δεκ./Dec.	13259	-8,9	9,0	9,0	3061	28,9	2,6	2,6
1999 Ιαν./Jan.	9363	-17,5	-17,5	7,7	2196	131,4	131,4	3,1
1999 Φεβ./Feb.	8602	-31,7	-25,0	5,5	1895	24,9	65,9	3,1
1999 Μάρ./Mar.	7691	-52,6	-36,1	2,4	1925	28,3	51,7	3,2
1999 Απρ./Apr.	14045	-47,3	-40,6	-2,6	4256	-27,7	4,3	2,0
1999 Μάιος/May	26983	-33,6	-37,9	-6,1	18948	-39,7	-29,2	-2,2
1999 Ιούν./Jun.	64961	-23,8	-31,7	-12,4	54016	-25,4	-26,7	-10,1
1999 Ιούλ./Jul.	110897	-17,8	-26,0	-18,1	66029	-34,2	-30,3	-19,5
1999 Αυγ./Aug.	127643	-16,5	-23,0	-19,2	72253	-39,0	-33,4	-26,4
1999 Σεπτ./Sept.	72695	-18,5	-22,3	-21,1	57891	-24,8	-31,8	-29,6

Πηγή: EOT

Source: NTO



— προηγούμενου έτους/previous year
 — κινητού μέσου 12 μηνών/ 12-month moving average

ΠΙΝΑΚΑΣ 4 / TABLE 4

KENTRIKH MAKEDONIA: METAFOPRES-EPIKOINΩNIES
CENTRAL MACEDONIA: TRANSPORT-COMMUNICATIONS

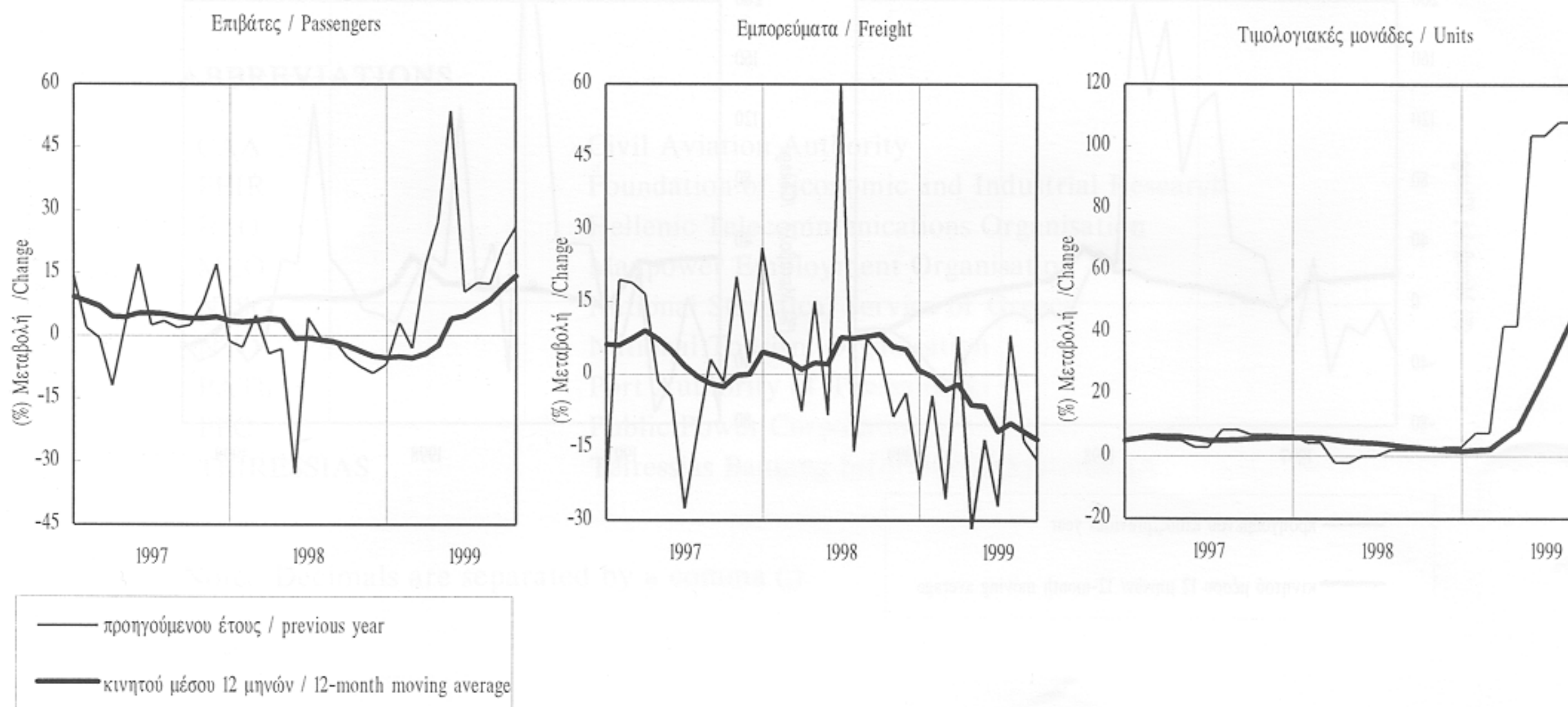
Περίοδος Period	Επιβάτες αεροδρομίου "Μακεδονία" "Macedonia" Airport Passengers				Διακίνηση εμπορευμάτων ΟΛΘ Freight Tonnage Moved - PATH				Τιμολογιακές μονάδες ΟΤΕ(1) Telephone Units Charged by ΗΤΟ(1)			
	Χιλ. επιβ. Thous. Pass.	(% Μεταβολή / Change)			Χιλ. τόνοι Thous. Tons	(% Μεταβολή / Change)			Εκατ. Mill.	(% Μεταβολή / Change)		
		Προηγ. έτους Prev. year	Σωρευτ. Περίοδου Cumulat. period	Κιν. μέσ. 12 μηνών 12-month mov. avg.		Προηγ. έτους Prev. year	Σωρευτ. Περίοδου Cumulat. period	Κιν. μέσ. 12 μηνών 12-month mov. avg.		Προηγ. έτους Prev. year	Σωρευτ. Περίοδου Cumulat. period	Κιν. μέσ. 12 μηνών 12-month mov. avg.
1994	2379,0	9,1	...	...	11450	-18,8	...	...	6132,0	8,9	...	...
1995	2543,4	6,9	...	...	12360	7,9	...	...	6130,2	0,0	...	...
1996	2777,9	9,2	...	...	13123	6,2	...	...	6435,2	5,0	...	...
1997	2874,8	3,5	...	...	13732	4,6	...	...	6817,6	5,9	...	...
1998	2720,7	-5,4	...	...	13852	0,9	...	...	6928,9	1,6	...	...
1998 II	658,7	-10,7	-7,2	-0,6	3425	18,2	9,5	7,6	1656,9	-0,6	0,8	4,1
1998 III	1099,0	-2,3	-4,8	-2,5	3267	-1,5	5,8	8,3	1814,3	2,1	1,3	2,6
1998 IV	530,3	-7,8	-5,4	-5,4	3386	-11,8	0,9	0,9	1774,8	2,7	1,6	1,6
1999 I	457,7	5,8	5,8	-4,3	3465	-8,2	-8,2	-2,1	1984,1	17,9	17,9	5,5
1999 II	832,9	26,4	18,3	4,6	2557	-25,3	-16,3	-11,7	3058,2	84,6	51,0	26,1
1999 III	1262,5	14,9	16,6	11,5	2979	-8,8	-14,0	-13,4	-	-	-	-
1998 Μάιος/May	172,0	-33,0	-10,8	-0,8	916	-8,5	3,2	2,2	573,6	0,1	1,0	4,4
1998 Ιούν./Jun.	297,5	4,2	-7,2	-0,6	1170	59,7	9,5	7,6	573,6	0,1	0,8	4,1
1998 Ιούλ./Jul.	371,9	-0,7	-5,6	-1,2	926	-16,0	5,8	7,5	611,7	2,1	1,0	3,6
1998 Αυγ./Aug.	401,4	-1,2	-4,7	-1,6	1218	7,5	6,0	7,8	611,7	2,1	1,2	3,0
1998 Σεπτ./Sept.	325,7	-5,2	-4,8	-2,5	1124	3,8	5,8	8,3	590,9	2,1	1,3	2,6
1998 Οκτ./Oct.	215,5	-7,5	-5,0	-3,7	1139	-8,8	4,2	5,8	590,9	2,1	1,4	2,2
1998 Νοέμ./Nov.	148,6	-9,0	-5,3	-5,0	1183	-3,9	3,4	5,2	592,0	3,0	1,5	1,9
1998 Δεκ./Dec.	166,2	-6,9	-5,4	-5,4	1064	-21,8	0,9	0,9	592,0	3,0	1,6	1,6
1999 Ιαν./Jan.	155,1	3,0	3,0	-5,1	1338	-4,4	-4,4	-0,4	630,3	7,5	7,5	1,9
1999 Φεβ./Feb.	131,3	-3,1	0,1	-5,4	961	-25,7	-14,6	-3,3	630,3	7,5	7,5	2,2
1999 Μάρ./Mar.	171,3	16,8	5,8	-4,3	1166	8,0	-8,2	-2,1	723,5	41,9	17,9	5,5
1999 Απρ./Apr.	240,7	27,2	12,3	-2,3	912	-31,9	-14,4	-6,3	723,5	41,9	23,5	8,8
1999 Μάιος/May	264,2	53,6	21,2	4,0	793	-13,4	-14,2	-6,6	1167,4	103,5	40,1	17,4
1999 Ιούν./Jun.	328,1	10,3	18,3	4,6	853	-27,2	-16,3	-11,7	1167,4	103,5	51,0	26,1
1999 Ιούλ./Jul.	418,5	12,5	16,8	6,4	1002	8,2	-13,5	-10,1	1271,6	107,9	59,8	35,5
1999 Αυγ./Aug.	450,5	12,2	15,8	8,4	1051	-13,7	-13,6	-11,8	1271,6	107,9	66,2	44,8
1999 Σεπτ./Sept.	393,5	20,8	16,6	11,5	926	-17,6	-14,0	-13,4	-	-	-	-
1999 Οκτ./Oct.	271,4	26,0	17,4	14,2	-	-	-	-	-	-	-	-

Πηγή: ΥΠΑ / Source: CAA

Πηγή: ΟΛΘ / Source: PATH

Πηγή: ΟΤΕ / Source: ΗΤΟ

(1) Από 1.3.1999: αλλαγή τιμολογιακής πολιτικής και νέος τρόπος χρονοχρέωσης / As of March 1, 1999: new pricing policy and new method for charging telephone units

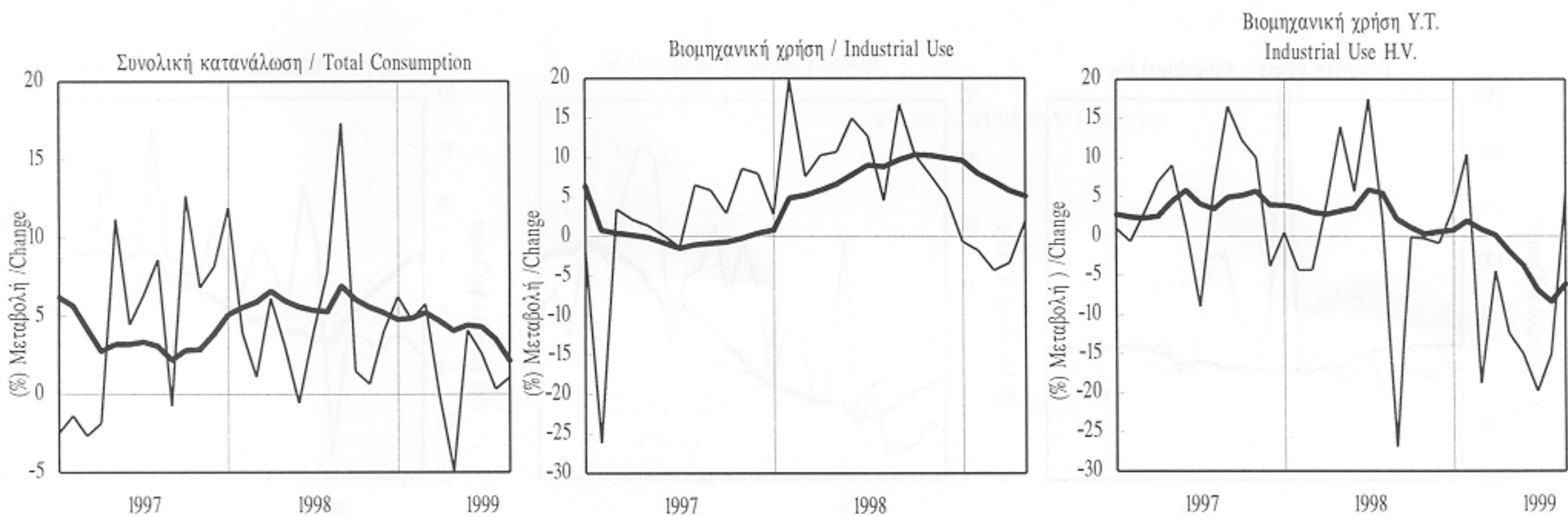


ΠΙΝΑΚΑΣ 5 / TABLE 5
ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΗΣ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ - ΘΡΑΚΗΣ
ELECTRICITY CONSUMPTION IN MACEDONIA - THRACE

Περίοδος Period	Συνολική Κατανάλωση Total Consumption				Βιομηχανική χρήση Industrial Use				Βιομηχανική χρήση Υ.Τ* Industrial Use H.V*			
	GWH	(%) Μεταβολή / Change			GWH	(%) Μεταβολή / Change			GWH	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγ. έτους Prev. year	Σωρευτ. Περίοδου Cumulat. period	Κιν. μέσ. 12 μηνών 12-month mov. avg.		Προηγ. έτους Prev. year	Σωρευτ. Περίοδου Cumulat. period	Κιν. μέσ. 12 μηνών 12-month mov. avg.		Προηγ. έτους Prev. year	Σωρευτ. Περίοδου Cumulat. period	Κιν. μέσ. 12 μηνών 12-month mov. avg.
1994	7926,1	3,4	...	...	1764,3	3,6	...	...	734,7	-5,2	...	...
1995	8305,9	4,8	...	...	1849,0	4,8	...	...	841,1	14,5	...	...
1996	8822,3	6,2	...	...	1967,9	6,4	...	...	864,1	2,7	...	...
1997	9272,1	5,1	...	...	1983,8	0,8	...	...	897,8	3,9	...	...
1998	9715,5	4,8	...	...	2173,5	9,6	...	...	904,6	0,8	...	...
1998 I	2325,3	3,8	3,8	6,6	513,7	12,2	12,2	5,8	221,2	-1,5	-1,5	2,7
II	2249,3	2,2	3,0	5,4	538,8	12,7	12,4	9,0	239,7	12,2	5,2	5,8
III	2691,4	9,0	5,1	6,1	549,9	10,2	11,7	10,3	213,6	-7,5	0,8	1,1
IV	2449,6	3,7	4,8	4,8	571,1	4,1	9,6	9,6	230,1	0,6	0,8	0,8
1999 I	2404,6	3,4	3,4	4,7	497,3	-3,2	-3,2	5,8	211,9	-4,2	-4,2	0,1
II	2264,0	0,7	2,1	4,3	-	-	-	-	201,6	-15,9	-10,3	-6,9
1998 Μάρ./Mar.	794,2	6,2	3,8	6,6	168,6	10,2	12,2	5,8	80,9	4,0	-1,5	2,7
Απρ./Apr.	720,6	3,1	3,6	6,0	173,1	10,6	11,8	6,6	75,9	13,9	2,1	3,2
Μάιος/May	706,5	-0,6	2,8	5,6	174,7	14,9	12,4	7,8	79,7	5,6	2,8	3,5
Ιούν./Jun.	822,1	3,9	3,0	5,4	191,0	12,6	12,4	9,0	84,1	17,5	5,2	5,8
Ιούλ./Jul.	1012,4	7,8	3,8	5,3	180,5	4,5	11,2	8,8	80,5	2,2	4,7	5,5
Αυγ./Aug.	939,5	17,3	5,6	6,9	179,0	16,7	11,9	9,7	51,1	-27,0	1,0	2,2
Σεπτ./Sept.	739,5	1,4	5,1	6,1	190,5	10,2	11,7	10,3	82,0	-0,1	0,8	1,1
Οκτ./Oct.	748,6	0,6	4,7	5,6	194,9	7,7	11,2	10,2	81,3	-0,3	0,7	0,3
Νοέμ./Nov.	817,2	4,0	4,6	5,2	204,3	4,9	10,5	9,9	79,7	-0,9	0,5	0,5
Δεκ./Dec.	883,8	6,2	4,8	4,8	171,8	-0,6	9,6	9,6	69,1	3,5	0,8	0,8
1999 Ιαν./Jan.	849,4	4,8	4,8	4,9	164,3	-1,8	-1,8	7,9	78,4	10,4	10,4	1,9
Φεβ./Feb.	762,0	5,8	5,2	5,2	170,0	-4,3	-3,1	6,9	56,3	-18,8	-4,0	0,8
Μάρ./Mar.	793,2	-0,1	3,4	4,7	163,0	-3,3	-3,2	5,8	77,3	-4,5	-4,2	0,1
Απρ./Apr.	685,1	-4,9	1,4	4,1	176,6	2,0	-1,9	5,1	66,5	-12,4	-6,3	-2,0
Μάιος/May	735,4	4,1	1,9	4,4	-	-	-	-	67,7	-15,1	-8,1	-3,8
Ιούν./Jun.	843,4	2,6	2,1	4,3	-	-	-	-	67,4	-19,8	-10,3	-6,9
Ιούλ./Jul.	1015,7	0,3	1,7	3,5	-	-	-	-	68,4	-15,1	-11,0	-8,4
Αυγ./Aug.	949,5	1,1	1,6	2,1	-	-	-	-	54,0	5,6	-9,6	-6,1

Πηγή: ΔΕΗ / Source: PPC

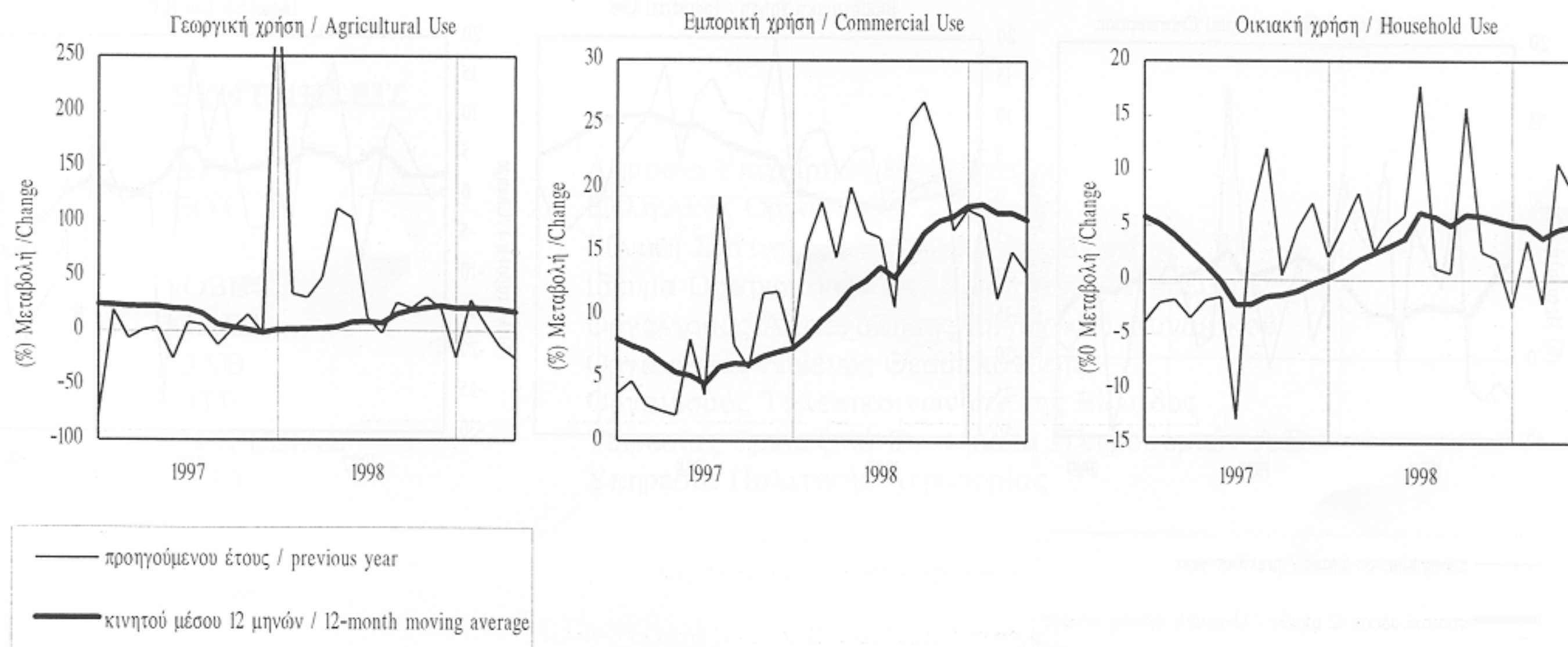
*Υψηλή Τάση / High Voltage



ΠΙΝΑΚΑΣ 5 (συνέχεια) / TABLE 5 (continued)
ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΗ ΗΛΕΚΤΡΙΚΗΣ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑΣ - ΘΡΑΚΗΣ
ELECTRICITY CONSUMPTION

Περίοδος Period	Γεωργική χρήση Agricultural Use				Εμπορική χρήση Commercial Use				Οικιακή χρήση Household Use			
	GWH	(%) Μεταβολή / Change			GWH	(%) Μεταβολή / Change			GWH	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγ. έτους Prev. year	Σωρευτ. Περιοδου Cumulat. period	Κιν. μέσ. 12 μηνών 12-month mov. avg.		Προηγ. έτους Prev. year	Σωρευτ. Περιοδου Cumulat. period	Κιν. μέσ. 12 μηνών 12-month mov. avg.		Προηγ. έτους Prev. year	Σωρευτ. Περιοδου Cumulat. period	Κιν. μέσ. 12 μηνών 12-month mov. avg.
1994	595,0	5,3	...	...	1327,7	11,1	...	...	2693,8	4,6	...	...
1995	530,7	-10,8	...	...	1436,5	8,2	...	...	2832,2	5,1	...	...
1996	660,3	24,4	...	...	1552,3	8,1	...	...	2995,2	5,8	...	...
1997	667,6	1,1	...	...	1666,4	7,4	...	...	2998,8	0,1	...	...
1998	806,6	20,8	...	...	1976,1	18,6	...	...	3149,9	5,0	...	...
1997 IV	150,1	15,1	1,1	1,1	412,4	10,4	7,4	7,4	703,5	4,5	0,1	0,1
1998 I	29,9	38,6	38,6	2,3	455,0	16,3	16,3	10,6	920,0	5,2	5,2	2,4
II	141,9	38,8	38,8	8,6	467,0	17,5	16,9	13,8	849,7	8,7	6,8	6,2
III	450,2	14,3	20,2	19,2	561,6	20,6	18,3	16,5	673,1	5,4	6,4	6,0
IV	184,6	23,0	20,8	20,8	492,5	19,4	18,6	18,6	707,1	0,5	5,0	5,0
1999 I	30,9	3,4	3,4	19,5	522,1	14,7	14,7	18,1	955,4	3,9	3,9	4,6
1997 Νοέμ./Nov.	51,0	-2,0	-0,3	-1,8	141,2	11,8	7,3	7,1	239,7	7,0	-0,1	-0,4
Δεκ./Dec.	12,2	329,5	1,1	1,1	133,2	7,6	7,4	7,4	254,6	2,1	0,1	0,1
1998 Ιαν./Jan.	8,6	34,1	34,1	1,3	156,2	15,6	15,6	8,3	295,8	4,9	4,9	0,8
Φεβ./Feb.	8,7	30,6	32,3	1,7	151,3	18,9	17,2	9,6	325,6	8,0	6,5	1,8
Μάρ./Mar.	12,7	48,3	38,6	2,3	147,6	14,5	16,3	10,6	298,6	2,6	5,2	2,4
Απρ./Apr.	15,4	112,0	57,1	3,5	150,2	20,1	17,2	12,0	309,0	4,7	5,1	3,1
Μάιος/May	44,1	103,3	76,9	8,1	156,9	16,6	17,1	12,7	290,9	5,9	5,2	3,8
Ιούν./Jun.	82,4	12,5	38,8	8,6	159,9	16,1	16,9	13,8	249,8	17,8	6,8	6,2
Ιούλ./Jul.	140,2	-2,2	16,8	6,9	180,7	10,6	15,9	13,0	228,2	1,0	6,1	5,8
Αυγ./Aug.	172,6	26,0	19,9	15,8	191,0	25,3	17,1	14,6	219,5	0,6	5,6	5,0
Σεπτ./Sept.	137,4	21,1	20,2	19,2	189,9	26,8	18,3	16,5	225,4	15,8	6,4	6,0
Οκτ./Oct.	113,8	31,1	21,7	21,2	170,1	23,3	18,8	17,4	214,7	2,6	6,1	5,8
Νοέμ./Nov.	61,5	20,7	21,7	23,0	164,8	16,7	18,6	17,8	244,3	1,9	5,7	5,4
Δεκ./Dec.	9,2	-24,5	20,8	20,8	157,6	18,3	18,6	18,6	248,1	-2,5	5,0	5,0
1999 Ιαν./Jan.	11,0	28,3	28,3	20,8	184,0	17,8	17,8	18,7	306,5	3,6	3,6	4,9
Φεβ./Feb.	9,2	5,3	16,7	20,5	168,4	11,3	14,6	18,1	318,5	-2,2	0,6	3,8
Μάρ./Mar.	10,8	-14,8	3,4	19,5	169,8	15,0	14,7	18,1	330,5	10,7	3,9	4,6
Απρ./Apr.	11,5	-25,1	-6,3	17,5	170,3	13,4	14,4	17,5	333,8	8,0	4,9	5,0

Πηγή: ΔΕΗ / Source: PPC



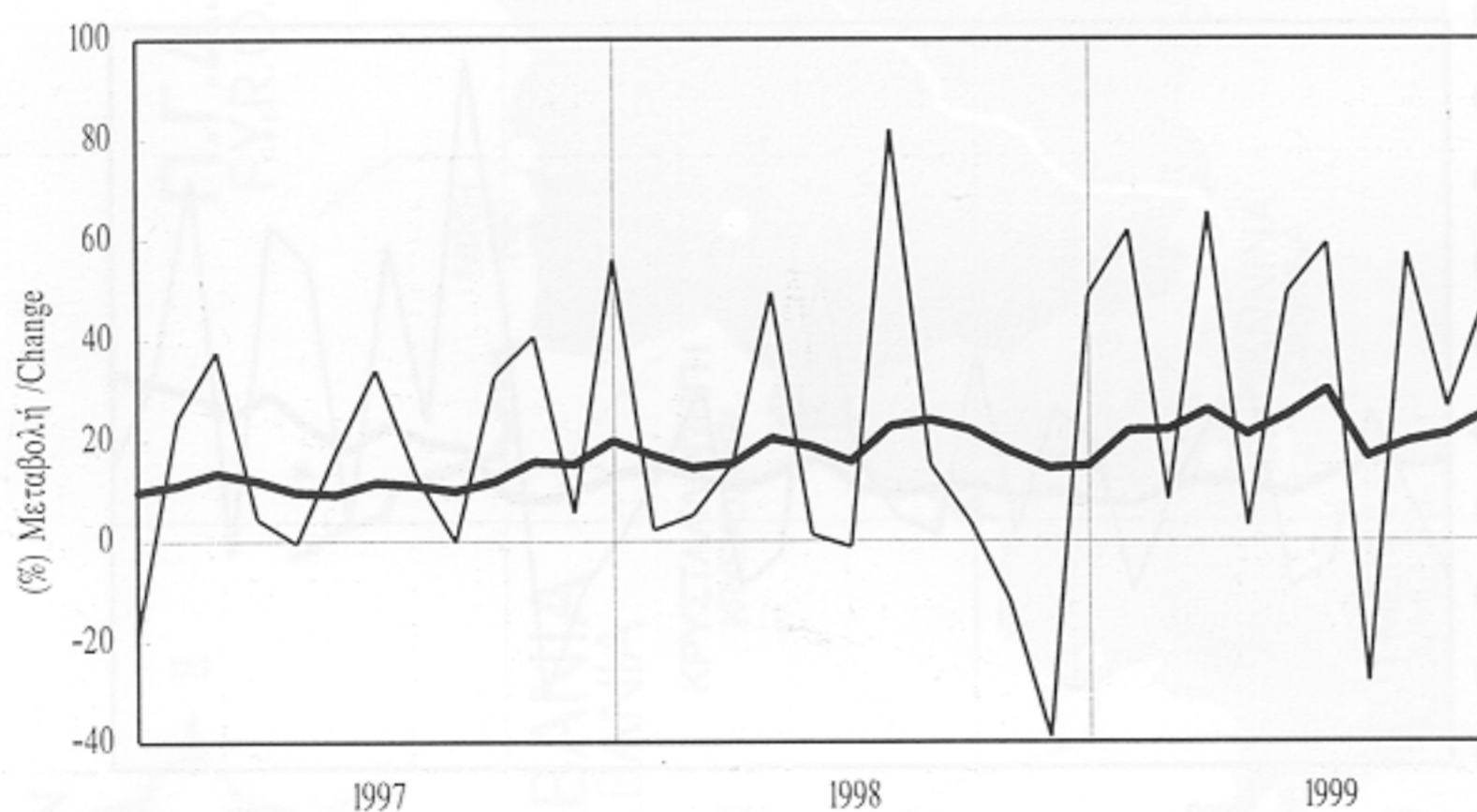
ΠΙΝΑΚΑΣ 6.1 / TABLE 6.1
ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ-ΘΡΑΚΗ / MACEDONIA-THRACE
Ε.Ι.Χ. ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ ΠΟΥ ΚΥΚΛΟΦΟΡΗΣΑΝ ΓΙΑ ΠΡΩΤΗ ΦΟΡΑ
NEW PRIVATE PASSENGER CAR REGISTRATIONS

Περίοδος Period	Νέα αυτοκίνητα / New Private Passenger Cars			
	Αριθμός Number	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγούμενου έτους Previous Year	Σωρευτικής Περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	24300	-22,3	...	...
1995	24902	2,5	...	...
1996	27356	9,9	...	...
1997	32809	19,9	...	...
1998	37714	15,0	...	...
1998 II	9890	16,7	11,5	15,8
1998 III	10916	38,4	20,0	22,1
1998 IV	7606	-1,4	15,0	15,0
1999 I	13629	46,5	46,5	26,0
1999 II	13057	32,0	39,0	29,9
1999 III	11524	5,6	26,9	21,1
1998 Μάιος/May	2753	1,3	14,1	18,8
1998 Ιούν./Jun.	2853	-1,2	11,5	15,8
1998 Ιούλ./Jul.	5727	81,8	22,4	22,9
1998 Αυγ./Aug.	2761	15,1	21,6	24,1
1998 Σεπτ./Sept.	2428	3,7	20,0	22,1
1998 Οκτ./Oct.	2503	-11,8	16,7	17,9
1998 Νοέμ./Nov.	1487	-39,2	12,2	14,4
1998 Δεκ./Dec.	3616	48,8	15,0	15,0
1999 Ιαν./Jan.	6204	61,7	61,7	21,9
1999 Φεβ./Feb.	3041	8,1	39,0	22,0
1999 Μάρ./Mar.	4384	65,3	46,5	26,0
1999 Απρ./Apr.	4404	2,8	32,7	21,2
1999 Μάιος/May	4110	49,3	35,5	24,9
1999 Ιούν./Jun.	4543	59,2	39,0	29,9
1999 Ιούλ./Jul.	4114	-28,2	23,6	16,7
1999 Αυγ./Aug.	4341	57,2	27,0	19,7
1999 Σεπτ./Sept.	3069	26,4	26,9	21,1
1999 Οκτ./Oct.	3717	48,5	28,6	25,5

Πηγή: ΕΣΥΕ

Source: NSSG

Νέα ΕΙΧ αυτοκίνητα / New Private Passenger Cars



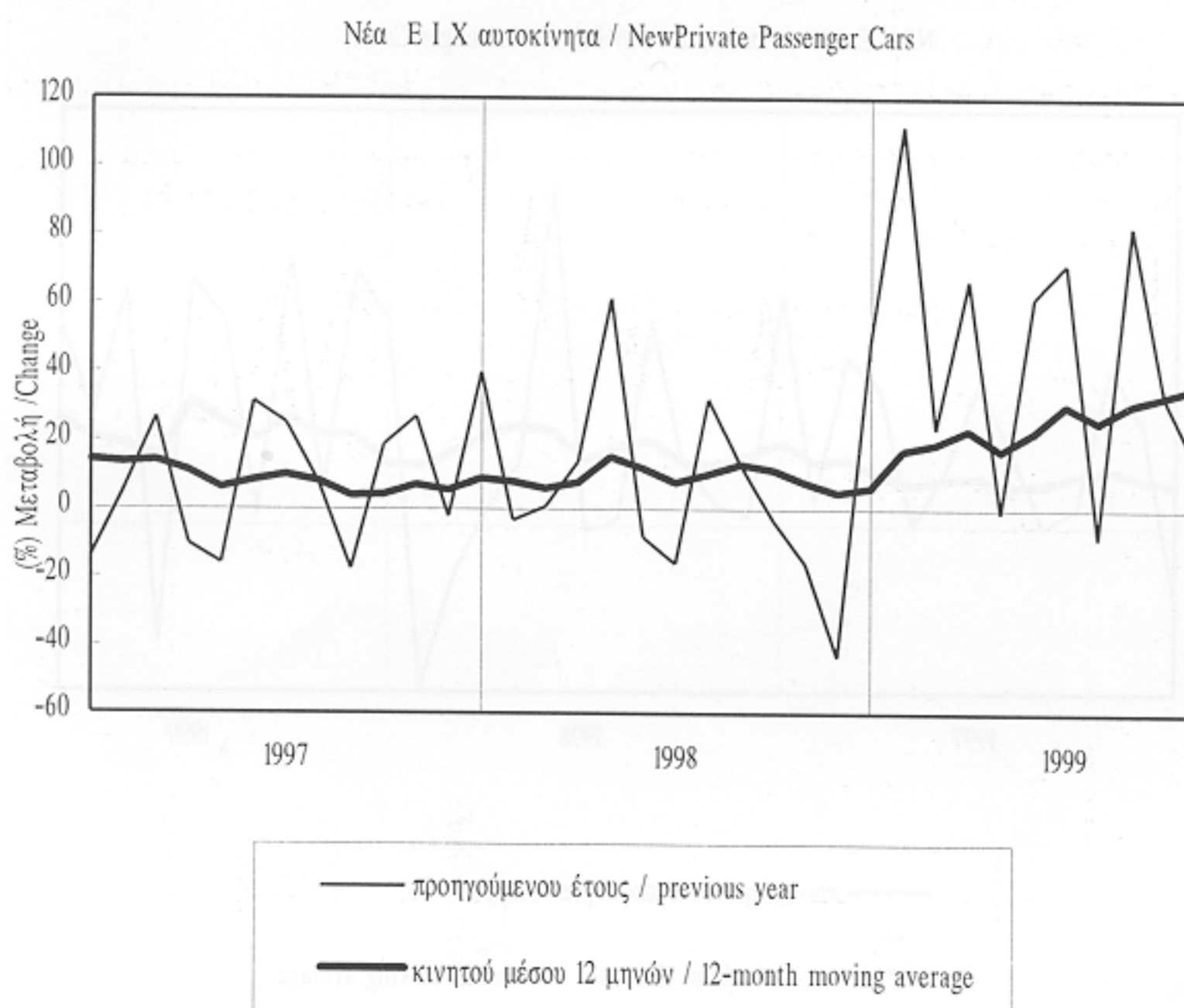
προηγούμενου έτους / previous year
 κινητού μέσου 12 μηνών / 12-month moving average

ΠΙΝΑΚΑΣ 6.2 / TABLE 6.2
ΝΟΜΟΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗΣ / PREF. OF THESSALONIKI
Ε.Ι.Χ. ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ ΠΟΥ ΚΥΚΛΟΦΟΡΗΣΑΝ ΓΙΑ ΠΡΩΤΗ ΦΟΡΑ
NEW PRIVATE PASSENGER CAR REGISTRATIONS

Περίοδος Period	Νέα αυτοκίνητα / New Private Passenger Cars			
	Αριθμός Number	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγούμενου έτους Previous Year	Σωρευτικής Περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	12877	-23,1	...	...
1995	13660	6,1	...	...
1996	15599	14,2	...	...
1997	17000	9,0	...	...
1998	18083	6,4	...	...
1998 II	5050	10,0	6,6	7,9
1998 III	4729	15,7	9,4	11,5
1998 IV	3889	-3,5	6,4	6,4
1999 I	7419	68,0	68,0	23,2
1999 II	6888	36,4	51,2	30,4
1999 III	6084	28,7	43,7	33,2
1998 Μάιος/May	1360	-8,2	12,0	12,0
1998 Ιούν./Jun.	1438	-16,1	6,6	7,9
1998 Ιούλ./Jul.	2139	32,1	10,5	10,3
1998 Αυγ./Aug.	1383	13,0	10,8	13,1
1998 Σεπτ./Sept.	1207	-3,1	9,4	11,5
1998 Οκτ./Oct.	1264	-15,8	6,8	7,9
1998 Νοέμ./Nov.	698	-43,4	2,9	4,9
1998 Δεκ./Dec.	1927	49,1	6,4	6,4
1999 Ιαν./Jan.	3343	111,9	111,9	17,1
1999 Φεβ./Feb.	1859	23,4	68,6	19,1
1999 Μάρ./Mar.	2217	66,7	68,0	23,2
1999 Απρ./Apr.	2224	-1,2	44,6	17,1
1999 Μάιος/May	2198	61,6	47,5	22,6
1999 Ιούν./Jun.	2466	71,5	51,2	30,4
1999 Ιούλ./Jul.	1953	-8,7	40,1	25,6
1999 Αυγ./Aug.	2525	82,6	44,6	30,8
1999 Σεπτ./Sept.	1606	33,1	43,7	33,2
1999 Οκτ./Oct.	1438	13,8	41,2	36,0

Πηγή: ΕΣΥΕ

Source: NSSG



ΠΙΝΑΚΑΣ 7.1 / TABLE 7.1
ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ / MACEDONIA

ΚΑΤΑΓΡΑΦΟΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ - ΠΟΣΟΣΤΟ ΑΝΕΡΓΙΑΣ
REGISTERED UNEMPLOYED - UNEMPLOYMENT RATE

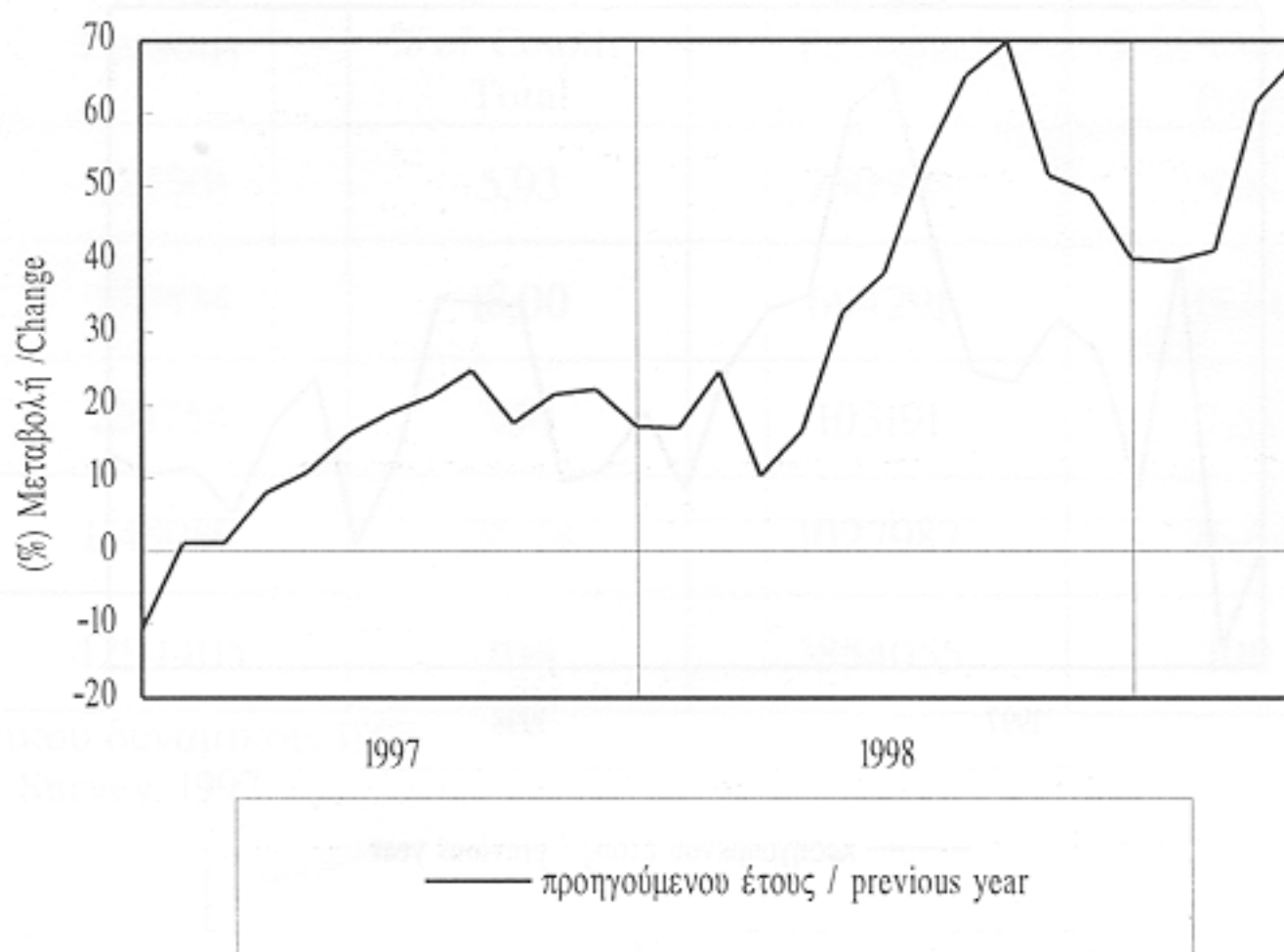
Περίοδος Period	Καταγραφόμενοι άνεργοι Registered Unemployed		Καταγραφ. άνεργοι ως % εργατικού δυναμικού Registered Unemployment Rate
	Ατομα Persons	(%) Μεταβολή προηγούμε. έτους (%) Change over previous year	
1994	56565	13,5	8,8
1995	49635	-12,3	7,8
1996	45687	-8,0	7,6
1997	52100	14,0	8,9
1998	71884	38,0	12,1
1997 Ιαν./Jan.-...(*)	55931	5,1	9,7
1998 Ιαν./Jan.-...(*)	65405	16,9	11,2
1999 Ιαν./Jan.-...(*)	99446	52,0	-
1997 IV	52597	20,0	8,9
1998 I	66324	17,1	11,3
II	65340	28,8	11,1
III	78801	62,7	13,2
IV	77071	46,5	12,8
1999 I	97620	47,2	-
1997 Νοέμ./Nov.	50655	22,2	8,6
Δεκ./Dec.	57324	17,1	9,8
1998 Ιαν./Jan.	65794	16,7	11,2
Φεβ./Feb.	69567	24,5	11,9
Μάρ./Mar.	63611	10,3	11,0
Απρ./Apr.	62647	16,4	10,7
Μάιος/May	63340	32,8	10,7
Ιούν./Jun.	70034	38,1	11,8
Ιούλ./Jul.	76123	53,6	12,8
Αυγ./Aug.	79385	65,2	13,3
Σεπτ./Sept.	80895	69,7	13,6
Οκτ./Oct.	75429	51,4	12,8
Νοέμ./Nov.	75496	49,0	12,5
Δεκ./Dec.	80289	40,1	13,1
1999 Ιαν./Jan.	91913	39,7	-
Φεβ./Feb.	98223	41,2	-
Μάρ./Mar.	102723	61,5	-
Απρ./Apr.	104926	67,5	-

Πηγή: ΟΑΕΔ

Source: MEO

(*) Διαθέσιμη περίοδος τρέχοντος έτους προς αντίστοιχη περίοδο προηγούμενου έτους (μέσα επίπεδα) / Available current year period over corresponding previous year period (average levels)

Καταγραφόμενοι άνεργοι / Registered Unemployed



ΠΙΝΑΚΑΣ 7.2 / TABLE 7.2

ΘΡΑΚΗ / THRACE

ΚΑΤΑΓΡΑΦΟΜΕΝΟΙ ΑΝΕΡΓΟΙ - ΠΟΣΟΣΤΟ ΑΝΕΡΓΙΑΣ
REGISTERED UNEMPLOYED - UNEMPLOYMENT RATE

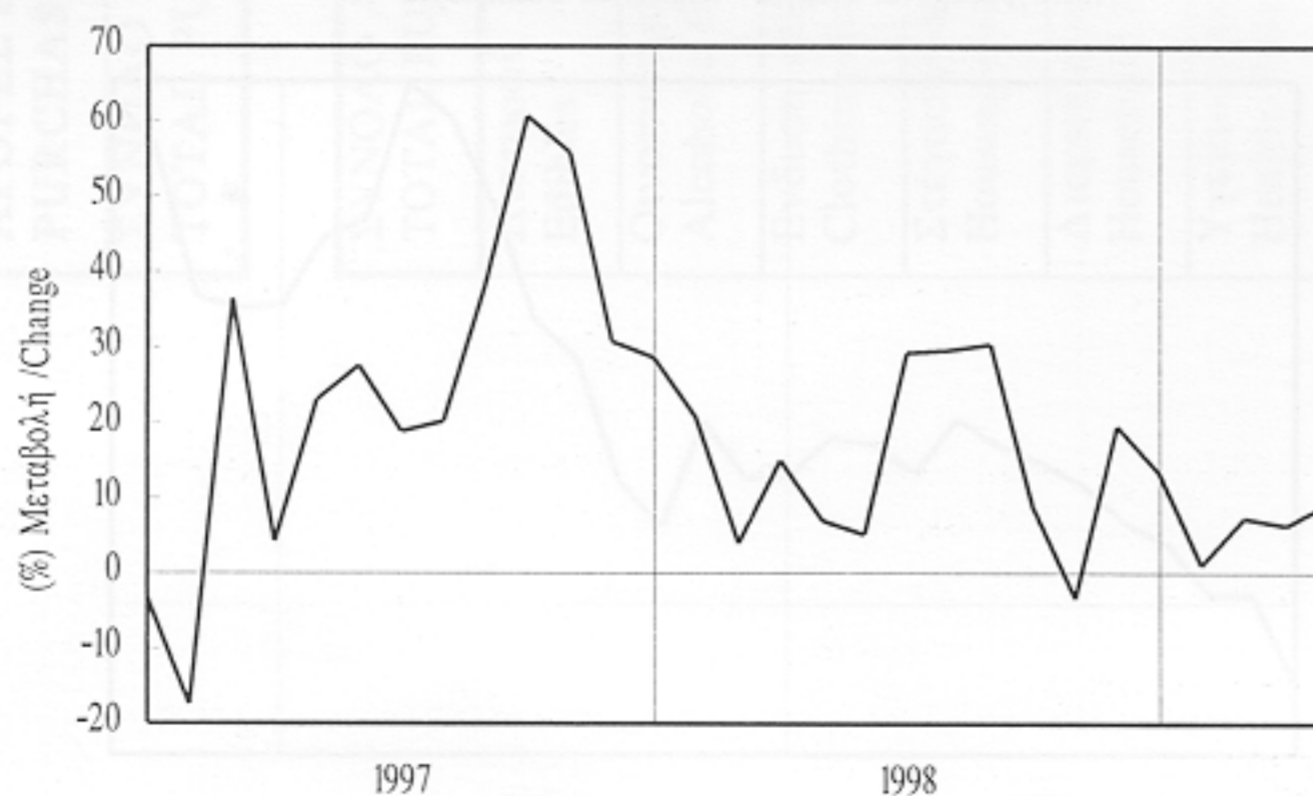
Περίοδος Period	Καταγραφόμενοι άνεργοι Registered Unemployed		Καταγραφ. άνεργοι ως % εργατικού δυναμικού Registered Unemployment Rate
	Ατομα Persons	(%) Μεταβολή προηγούμε. έτους (%) Change over previous year	
1994	5515	9,5	8,1
1995	5933	7,6	8,4
1996	6392	7,7	10,5
1997	7882	23,3	15,4
1998	9004	14,2	16,5
1997 Ιαν./Jan.-...(*)	8806	8,8	17,4
1998 Ιαν./Jan.-...(*)	9795	11,2	18,8
1999 Ιαν./Jan.-...(*)	10367	5,8	-
1997 IV	7511	37,4	14,7
1998 I	9974	12,6	19,1
II	8847	12,9	16,9
III	8968	22,5	16,6
IV	8227	9,5	13,7
1999 I	10455	4,8	-
1997 Νοέμ./Nov.	6879	30,8	13,5
Δεκ./Dec.	8008	28,6	15,7
1998 Ιαν./Jan.	9802	20,7	18,8
Φεβ./Feb.	10190	3,9	19,5
Μάρ./Mar.	9930	14,9	19,0
Απρ./Apr.	9258	7,0	17,8
Μάιος/May	8373	5,1	16,1
Ιούν./Jun.	8911	29,2	16,7
Ιούλ./Jul.	9180	29,6	17,1
Αυγ./Aug.	9253	30,4	17,0
Σεπτ./Sept.	8470	8,8	15,7
Οκτ./Oct.	7388	-3,4	13,0
Νοέμ./Nov.	8224	19,6	13,8
Δεκ./Dec.	9069	13,2	14,1
1999 Ιαν./Jan.	9900	1,0	-
Φεβ./Feb.	10920	7,2	-
Μάρ./Mar.	10545	6,2	-
Απρ./Apr.	10104	9,1	-

Πηγή: ΟΑΕΔ

Source: MEO

(*) Διαθέσιμη περίοδος τρέχοντος έτους προς αντίστοιχη περίοδο προηγούμενου έτους (μέσα επίπεδα) / Available current year period over corresponding previous year period (average levels)

Καταγραφόμενοι άνεργοι / Registered Unemployed



— προηγούμενου έτους / previous year

ΠΙΝΑΚΑΣ 8.2 / TABLE 8.2

ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ / CENTRAL MACEDONIA

ΜΕΣΕΣ ΑΠΟΔΟΧΕΣ ΣΤΟ ΔΕΥΤΕΡΟΓΕΝΗ ΤΟΜΕΑ (1)

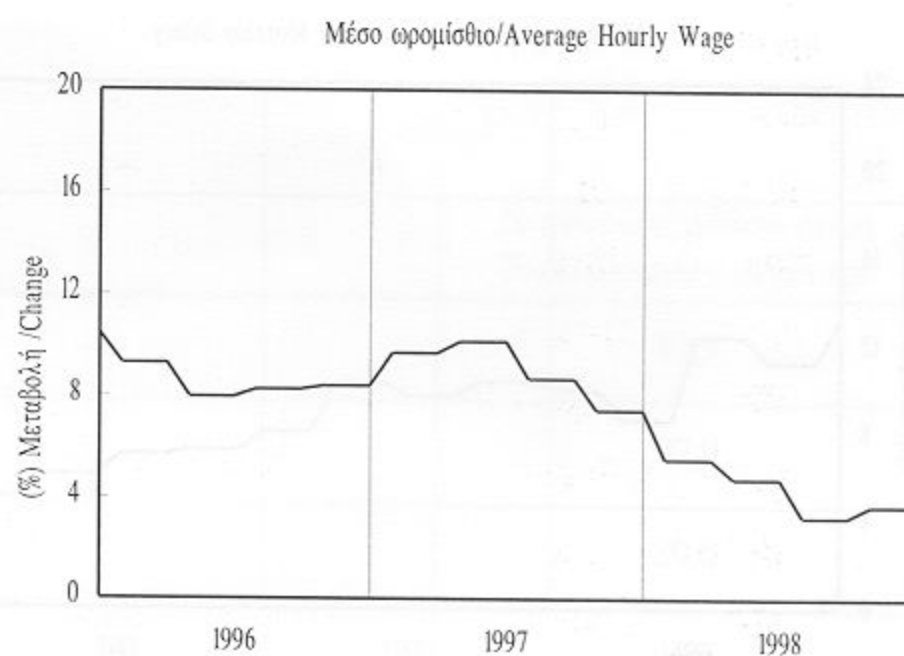
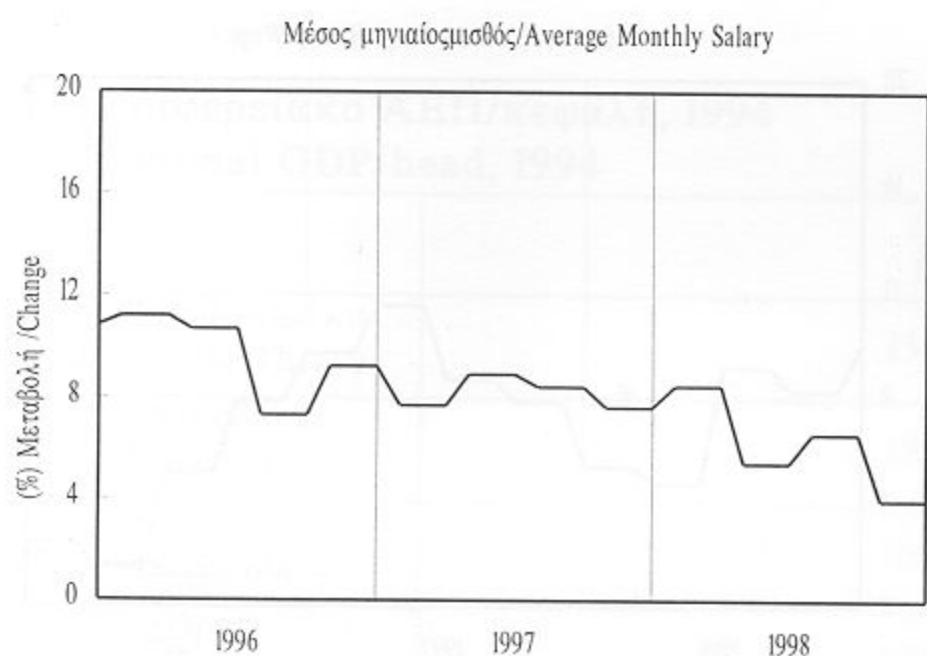
AVERAGE LABOR EARNINGS IN THE SECONDARY SECTOR (1)

Περίοδος Period	Μέσες μηνιαίες αποδοχές υπαλλήλων Average monthly earnings of white-collar workers		Μέσες ωριαίες αποδοχές εργατών Average hourly earnings of blue-collar workers	
	Δρχ. Drs.	(%) Μεταβολή προηγούμε. έτους (%) Change over previous year	Δρχ. Drs.	(%) Μεταβολή προηγούμε. έτους (%) Change over previous year
1994	283907	13,7	1034,2	13,0
1995	319596	12,6	1166,2	12,8
1996	350206	9,6	1265,2	8,5
1997	378868	8,2	1379,1	9,0
1998	401908	6,1	1438,3	4,3
1996 1ο τρίμ./1st qtr.-... (2)	350206	9,6	1265,2	8,5
1997 1ο τρίμ./1st qtr.-... (2)	378868	8,2	1379,1	9,0
1998 1ο τρίμ./1st qtr.-... (2)	401908	6,1	1438,3	4,3
1994 III	295434	15,9	1044,0	13,8
IV	302055	12,6	1091,2	13,4
1995 I	302630	16,1	1124,0	13,7
II	311625	12,3	1156,4	14,1
III	329358	11,5	1178,6	12,9
IV	334772	10,8	1205,6	10,5
1996 I	336562	11,2	1228,7	9,3
II	344982	10,7	1248,7	8,0
III	353484	7,3	1276,2	8,3
IV	365794	9,3	1307,2	8,4
1997 I	362553	7,7	1348,1	9,7
II	375857	8,9	1375,8	10,2
III	383350	8,4	1387,4	8,7
IV	393711	7,6	1404,9	7,5
1998 I	393336	8,5	1422,6	5,5
II	396320	5,4	1441,4	4,8
III	408590	6,6	1432,3	3,2
IV	409387	4,0	1456,9	3,7

Πηγή : ΕΣΥΕ

Source : NSSG

- (1) Καλύπτονται ορυχεία, μεταλλεία, λατομεία, αλυκές, βιομηχανία-βιοτεχνία, ηλεκτρισμός και ύδρευση
Covers mines, quarries, salterns, manufacturing, electricity and water supply
- (2) Διαθέσιμη περίοδος τρέχοντος έτους προς αντίστοιχη περίοδο προηγούμενου έτους (μέσα επίπεδα)
Available current year period over corresponding previous year period (average levels)



— προηγούμενου έτους / previous year

ΠΙΝΑΚΑΣ 8.3 / TABLE 8.3

ΔΥΤΙΚΗ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ / WESTERN MACEDONIA

ΜΕΣΕΣ ΑΠΟΔΟΧΕΣ ΣΤΟ ΔΕΥΤΕΡΟΓΕΝΗ ΤΟΜΕΑ (1)

AVERAGE LABOR EARNINGS IN THE SECONDARY SECTOR (1)

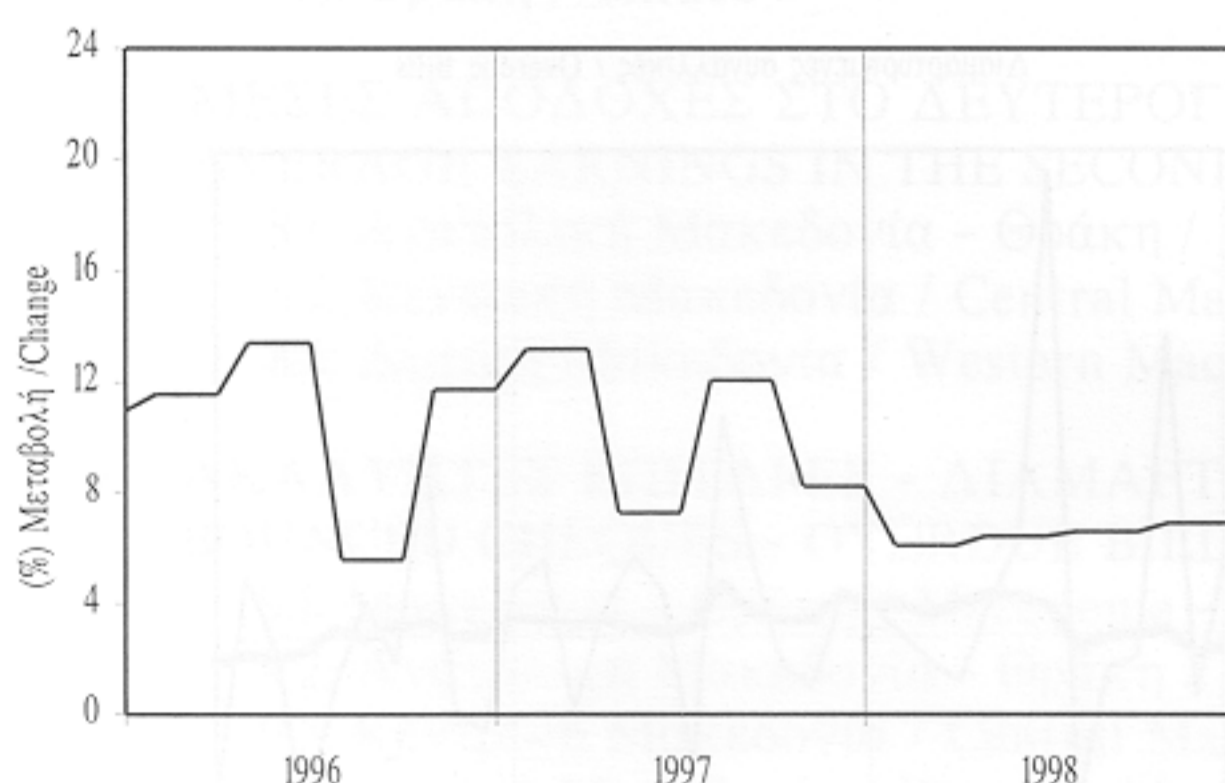
Περίοδος Period	Μέσες μηνιαίες αποδοχές υπαλλήλων Average monthly earnings of white-collar workers		Μέσες ωριαίες αποδοχές εργατών Average hourly earnings of blue-collar workers	
	Δρχ. Drs.	(%) Μεταβολή προηγούμε. έτους (%) Change over previous year	Δρχ. Drs.	(%) Μεταβολή προηγούμε. έτους (%) Change over previous year
1994	313161	13,7	1713,9	13,3
1995	360149	15,0	2035,1	18,7
1996	397886	10,5	2212,3	8,7
1997	438134	10,1	2509,0	13,4
1998	466726	6,5	2616,6	4,3
1996 1ο τρίμ./1st qrtr.-... (2)	397886	10,5	2212,3	8,7
1997 1ο τρίμ./1st qrtr.-... (2)	438134	10,1	2509,0	13,4
1998 1ο τρίμ./1st qrtr.-... (2)	466726	6,5	2616,6	4,3
1994 III	324763	18,4	1707,2	16,0
IV	336595	10,1	1857,1	15,4
1995 I	337159	12,3	1940,8	16,9
II	352504	21,1	2066,5	26,7
III	377490	16,2	2040,2	19,5
IV	373442	10,9	2093,0	12,7
1996 I	376128	11,6	2148,5	10,7
II	399712	13,4	2296,1	11,1
III	398484	5,6	2161,3	5,9
IV	417219	11,7	2243,2	7,2
1997 I	425639	13,2	2429,6	13,1
II	428802	7,3	2548,2	11,0
III	446505	12,1	2490,2	15,2
IV	451589	8,2	2567,8	14,5
1998 I	451587	6,1	2629,2	8,2
II	456444	6,4	2566,5	0,7
III	476007	6,6	2592,5	4,1
IV	482864	6,9	2678,3	4,3

Πηγή : ΕΣΥΕ

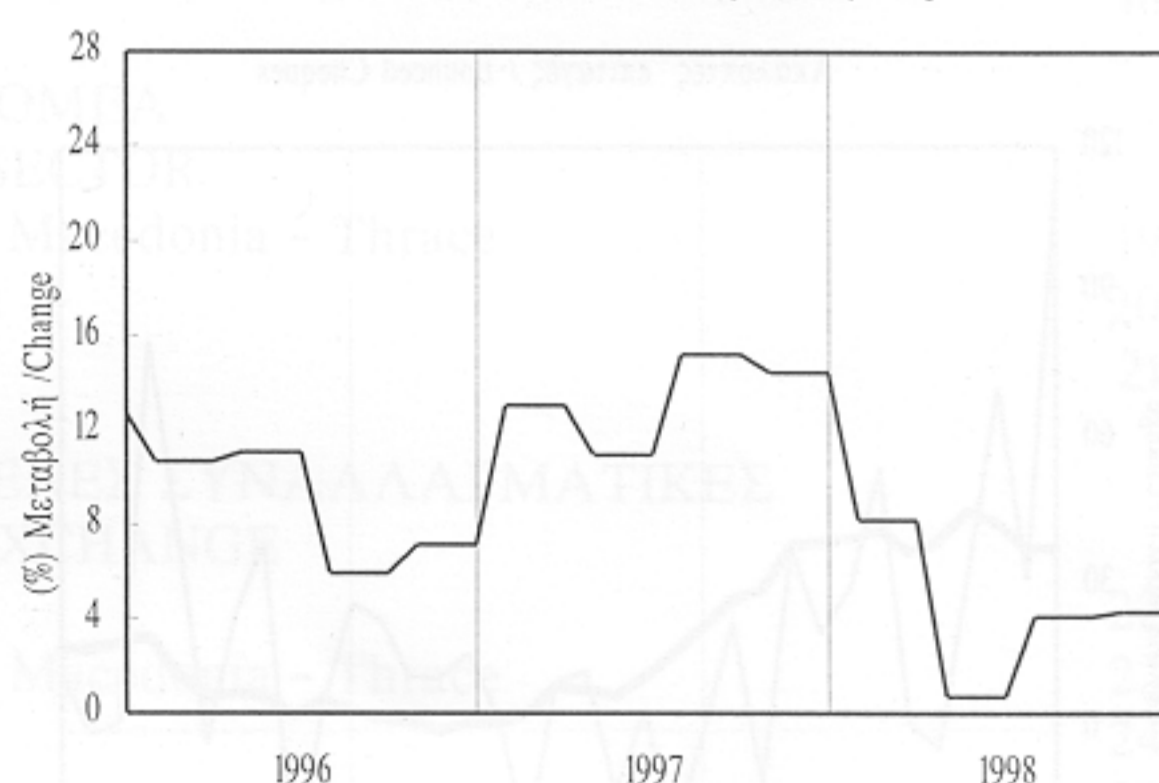
Source : NSSG

- (1) Καλύπτονται ορυχεία, μεταλλεία, λατομεία, αλυκές, βιομηχανία-βιοτεχνία, ηλεκτρισμός και ύδρευση
Covers mines, quarries, salterns, manufacturing, electricity and water supply
- (2) Διαθέσιμη περίοδος τρέχοντος έτους προς αντίστοιχη περίοδο προηγούμενου έτους (μέσα επίπεδα)
Available current year period over corresponding previous year period (average levels)

Μέσος μηνιαίος μισθός/Average Monthly Salary



Μέσο ωρομίσθιο/Average Hourly Wage



— προηγούμενου έτους / previous year

ΠΙΝΑΚΑΣ 9.1 / TABLE 9.1
ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ - ΘΡΑΚΗ / MACEDONIA - THRACE
ΑΚΑΛΥΠΤΕΣ ΕΠΙΤΑΓΕΣ - ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΗΜΕΝΕΣ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΙΚΕΣ
BOUNCED CHEQUES - OVERDUE BILLS OF EXCHANGE

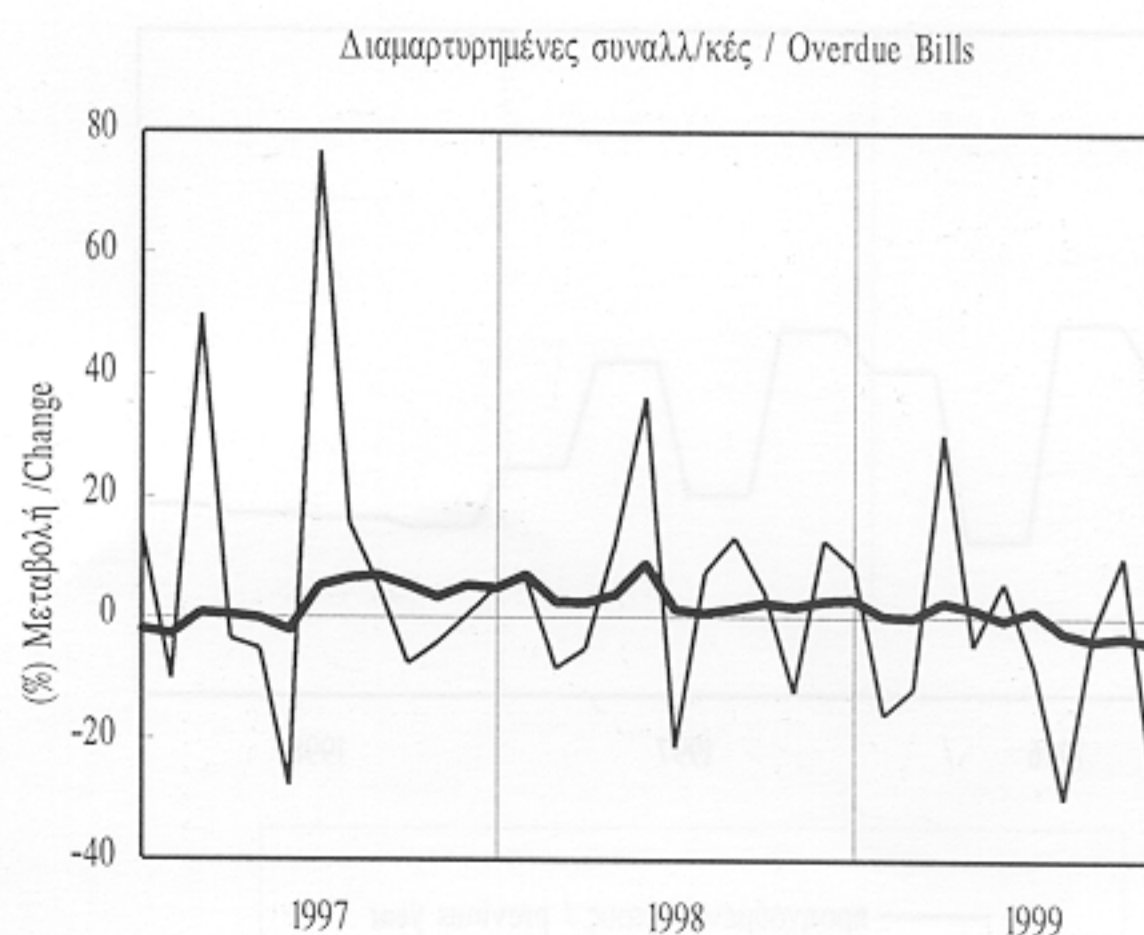
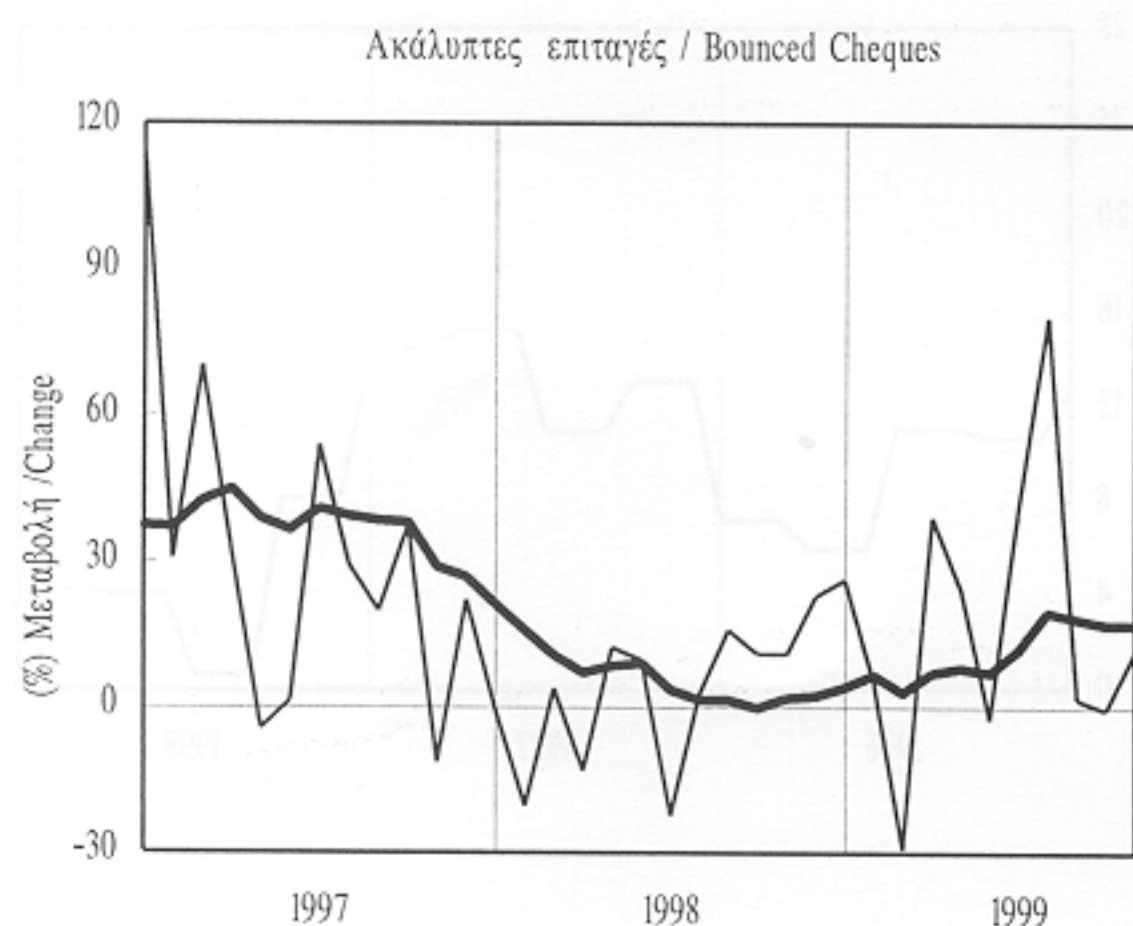
Περίοδος Period	Ακάλυπτες επιταγές / Bounced Cheques				Διαμαρτυρημ. συναλλ/κές(*) / Overdue Bills(*)			
	εκατ. δρχ. mil. Drs.	(%) Μεταβολή / Change			εκατ. δρχ. mil. Drs.	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	36689,3	38,5	...	...	26208,9	53,8	...	...
1995	37237,2	1,5	...	...	23666,5	-9,7	...	...
1996	51189,0	37,5	...	...	23166,3	-2,1	...	...
1997	62070,9	21,3	...	...	24289,4	4,8	...	...
1998	64612,5	4,1	...	...	25017,2	3,0	...	...
1998 II	13457,1	-1,6	-6,0	3,6	5978,7	3,4	0,6	1,4
1998 III	18003,3	9,5	-0,7	-0,1	6606,5	8,4	3,1	2,4
1998 IV	17425,5	19,6	4,1	4,1	5574,7	2,6	3,0	3,0
1999 I	15787,0	0,4	0,4	7,1	6639,8	-3,2	-3,2	2,6
1999 II	16120,1	19,8	9,3	11,9	5852,2	-2,1	-2,7	1,3
1999 III	22838,3	26,9	16,0	16,9	6017,4	-8,9	-4,8	-3,2
1998 Μάιος/May	4812,4	9,7	-2,8	9,0	2128,1	36,5	6,4	9,0
1998 Ιούν./Jun.	3985,3	-22,4	-6,0	3,6	2081,8	-21,5	0,6	1,4
1998 Ιούλ./Jul.	5939,8	2,6	-4,7	1,6	2476,1	7,5	1,6	0,8
1998 Αυγ./Aug.	5541,5	15,9	-2,3	1,5	2173,3	13,4	3,0	1,4
1998 Σεπτ./Sept.	6522,0	11,0	-0,7	-0,1	1957,1	4,4	3,1	2,4
1998 Οκτ./Oct.	5694,2	10,9	0,5	1,9	1688,6	-12,4	1,7	1,8
1998 Νοέμ./Nov.	6475,5	22,9	2,5	2,3	2113,2	12,9	2,6	2,8
1998 Δεκ./Dec.	5255,8	26,3	4,1	4,1	1772,9	8,5	3,0	3,0
1999 Ιαν./Jan.	5076,2	5,3	5,3	6,6	2487,7	-16,0	-16,0	0,3
1999 Φεβ./Feb.	4618,7	-29,3	-14,6	3,1	1936,9	-11,8	-14,2	0,1
1999 Μάρ./Mar.	6092,2	39,2	0,4	7,1	2215,1	30,3	-3,2	2,6
1999 Απρ./Apr.	5786,8	24,2	5,8	8,0	1685,6	-4,7	-3,5	1,4
1999 Μάιος/May	4688,6	-2,6	4,2	7,1	2253,7	5,9	-1,6	-0,4
1999 Ιούν./Jun.	5644,7	41,6	9,3	11,9	1912,9	-8,1	-2,7	1,3
1999 Ιούλ./Jul.	10716,9	80,4	21,4	19,5	1733,5	-30,0	-7,1	-2,5
1999 Αυγ./Aug.	5636,6	1,7	18,7	18,2	2128,0	-2,1	-6,5	-3,7
1999 Σεπτ./Sept.	6484,8	-0,6	16,0	16,9	2156,0	10,2	-4,8	-3,2
1999 Οκτ./Oct.	6340,5	11,4	15,5	16,9	1205,4	-28,6	-6,7	-4,2

Πηγή: Τειρεσίας ΑΕ / Source: Teiressias SA

(*) Πρώτα διαθέσιμα στοιχεία Ιούνιος 1993 / First available data June 1993

Τυχόν αναπροσαρμογές ιστορικών στοιχείων γίνονται από την Τειρεσίας ΑΕ

Any readjustments of historical data are made by Teiressias SA



— προηγούμενου έτους / previous year
 — κινητού μέσου 12 μηνών / 12-month moving average

ΠΙΝΑΚΑΣ 9.2 / TABLE 9.2

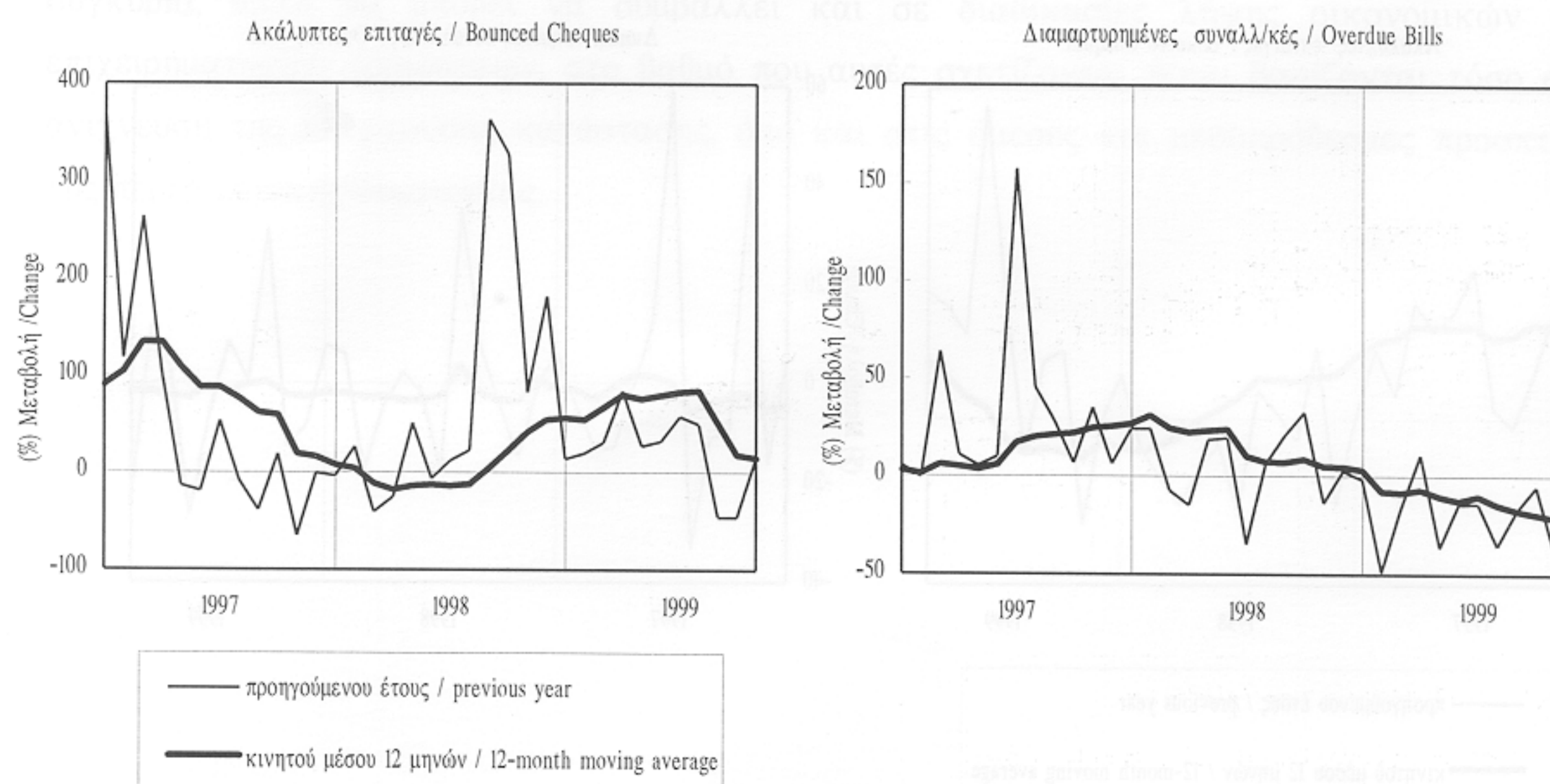
ΑΝΑΤΟΛΙΚΗ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ - ΘΡΑΚΗ / EASTERN MACEDONIA - THRACE
 ΑΚΑΛΥΠΤΕΣ ΕΠΙΤΑΓΕΣ - ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΗΜΕΝΕΣ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΙΚΕΣ
 BOUNCED CHEQUES - OVERDUE BILLS OF EXCHANGE

Περίοδος Period	Ακάλυπτες επιταγές / Bounced Cheques				Διαμαρτυρημ. συναλλ/κές(*) / Overdue Bills(*)			
	εκατ. δρχ. mil. Drs.	(%) Μεταβολή / Change			εκατ. δρχ. mil. Drs.	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	3891,0	34,3	...	...	3474,2	60,3	...	...
1995	3926,0	0,9	...	...	3569,3	2,7	...	...
1996	7457,8	90,0	...	...	3677,4	3,0	...	...
1997	8025,5	7,6	...	...	4668,3	26,9	...	...
1998	12543,9	56,3	...	...	4818,4	3,2	...	...
1998 II	2291,7	18,3	-3,0	-14,1	1027,4	-6,4	0,0	10,4
III	4589,7	211,0	47,0	22,5	1318,7	18,0	5,7	8,8
IV	3269,8	90,3	56,3	56,3	1034,0	-4,8	3,2	3,2
1999 I	3383,6	41,4	41,4	79,9	1026,8	-28,6	-28,6	-7,0
II	3174,1	38,5	40,0	83,0	808,7	-21,3	-25,6	-10,3
III	3188,5	-30,5	5,1	18,4	1044,3	-20,8	-23,9	-19,7
1998 Μάιος/May	614,6	-6,4	-5,4	-12,8	366,0	19,6	9,4	23,9
Ιούν./Jun.	737,5	12,1	-3,0	-14,1	338,5	-34,9	0,0	10,4
Ιούλ./Jul.	743,0	22,9	-0,2	-12,1	496,9	6,5	1,1	7,4
Αυγ./Aug.	1599,4	362,9	21,5	4,3	438,2	21,2	3,3	7,2
Σεπτ./Sept.	2247,3	327,5	47,0	22,5	383,6	32,8	5,7	8,8
Οκτ./Oct.	881,8	82,7	49,6	41,4	352,6	-13,8	3,7	5,1
Νοέμ./Nov.	1643,3	181,8	60,0	54,7	355,8	2,7	3,6	4,8
Δεκ./Dec.	744,7	14,1	56,3	56,3	325,6	-1,7	3,2	3,2
1999 Ιαν./Jan.	1221,9	19,9	19,9	54,7	394,8	-48,8	-48,8	-7,8
Φεβ./Feb.	898,8	30,9	24,4	67,0	328,0	-16,5	-37,9	-8,6
Μάρ./Mar.	1262,9	83,7	41,4	79,9	304,0	11,0	-28,6	-7,0
Απρ./Apr.	1195,4	27,2	37,4	75,9	205,3	-36,4	-30,0	-10,5
Μάιος/May	813,8	32,4	36,6	79,4	312,7	-14,6	-27,4	-12,7
Ιούν./Jun.	1164,8	57,9	40,0	83,0	290,6	-14,1	-25,6	-10,3
Ιούλ./Jul.	1115,3	50,1	41,4	84,5	319,9	-35,6	-27,2	-14,7
Αυγ./Aug.	861,6	-46,1	21,5	51,6	360,5	-17,7	-26,0	-17,6
Σεπτ./Sept.	1211,6	-46,1	5,1	18,4	363,9	-5,1	-23,9	-19,7
Οκτ./Oct.	1020,8	15,8	6,0	15,5	209,8	-40,5	-25,3	-21,7

Πηγή: Τειρεσίας ΑΕ / Source: Teiressias SA

(*) Πρώτα διαθέσιμα στοιχεία Ιούνιος 1993 / First available data June 1993

Τυχόν αναπροσαρμογές ιστορικών στοιχείων γίνονται από την Τειρεσίας ΑΕ
 Any readjustments of historical data are made by Teiressias SA



ΠΙΝΑΚΑΣ 9.3 / TABLE 9.3

ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ / CENTRAL MACEDONIA

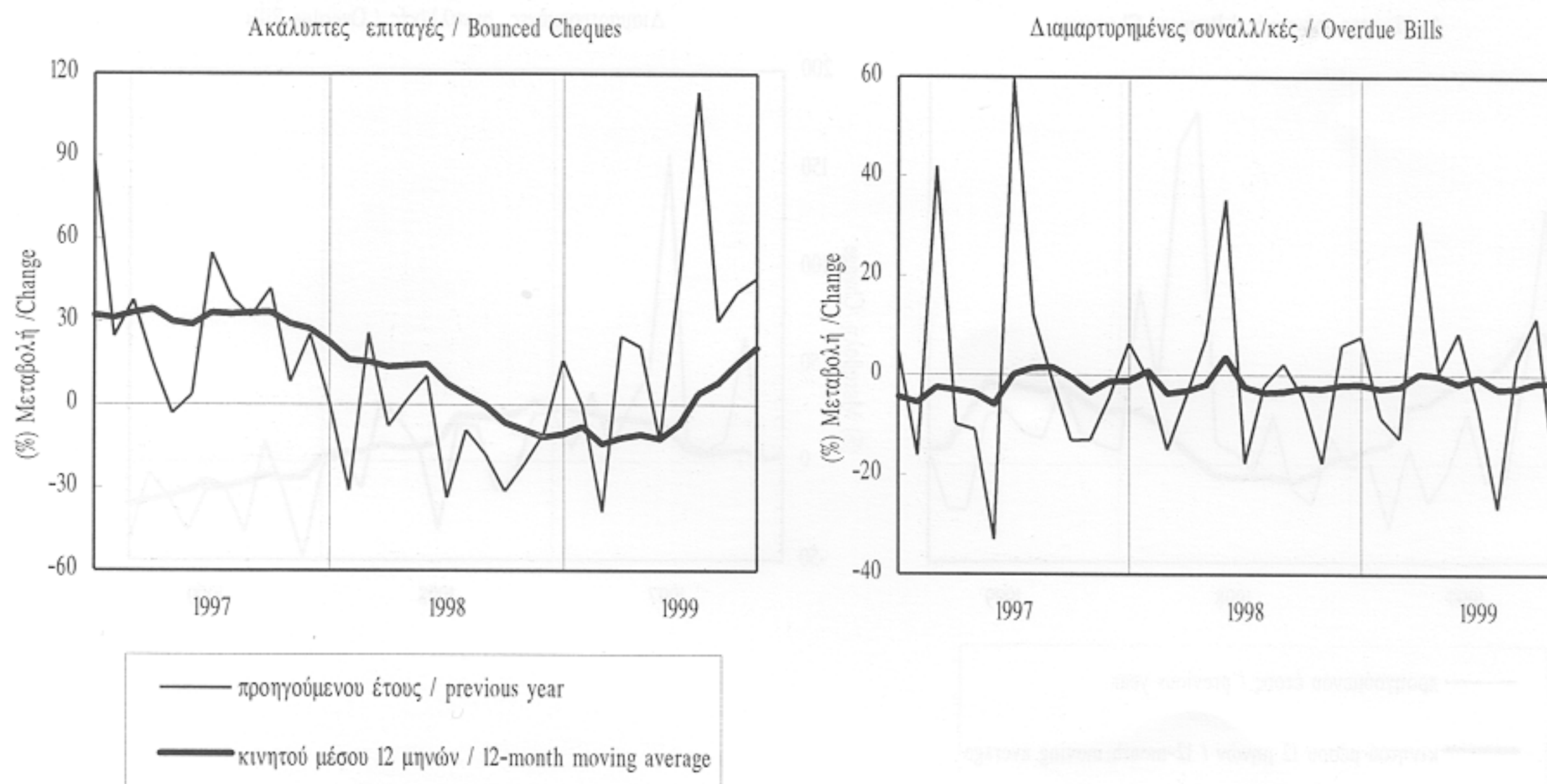
ΑΚΑΛΥΠΤΕΣ ΕΠΙΤΑΓΕΣ - ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΗΜΕΝΕΣ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΙΚΕΣ
BOUNCED CHEQUES - OVERDUE BILLS OF EXCHANGE

Περίοδος Period	Ακάλυπτες επιταγές / Bounced Cheques				Διαμαρτυρημ. συναλλ/κές(*) / Overdue Bills(*)			
	εκατ. δρχ. mil. Drs.	(%) Μεταβολή / Change			εκατ. δρχ. mil. Drs.	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	30764,8	45,7	...	...	21140,0	59,8	...	...
1995	31199,2	1,4	...	...	18773,6	-11,2	...	...
1996	41260,9	32,2	...	...	17940,0	-4,4	...	...
1997	50619,7	22,7	...	...	17716,5	-1,2	...	...
1998	45140,0	-10,8	...	...	17377,8	-1,9	...	...
1998 II	10072,7	-9,3	-7,2	7,5	4390,6	3,5	-2,1	-2,4
1998 III	11444,4	-19,9	-11,9	-6,7	4438,4	-1,6	-1,9	-2,6
1998 IV	11187,0	-7,5	-10,8	-10,8	3815,1	-1,9	-1,9	-1,9
1999 I	11113,8	-10,6	-10,6	-12,2	4771,4	0,8	0,8	0,3
1999 II	11582,4	15,0	0,8	-7,3	4426,1	0,8	0,8	-0,4
1999 III	18933,3	65,4	22,6	14,7	4182,7	-5,8	-1,3	-1,5
1998 Μάιος/May	3832,9	10,3	-1,4	14,6	1552,5	35,3	2,0	3,6
1998 Ιούν./Jun.	2837,6	-33,8	-7,2	7,5	1574,4	-17,8	-2,1	-2,4
1998 Ιούλ./Jul.	4408,6	-9,4	-7,5	3,5	1673,8	-2,2	-2,1	-3,6
1998 Αυγ./Aug.	3531,8	-18,1	-8,9	-0,4	1447,8	2,2	-1,6	-3,4
1998 Σεπτ./Sept.	3504,0	-31,3	-11,9	-6,7	1316,8	-4,6	-1,9	-2,6
1998 Οκτ./Oct.	3469,4	-21,6	-12,9	-9,3	1125,1	-17,8	-3,3	-2,8
1998 Νοέμ./Nov.	3920,1	-10,8	-12,7	-11,8	1428,7	6,0	-2,6	-2,0
1998 Δεκ./Dec.	3797,5	16,0	-10,8	-10,8	1261,3	7,7	-1,9	-1,9
1999 Ιαν./Jan.	3404,4	-0,4	-0,4	-8,0	1744,8	-8,6	-8,6	-2,8
1999 Φεβ./Feb.	3401,4	-38,8	-24,2	-14,4	1346,0	-12,9	-10,5	-2,4
1999 Μάρ./Mar.	4308,0	24,7	-10,6	-12,2	1680,5	31,3	0,8	0,3
1999 Απρ./Apr.	4112,5	20,9	-3,9	-10,9	1270,4	0,5	0,7	-0,2
1999 Μάιος/May	3324,4	-13,3	-5,7	-12,5	1683,6	8,4	2,3	-1,7
1999 Ιούν./Jun.	4145,6	46,1	0,8	-7,3	1472,0	-6,5	0,8	-0,4
1999 Ιούλ./Jul.	9405,1	113,3	19,3	3,9	1224,5	-26,8	-3,5	-2,8
1999 Αυγ./Aug.	4598,1	30,2	20,5	7,9	1489,1	2,9	-2,7	-2,7
1999 Σεπτ./Sept.	4930,2	40,7	22,6	14,7	1469,1	11,6	-1,3	-1,5
1999 Οκτ./Oct.	5057,9	45,8	24,8	20,7	878,2	-21,9	-2,9	-1,5

Πηγή: Τειρεσίας ΑΕ / Source: Teiressias SA

(*) Πρώτα διαθέσιμα στοιχεία Ιούνιος 1993 / First available data June 1993

Τυχόν αναπροσαρμογές ιστορικών στοιχείων γίνονται από την Τειρεσίας ΑΕ
Any readjustments of historical data are made by Teiressias SA



ΠΙΝΑΚΑΣ 9.4 / TABLE 9.4

ΔΥΤΙΚΗ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ / WESTERN MACEDONIA

ΑΚΑΛΥΠΤΕΣ ΕΠΙΤΑΓΕΣ - ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΗΜΕΝΕΣ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΙΚΕΣ

BOUNCED CHEQUES - OVERDUE BILLS OF EXCHANGE

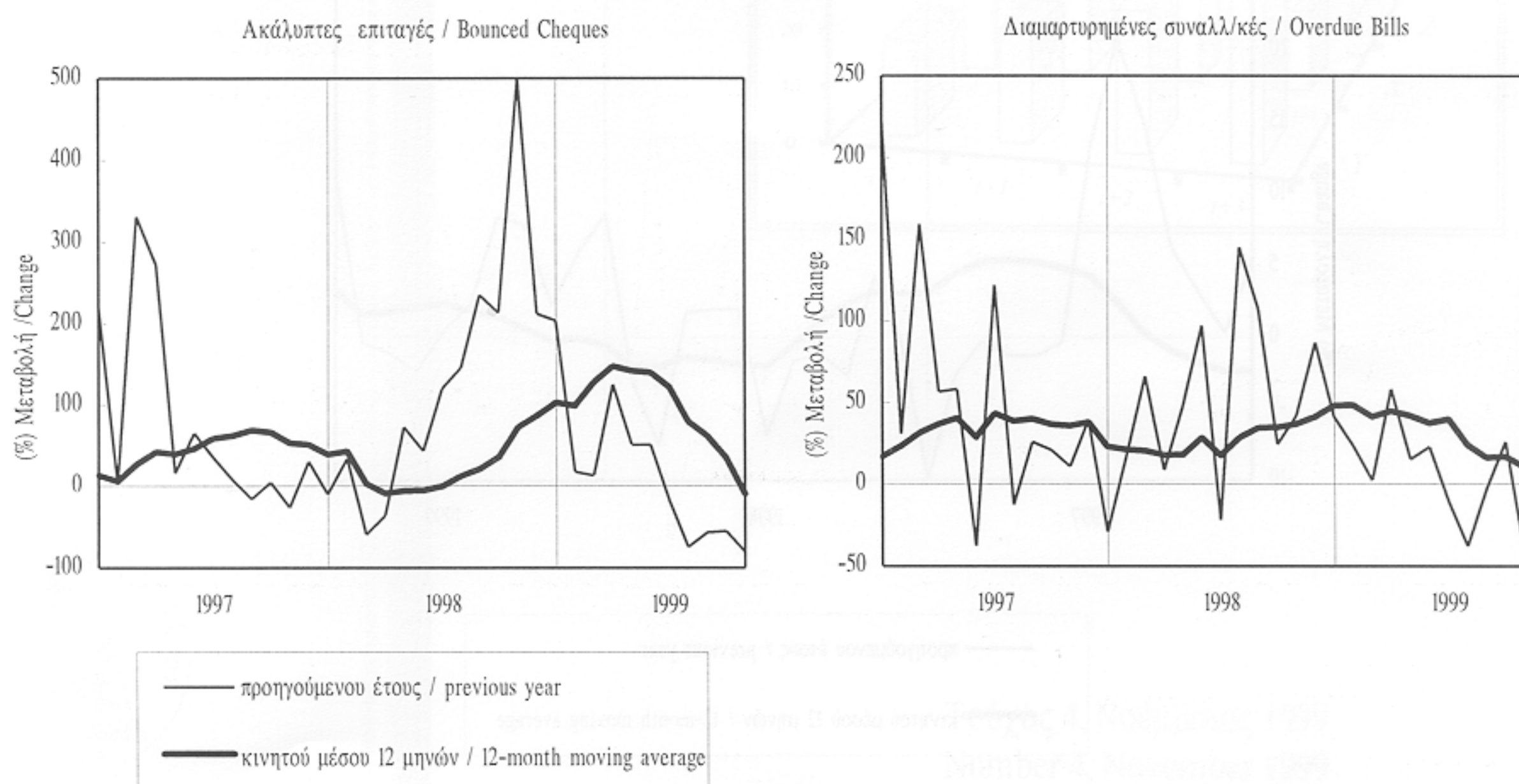
Περίοδος Period	Ακάλυπτες επιταγές / Bounced Cheques				Διαμαρτυρημ. συναλλ/κές(*) / Overdue Bills(*)			
	εκατ. δρχ. mil. Drs.	(%) Μεταβολή / Change			εκατ. δρχ. mil. Drs.	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	2033,5	-17,9	...	...	1594,7	30,1	...	...
1995	2182,0	7,3	...	...	1323,6	-17,0	...	...
1996	2470,3	13,2	...	...	1548,9	17,0	...	...
1997	3425,7	38,7	...	...	1904,6	23,0	...	...
1998	6928,6	102,3	...	...	2821,0	48,1	...	...
1998 II	1092,7	74,5	0,5	-0,6	560,7	25,5	27,4	17,5
1998 III	1969,2	184,7	48,1	35,9	849,4	80,8	44,7	34,7
1998 IV	2968,7	294,6	102,3	102,3	725,6	58,9	48,1	48,1
1999 I	1289,7	43,6	43,6	146,6	841,6	22,8	22,8	44,6
1999 II	1363,6	24,8	33,3	121,0	617,5	10,1	17,1	39,7
1999 III	716,5	-63,6	-14,9	34,5	790,4	-6,9	7,4	16,6
1998 Μάιος/May	364,9	43,0	-11,9	-5,8	209,6	97,0	41,6	28,4
1998 Ιούν./Jun.	410,2	119,2	0,5	-0,6	168,9	-22,3	27,4	17,5
1998 Ιούλ./Jul.	788,2	144,6	20,6	12,1	305,4	144,9	40,7	28,5
1998 Αυγ./Aug.	410,3	234,1	31,4	21,1	287,3	107,1	48,1	34,6
1998 Σεπτ./Sept.	770,7	212,5	48,1	35,9	256,7	24,4	44,7	34,7
1998 Οκτ./Oct.	1343,0	499,8	83,0	72,2	210,9	41,8	44,4	36,9
1998 Νοέμ./Nov.	912,1	211,2	94,8	86,8	328,7	86,5	48,6	41,2
1998 Δεκ./Dec.	713,6	203,1	102,3	102,3	186,0	41,2	48,1	48,1
1999 Ιαν./Jan.	450,0	17,6	17,6	98,6	348,2	23,4	23,4	48,4
1999 Φεβ./Feb.	318,5	12,5	15,4	126,7	262,8	2,1	13,3	41,3
1999 Μάρ./Mar.	521,2	124,3	43,6	146,6	230,6	58,1	22,8	44,6
1999 Απρ./Apr.	478,9	50,8	45,5	141,2	209,8	15,2	21,2	41,9
1999 Μάιος/May	550,4	50,8	46,7	138,7	257,3	22,8	21,5	37,5
1999 Ιούν./Jun.	334,3	-18,5	33,3	121,0	150,3	-11,0	17,1	39,7
1999 Ιούλ./Jul.	196,5	-75,1	2,6	79,4	189,1	-38,1	6,2	24,0
1999 Αυγ./Aug.	177,0	-56,9	-5,1	61,6	278,4	-3,1	4,8	16,3
1999 Σεπτ./Sept.	343,0	-55,5	-14,9	34,5	322,9	25,8	7,4	16,6
1999 Οκτ./Oct.	261,9	-80,5	-31,5	-9,8	117,5	-44,3	2,6	10,2

Πηγή: Τειρεσίας ΑΕ / Source: Teiressias SA

(*) Πρώτα διαθέσιμα στοιχεία Ιούνιος 1993 / First available data June 1993

Τυχόν αναπροσαρμογές ιστορικών στοιχείων γίνονται από την Τειρεσίας ΑΕ

Any readjustments of historical data are made by Teiressias SA

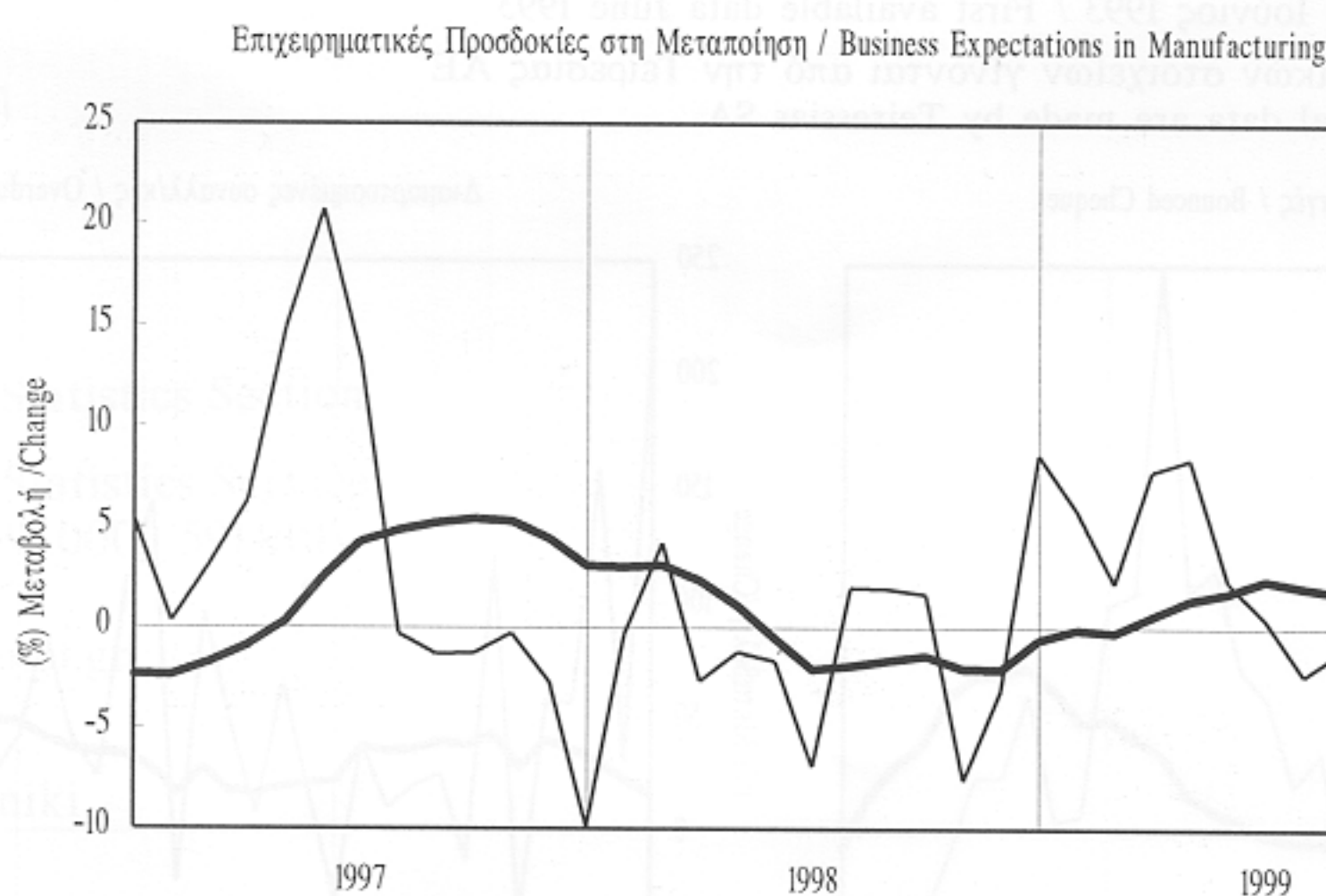


ΠΙΝΑΚΑΣ 10.1 / TABLE 10.1
ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ - ΘΡΑΚΗ / MACEDONIA - THRACE
ΔΕΙΚΤΗΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΩΝ ΠΡΟΣΔΟΚΙΩΝ ΣΤΗ ΜΕΤΑΠΟΙΗΣΗ
INDEX OF BUSINESS EXPECTATIONS IN MANUFACTURING

Περίοδος Period	Επιχειρηματικές Προσδοκίες / Business Expectations			
	Δείκτης Index 1990=100	(%) Μεταβολή / Change		
		Προηγούμενου έτους Previous year	Σωρευτικής περιόδου Cumulative period	Κινητού μέσου 12 μηνών 12-month moving average
1994	92,6	2,2	...	...
1995	97,9	5,7	...	...
1996	95,5	-2,4	...	...
1997	98,5	3,1	...	...
1998	97,9	-0,6	...	...
1998 II	97,5	-3,2	-1,5	-2,1
1998 III	99,4	1,9	-0,4	-1,4
1998 IV	98,9	-1,2	-0,6	-0,6
1999 I	100,8	5,3	5,3	0,6
1999 II	101,2	3,8	4,5	2,4
1999 III	98,2	-1,3	2,5	1,6
1998 Μάιος/May	100,6	-1,7	-0,4	-0,5
1998 Ιούν./Jun.	92,8	-6,9	-1,5	-2,1
1998 Ιούλ./Jul.	96,7	2,0	-1,0	-1,9
1998 Αυγ./Aug.	99,3	2,0	-0,6	-1,6
1998 Σεπτ./Sept.	102,3	1,7	-0,4	-1,4
1998 Οκτ./Oct.	98,4	-7,6	-1,1	-2,0
1998 Νοέμ./Nov.	100,0	-3,1	-1,3	-2,1
1998 Δεκ./Dec.	98,4	8,6	-0,6	-0,6
1999 Ιαν./Jan.	98,7	5,9	5,9	-0,1
1999 Φεβ./Feb.	101,3	2,2	4,0	-0,2
1999 Μάρ./Mar.	102,5	7,8	5,3	0,6
1999 Απρ./Apr.	107,4	8,4	6,1	1,4
1999 Μάιος/May	102,9	2,3	5,3	1,8
1999 Ιούν./Jun.	93,2	0,4	4,5	2,4
1999 Ιούλ./Jul.	94,4	-2,4	3,5	2,0
1999 Αυγ./Aug.	98,2	-1,1	2,9	1,8
1999 Σεπτ./Sept.	101,9	-0,4	2,5	1,6
1999 Οκτ./Oct.	109,4	11,2	3,4	3,2

Πηγή: IOBE

Source: FEIR



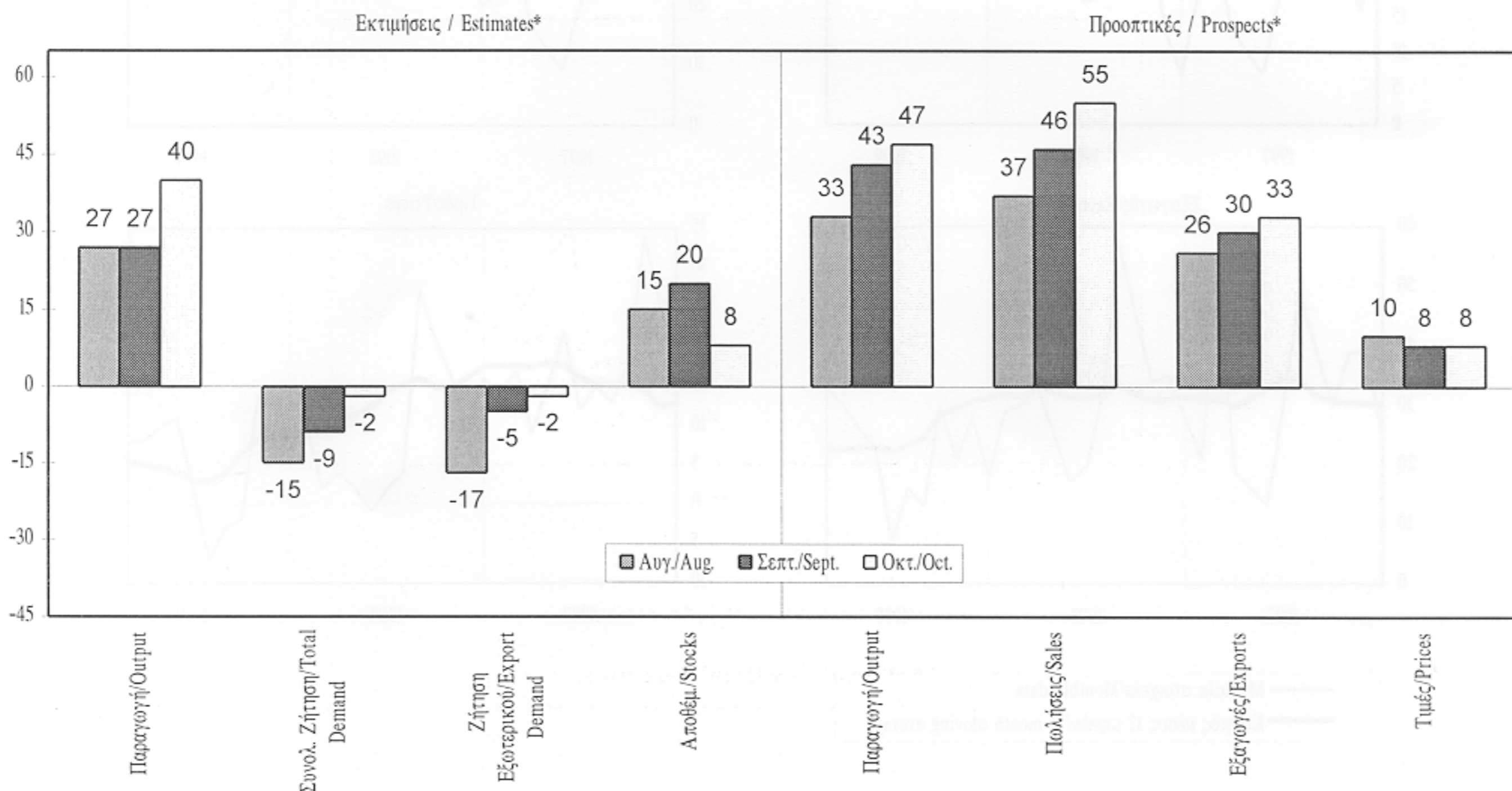
— προηγούμενου έτους / previous year
 — κινητού μέσου 12 μηνών / 12-month moving average

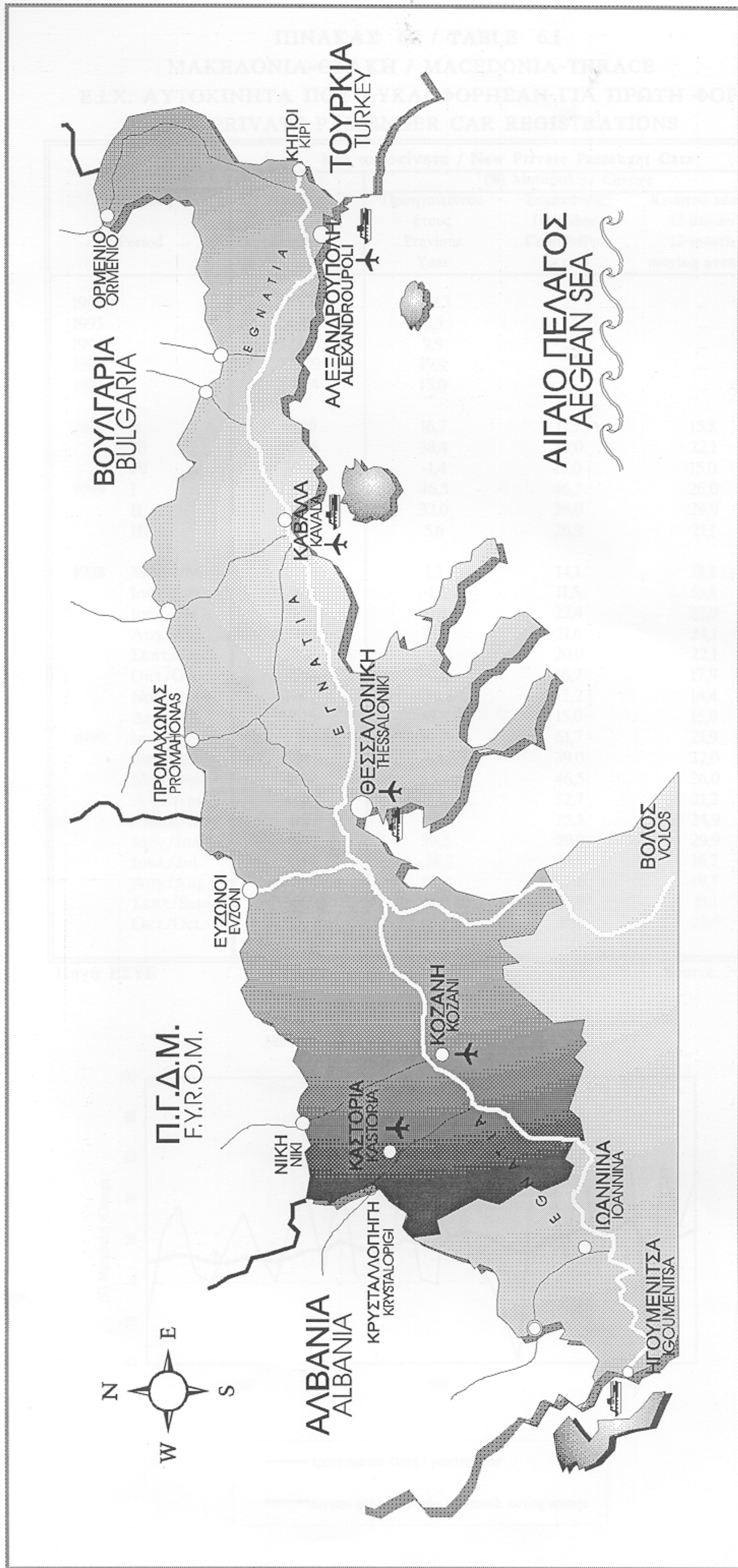
ΠΙΝΑΚΑΣ 10.2 / TABLE 10.2
 ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ - ΘΡΑΚΗ / MACEDONIA - THRACE
 ΜΗΝΙΑΙΑ ΕΡΕΥΝΑ ΣΤΗ ΜΕΤΑΠΟΙΗΣΗ (1)
 MONTHLY MANUFACTURING SURVEY (1)

Περίοδος Period	Εκτιμήσεις* Estimates*				Προοπτικές για τους 3-4 προσεχείς μήνες* Prospects for the Next 3-4 Months*			
	Παραγωγή προηγούμ. μήνα Previous Month's Output	Συνολική ζήτηση Total Demand	Ζήτηση εξωτερικού Export Demand	Αποθέματα έτοιμων προϊόντων Stocks of Finished Goods	Παραγωγής Output	Πωλήσεων Sales	Εξαγωγών Exports	Τιμών Prices
1994	9	-26	-8	14	24	32	28	25
1995	12	-18	-8	12	29	35	34	20
1996	13	-21	-16	8	23	26	30	13
1997	17	-13	-7	3	20	25	31	18
1998	12	-11	-18	12	24	35	31	9
1998 II	14	-14	-18	8	22	34	36	11
1998 III	22	-6	-9	15	27	39	25	2
1998 IV	16	-7	-15	15	26	33	26	6
1999 I	10	-14	-31	15	40	44	26	7
1999 II	29	-17	-32	4	33	33	12	-3
1999 III	27	-15	-17	15	33	38	26	10
1998 Μάιος/May	10	-6	-21	2	18	33	32	4
1998 Ιούν./Jun.	23	-19	-11	12	17	23	20	2
1998 Ιούλ./Jul.	24	-13	-2	12	23	32	17	-1
1998 Αυγ./Aug.	22	-6	-9	15	27	39	25	2
1998 Σεπτ./Sept.	20	2	-16	18	31	45	33	4
1998 Οκτ./Oct.	32	-5	-13	15	23	36	30	2
1998 Νοέμ./Nov.	4	-6	-13	11	25	33	29	10
1998 Δεκ./Dec.	12	-9	-20	18	30	31	18	7
1999 Ιαν./Jan.	2	-13	-28	19	36	38	28	8
1999 Φεβ./Feb.	4	-15	-32	14	41	40	21	14
1999 Μάρ./Mar.	25	-15	-34	12	43	54	30	-2
1999 Απρ./Apr.	39	-8	-31	-1	38	33	13	-3
1999 Μάιος/May	35	-17	-34	3	37	37	16	-7
1999 Ιούν./Jun.	14	-26	-32	10	23	30	7	2
1999 Ιούλ./Jul.	27	-22	-28	11	24	30	23	11
1999 Αυγ./Aug.	27	-15	-17	15	33	37	26	10
1999 Σεπτ./Sept.	27	-9	-5	20	43	46	30	8
1999 Οκτ./Oct.	40	-2	-2	8	47	55	33	8

*Διαφορά σταθμισμένων ποσοστών θετικών και αρνητικών απαντήσεων
 Πηγή: IOBE

*Balance of weighted percentages of positive and negative replies
 Source: FEIR





ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ - ΘΡΑΚΗ
MACEDONIA - THRACE

